LASERPHOTO PC

Les membres de la Commission Bélanger-Campeau ont écouté religieusement l'intervention de Jacques-Yvan Morin.

Le seul expert, c'est le peuple québécois

— *Jacques-Yvan Morin*

GILLES NORMAND
du bureau de La Presse
QUÉBEC

Le seul expert, celui qui est souverain, c'est le peuple québécois, a rappelé le constitutionnaliste Jacques Yvan-Morin devant la Commission Bélanger-Campeau, en indiquant qu'il faudra que le Québec sache ce qu'il veut avant d'aller négocier quelque option que ce soit avec le Canada anglais.

«Il faut avoir derrière soi la volonté du peuple», insiste l'ex-vice-premier ministre dans le gouvernement de René Lévesque, et selon lui, il est difficile d'imaginer un autre moyen qu'un référendum pour connaitre cette volonté.

M. Morin privilégie la souveraineté-association comme avenir constitutionnel pour le Québec, c'est connu depuis longtemps, mais selon lui, une fois que le peuple aura défini clairement son choix, le reste est dans la manière.

Il propose un Québec souverain associé par traité au Canada (partenaire unique ou multiple). En tant qu'États souverains, les deux partenaires décideraient ensemble des compétences qu'il conviendrait d'attribuer à leur communauté.

Ecouté religieusement par tous les commissaires, qui buvaient littéralement son exposé, M. Morin a insisté sur deux points qu'il a qualifiés de majeurs dans la démarche qu'entreprend le Québec: le vocabulaire, et le fond «qui constitue un problème considérable, un problème mondial».

Pour ce qui est du vocabulaire, il a invité les élus à ne pas jouer sur les mots et a fait la démonstration que la souveraineté et l'autonomie ne sont pas synonymes. Deux mots qu'il ne faut surtout pas confondre, souligne-t-il, pour éviter la situation assez pénible avec laquelle, par exemple, «l'Union soviétique se ramasse, aujourd'hui, pour avoir joué sur les mots».

«En effet, explique M. Morin, spécialiste en droit international attaché à l'Université de Montréal, les Républiques découvrent que la souveraineté qui leur était concédée par la constitution stalinienne de 1937 et par la dernière de 1977, en réalité, c'était de l'autonomie.»

Il définit ensuite l'une et l'autre: «La souveraineté, c'est la faculté de disposer de déterminer soi-même de l'étendue des compétences qu'on entend exercer; l'autonomie, ce n'est pas du tout ça. C'est aussi une faculté politique, bien entendu, mais c'est la faculté d'exercer certaines compétences, à l'intérieur d'un cadre supérieur, prédéterminé, qui prend la forme d'une constitution. «Cette constitution est établie par un organe constituant, dont l'État autonome fait partie, comme c'est le cas du Québec au sein de la fédération canadienne», précise-t-il.

Et là où il faut notamment éviter toute confusion entre les deux concepts, c'est lorsqu'on aborde la question des superstructures dont parlent depuis un certain temps le premier ministre Robert Bourassa et son entourage.

Selon Jacques-Yvan Morin, il est difficile d'imaginer un État souverain qui accepterait une superstructure de type fédéral. «Ça ne marche pas ensemble, c'est comme l'eau et l'huile», souligne-t-il, ajoutant que la plupart des États souverains acceptent des contraintes et des limitations de leur souveraineté. Ils en sont forcés à cause de l'interdépendance des États et de la mondialisation de l'économie, comme le démontrent l'apparition des communautés économiques (exemple: la CEE) ou les zones de libre-échange.

Le professeur a distingué trois catégories de compétences qu'il juge indispensables à l'existence d'une association d'États souverains: les compétences exclusives ou pleines du Québec, les compétences concurrentes exercées par le Québec et les institutions communes, et les compétences exclusives des institutions communes. Les compétences communes, insiste-t-il, seraient acceptées par traité pour des périodes prédéterminées de cinq ou dix ans.

Une menace crédible économiquement

Comme l'a indiqué M. Morin, un autre expert, l'économiste Pierre Fortin, a souligné qu'il y aurait des moments difficiles à passer lorsqu'il s'agira de négocier avec le Canada anglais que cela finira par passer.

Cependant, la faiblesse actuelle du leadership politique canadien ou le manque de préparation du reste du pays ne sauraient justifier d'aucune manière un report de la négociation aux calendes grecques, juge M. Fortin.

Pour cet économiste, qui met en relief le contraste de plus en plus frappant «entre l'État fédéral qui s'enfonce dans la crise de ses finances et de ses politiques, et l'État québécois qui gère prudemment ses finances et qui soutient efficacement une économie intérieure de moins en moins dépendante et de plus en plus consensuelle et dynamique», un Québec souverain est «parfaitement capable de tirer son épingle du jeu économique mondial».

«Demandons-nous seulement, sans impertinence aucune, quelle sécurité offrent à la pension de vieillesse du mineur retraité de l'Iron Ore les déficits fédéraux annuels de 30 milliards», suggère M. Fortin. Il ne croit pas que davantage de souveraineté cause un tort sérieux à l'économie du Québec, mais il mentionne que ce ne serait pas un gage de prospérité non plus.

M. Fortin, attaché au département des sciences économiques de l'Université de Montréal, n'entretient aucun doute sur la capacité financière d'un État québécois, et il soutient que l'union monétaire avec le Canada n'est pas indispensable, bien que souhaitable et probable.

Québec veut un fédéralisme «renouvelé» et «efficace», affirme Gil Rémillard

Bourbeau veut rapatrier en totalité la formation de la main-d'oeuvre

DENIS LESSARD
du bureau de La Presse
QUÉBEC

COMMISSION SUR L'AVENIR DU QUÉBEC

Le gouvernement du Québec cherche une formule de fédéralisme «renouvelé» et «efficace», en proposant une série de rapatriements «administratifs» de compétences en matière de santé, de main-d'oeuvre et d'immigration.

Pour le ministre responsable du dossier constitutionnel, Gil Rémillard, Québec veut «revenir à l'esprit original du fédéralisme: l'efficacité». Que les budgets dépensés le soient par les élus qui sont les plus près des problèmes. La liste d'épicerie des revendications de Québec ne nécessite pas d'amendement constitutionnel.

Il a bien fait attention de ne pas repousser la proposition surprise du premier ministre Mulroney, hier (que les Canadiens, par référendum, se prononcent sur d'éventuelles propositions constitutionnelles).

«Penser référendum c'est penser démocratie (...) Il faut aussi penser en termes de complément qu'on doit apporter comme représentants qui siégeons ici», a-t-il dit, ouvrant la porte à un référendum national dont le résultat devrait être approuvé par une majorité de Québécois ou par l'Assemblée nationale.

Pour le chef péquiste Jacques Parizeau, la proposition d'Ottawa est carrément inacceptable, on noierait ainsi «dans la majorité canadienne anglaise le droit des Québécois de décider d'eux mêmes de leur avenir», a-t-il dit.

Main-d'oeuvre

Hier, le ministre de la Main-d'oeuvre, André Bourbeau, flanqué de tous les ténors syndicaux et patronaux du Québec, a indiqué l'intention de Québec de réclamer la totalité des pouvoirs — et des budgets — en matière de formation de la main-d'oeuvre, «un aménagement compatible avec le fédéralisme actuel», d'insister M. Bourbeau. Québec se retrouverait ainsi avec une cagnotte de 1 milliard, qu'il distribuerait selon ses priorités.

Cette revendication s'ajoute à celle faite cette semaine par M. Rémillard qui souhaitait voir tout les budgets de la santé revenir au Québec, compte tenu du désengagement progressif d'Ottawa — qui ne paie plus que 36 p. cent de la note.

Hier, en Chambre, M. Rémillard ramenait sa revendication à «une proposition de fédéralisme renouvelé».

Véto

Au sujet du référendum nationale, M. Rémillard a précisé qu'«il est très clair que le Québec n'acceptera jamais qu'une majorité impose ses décisions au détriment du Québec, que le Canada anglais, par sa majorité, nous impose ses décision».

Le premier ministre Mulroney propose des formules où il devrait y avoir deux majorités — l'approbation obligatoire d'une majorité de Québécois. Cela devra être examiné «en temps et lieu», a déclaré le ministre Rémillard. En tout état de cause, pour avoir une valeur juridique, la formule devrait être agréée par le Québec puisqu'il conserve un droit de véto sur la formule d'amendement constitutionnel, a-t-il rappelé.

Pour le chef péquiste Jacques Parizeau, il y a beaucoup de théâtre dans l'outrage apparent de Québec relativement à ses revendications. Depuis 30 ans «tous les gouvernements québécois qui se sont senti politiquement menacés» se sont invariablement rabattus sur des revendications de juridictions auprès d'Ottawa. «Quand un gouvernement est mal pris, il faut qu'il joue au Tarzan, c'est un cri de désespoir, c'est le "retenez-moi ou je fais un malheur" de Marius» de lancer M. Parizeau.

Castonguay met les Québécois en garde contre la précipitation

MARIE TISON
de la Presse Canadienne
OTTAWA

Le sénateur conservateur Claude de Castonguay a mis les Québécois en garde contre la précipitation dans le dossier constitutionnel.

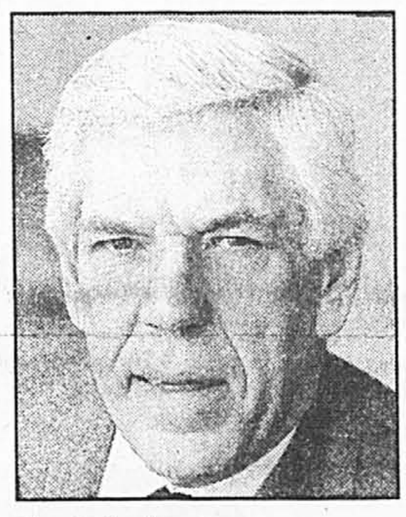
Dans un mémoire de 22 pages qu'il a fait parvenir hier à la Commission Bélanger-Campeau, l'ancien ministre libéral a rappelé l'importance des liens économiques existant entre le Québec et le reste du Canada, et entre le Québec et les États-Unis.

Il a proposé aux Québécois d'obtenir des garanties quant au maintien de ces relations avant de s'engager de façon irrémédiable sur la voie de la souveraineté.

Il a notamment suggéré de ne pas mettre en vigueur immédiatement une éventuelle déclaration de souveraienté. Il a expliqué qu'un délai de deux ans pourrait faciliter l'obtention de garanties commerciales et l'engagement de négociations ordonnées.

M. Castonguay n'a pas voulu dire quelle option il privilégiait. Il a affirmé que les Québécois devaient bénéficier de données plus complètes avant de pouvoir se prononcer.

Il a toutefois écarté le régime fédéral actuel, à son avis de moins en moins efficace et adapté aux exigences contemporaines. Il a déploré l'imprécision dans la répartition des pouvoirs entre le gouvernement fédéral et les provinces, source de chevauchement,



Claude Castonguay

de politiques contradictoires, de coûts inutilement élevés et d'affrontements.

Trois options

M. Castonguay a soutenu que le choix des Québécois finirait par tourner autour de trois options: un régime fédéral fortement décentralisé; un régime confédéral, semblable à la communauté européenne, dans lequel des États souverains se doteraient de structures centrales communes; et un régime de souveraineté-association, dans lequel des États souverains entreraient dans un accord commercial et, possiblement, dans un accord monétaire.

Le sénateur conservateur a déclaré que le fédéralisme décentralisé occasionnerait le moins de chambardement, mais qu'il avait peu de chance d'être retenu.

«La majorité des Québécois ne croient pas présentement à la possiblité de renouveler le régime fédéral actuel», a-t-il déclaré.

Il a soutenu que parmi les deux autres options, le régime confédéral présentait le plus d'avantages. Il consoliderait les liens économiques dans l'ensemble canadien et conserverait des éléments comme une banque centrale, une monnaie commune et des forces armées uniques.

Par contre, la création de cette véritable confédération exigerait du reste du pays qu'il accepte de se transformer également.

«Rien présentement ne permet de croire que les autres provinces soient disposées à se regrouper dans des États souverains au sein d'une confédération», a-t-il déclaré.

La troisième option, la souveraineté-association, exigerait les changements les plus grands, et comporterait donc le niveau le plus élevé de risque. M. Castonguay a cependant fait remarquer qu'elle avait l'avantage de ne pas dépendre de l'orientation des autres provinces.

Le sénateur a insisté sur l'importance de ne pas brusquer les choses. Il a fait remarquer que même la souveraineté-association ne pouvait être déclarée unilatéralement, et devait être négociée.

Il a soutenu que les parties auront tout avantage à négocier dans un climat relativement calme, sans quoi les coûts de la transition risqueraient d'être élevés.

Il a ajouté qu'une trop grande hâte de la part des Québécois risquerait de provoquer des réactions inutilement négatives.

Ottawa n'ira pas au Sommet de la francophonie

Presse Canadienne
OTTAWA

Le Canada boycottera le sommet de la francophonie prévu pour l'an prochain à Kinshasa, au Zaïre.

Selon le réseau de télévision de la CBC, le premier ministre Mulroney a pris cette décision après à la suite de rapports faisant état du massacre de quelque 150 étudiants survenu au début de l'année au Zaïre.

Le Québec et le Nouveau-Brunswick, qui envoient leurs propres délégations au commonwealth des nations de langue française, fort de 42 membres, boycotteront eux aussi le sommet de Kinshasa, ajoute-t-on.

Le rapport précise que M. Mulroney a reçu de leaders d'autres pays francophones l'assurance qu'ils oeuvreraient de concert avec le Canada afin que la réunion de l'an prochain ait lieu dans un autre pays.

Le sommet de la francophonie se tient tous les deux ans. Le Canada avait été l'hôte de celui de 1987, et le dernier s'est déroulé en 1989 au Sénégal.

Ottawa prêt à outrepasser la constitution pour changer la formule d'amendement

MARIE-CLAUDE LORTIE
du bureau de La Presse
OTTAWA

Si le contexte politique ne lui laisse d'autre choix, Ottawa est prêt à outrepasser la formule d'amendement constitutionnelle actuelle pour pouvoir la remplacer par une autre.

Et le gouvernement demande aux membres d'un comité mixte spécial chargé d'étudier la procédure de modification de la constitution de voir s'il est possible d'agir ainsi et comment.

Voilà ce qui ressort du discours du premier ministre Brian Mulroney et des explications fournies par quelques hauts- fonctionnaires fédéraux, à l'occasion du dépôt en Chambre hier de la motion visant la création du comité. Le premier ministre a aussi remis un document de travail intitulé «la modification de la constitution du Canada.»

Ce document rédigé par le bureau des relations fédérales- provinciales, qui n'est pas une série de recommandations mais bien d'options, a-t-on précisé, esquisse une série de moyens qui pourraient être utilisés pour changer la formule d'amendement.

Le premier ministre a maintes fois fait savoir que selon lui la procédure actuelle est tarée et il faut la changer. Reste à trouver comment, et aucune possibilité n'est écartée.

«Le mandat du comité (...) n'exclut d'aucune manière la possibilité d'examiner des formules de rechange, ni même d'envisager d'autres façons de changer les formules actuelles. En fin de compte, ce seront les Canadiens qui feront en sorte que la constitution qu'ils ont ne les empêche pas de se doter de la constitution dont ils ont besoin pour relever les défis du 21e siècle», peut-on lire dans le document de travail.

Mais quand et comment le Canada pourrait-il prendre l'initiative de violer sa propre loi parce qu'il veut la changer?

«Tout dépend du contexte. Actuellement la constitution est la loi du pays et nous devons la respecter, mais il arrive que la loi s'écroule...», ont expliqué les fonctionnaires fédéraux, refusant toutefois de préciser s'ils faisaient allusion aux gestes que le Québec pourraient éventuellement poser pour changer son statut dans la constitution.

Le document déposé en Chambre, par ailleurs, ne rejette pas catégoriquement la formule d'amendement actuelle. On explique qu'il serait possible de l'améliorer en y incluant des processus qui permettant la consultation publique, par exemple.

Une autre possibilité serait de passer outre à la formule actuelle pour en établir une nouvelle. On pourrait procéder à partir de certains éléments de la formule actuelle en lui ajoutant de nouvelles mécaniques, comme une assemblée constituante représentative, par exemple. On pourrait aussi complètement faire fi de la formule d'amendement inscrite dans la constitution de 1982 et procéder totalement différemment, avec une constituante, ou un référendum.

Cette procédure n'est pas du tout prévue par la constitution, ont expliqué les hauts-fonctionnaires. Mais est-ce que cela pourrait être une action légitime, politiquement acceptable? «Tout dépend de l'état du pays, de l'humeur de la population», ont-ils répliqué. Il est prématuré d'en parler maintenant, ajoutent-ils. La Cour suprême sera-t-elle appelée à se prononcer sur la légitimité d'une telle procédure? Le comité verra à étudier cette idée.

Une chose est certaine, la formule existante doit changer. C'est là la grande leçon que le premier ministre a tiré de l'échec du Lac Meech.

«Au milieu des vives discussions qui ont marqué le débat de l'accord du lac Meech, il y a une chose sur laquelle la plupart des gens s'entendaient et c'était la nécessité de trouver un meilleur moyen de modifier la loi fondamentale de notre pays», a-t-il déclaré en Chambre.

La formule actuelle exige l'unanimité des provinces et donne un délai de trois ans aux législatures pour donner leur approbation aux changements.

On reproche à cette procédure, adoptée en 1982 sous le gouvernement Trudeau, de ne pas laisser place à la participation du public, de permettre — à cause de la règle de l'unanimité — à une seule province de tenir les autres en otages. On a aussi dénoncé le délai de trois ans qui permet aux provinces de changer d'idée avec l'arrivée de nouveaux élus.

Le comité, spécial, qui réunira un nombre incertain, de membres des Communes et du Sénat qui ne sont pas encore choisis, tiendra des audiences publiques à travers le Canada et devra faire rapport le 1er juillet prochain, à la même date que la Commission Spicer chargée de sonder l'âme canadienne.

Les libéraux ont indiqué qu'ils appuieraient avec réserve cette nouvelle initiative, les néo-démocrates ont déposé un amendement pour que le mandat du comité soit élargi et traite aussi des questions de fond, pas seulement de la formule d'amendement.

La Presse

Éditorial

Paul Desmarais, président du conseil d'administration — Roger D. Landry, président et éditeur — Claude Masson, éditeur adjoint — Marcel Desjardins, directeur de l'information — Alain Dubuc, éditorialiste en chef

Une douche d'eau froide pour le fédéralisme

Les souverainistes «pressés» ont accueilli comme une douche d'eau froide l'intervention, mercredi, du professeur Léon Dion devant la commission Bélanger-Campeau.

Ils peuvent se consoler: ses propos sont encore infiniment plus inquiétants pour les fédéralistes de bonne volonté qui croient toujours possible de faire du neuf avec du vieux. Et si le Canada anglais émergeait enfin de sa torpeur devant les aspirations des Québécois, il les jugerait profondément angoissants. Car, derrière les conseils de prudence de M. Dion, se profile une vision fort pessimiste de l'avenir prévisible des relations Québec-Canada.

À son avis, les deux communautés ont tout à gagner d'une ultime tentative de transformer en profondeur le régime fédéral actuel. Une transformation à ce point radicale qu'il la décrit comme du «fédéralisme très renouvelé» qui serait pratiquement assimilable à la souveraineté-association.

Or, estime-t-il, pour obtenir largement plus que ce qui lui a été refusé dans l'accord Meech, le Québec devra, dans un premier temps, s'appuyer sur les résultats d'un référendum endossant massivement cette démarche de la dernière chance. En plus de pouvoir brandir la menace, en cas d'échec, d'une autre consultation portant, cette fois, sur l'indépendance.

M. Dion ne minimise pas les difficultés de l'opération. Il ne fait pas non plus mystère de son scepticisme quant à la réaction probable du Canada anglais. D'où sa mise en garde au gouvernement Bourassa qui devra afficher clairement sa détermination à aller au bout de l'exercice. Ou laisser le PQ prendre la direction des opérations et mener le Québec jusqu'à une déclaration unilatérale d'indépendance.

Tous ceux dont l'exaspération a atteint un point de non-retour considèrent évidemment la démarche du professeur Dion comme passablement «frileuse» et timorée. Elle constitue, à leurs yeux, une autre étape inutile dont l'issue comporte beaucoup d'incertitude et qui pourrait briser le momentum actuel en faveur d'une rupture définitive. Pour les autres, cependant, qui cheminent depuis moins longtemps sur la voie d'une remise en question fondamentale, elle pourrait bien apparaître comme une hypothèse de derniers recours marquée au coin de la prudence et de la lucidité. Surtout que son auteur est reconnu comme un des conseillers les plus respectés du premier ministre Bourassa.

C'est précisément ce qui devrait inquiéter la minorité qui, au Québec, se déclare encore fédéraliste. Et, à plus forte raison, ceux qui, au Canada anglais, tentent de convaincre leurs compatriotes de la gravité de la situation. Car, au fond, le scénario proposé par M. Dion suggère une nette dérive de l'option constitutionnelle du Parti libéral, de traditionnelle allégeance fédéraliste, qui deviendrait, lui aussi, le promoteur de la souveraineté-association, ou son équivalent, considérée dorénavant comme le minimum acceptable.

Le pessimisme avoué du professeur Dion quant aux chances de succès de sa démarche n'a rien d'étonnant. Elles reposent en effet sur un certains nombre de conditions dont on voit mal comment le Canada anglais pourrait les satisfaire dans un délai raisonnable. À tout le moins, sur le plan de l'acceptation du principe de négociations bilatérales Québec-Ottawa et l'établissement d'un consensus minimum dans toutes les provinces face aux exigences du Québec. Sans parler de la nécessaire émergence d'un leader politique crédible capable de parler au nom de tous les Canadiens et jouissant de suffisamment d'autorité pour faire entendre raison aux plus récalcitrants.

Rien n'indique qu'à l'heure actuelle Brian Mulroney ou Jean Chrétien puissent prétendre jouer ce rôle. À moins que, lundi, devant la commission Bélanger-Campeau, ce dernier ne fasse la démonstration que sa vision éminemment «trudeauiste» du Canada s'est radicalement modifiée avec la transformation du «p'tit gars» de Shawinigan en celui de Shédiac.

Pierre GRAVEL

Armes à feu: un contrôle essentiel

Le drame de Poly n'a fait que chatouiller la torpeur qui engourdissait le gouvernement face au resserrement du contrôle des armes à feu. Le projet de loi déposé aux Communes en juin par la ministre de la Justice Kim Campbell, qui roupillait au comité spécial chargé de son étude préliminaire, est maintenant reporté jusqu'au printemps.

Pourtant, la pétition de l'an dernier qui demandait un contrôle général des armes automatiques, semi-automatiques, militaires, para-militaires, signée par 500 000 personnes, permettait d'espérer une réforme accélérée. On a fantasmé.

Le projet de loi C-80, imparfait certes, mais amendable, a soulevé bien des controverses. Le lobby des armes l'a pris «d'assaut», l'a jugé concentrationnaire, inapplicable et une entrave à la liberté individuelle. Le lobby a vociféré. Avec, pour résultat, le recul du gouvernement.

Le drame de Poly a maintenant un an. Et l'on comprend l'impatience et la déception des signataires de la première pétition qui contestent la nonchalance du gouvernement et l'accusent de sensiblerie face aux critiques.

Et la vie continue. À chaque fois qu'un meurtre est commis, le concensus se fait: il faut réglementer la possession des armes, en interdire certains types. Puis rien ne se fait.

Mais ceux et celles qui ont fait circuler la pétition d'après-Poly à travers le Canada, récidivent. Ils proposent ces jours-ci une nouvelle pétition plus étoffée et éminemment acceptable. Son libellé est un canevas qui mérite d'être discuté par le Comité spécial. Comment ne pas accepter que l'âge minimum pour l'achat d'une arme passe de 16 à 18 ans et qu'un permis soit obligatoire pour acquérir arme et munitions?

Quant au retrait de toutes les armes paramilitaires actuellement en circulation, peu réaliste, il vaudrait mieux les interdire et empêcher tout individu coupable de crime contre la personne d'en posséder une et assurer un meilleur contrôle de la distribution, la vente et l'entreposage des armes à feu.

Le législateur tarde trop à reconnaître formellement que le port d'une arme n'est pas un droit, mais un privilège. La ministre Campbell promet un projet aussi sévère, sinon plus, que la première version. Espérons qu'il ne sera pas, lui aussi, «abattu» froidement par ses adversaires.

Claudette TOUGAS

La plaie de l'étalement

Le boom économique qu'elle a connu ces dernières années n'a pas prémuni Toronto contre la plaie qui ronge la plupart des grandes villes d'Amérique du Nord: l'étalement urbain.

Le constat a été dressé cette semaine par un conseiller torontois de passage à Montréal. La population de Toronto stagne, alors que celle de ses banlieues grimpe en flèche. Les classes moyennes s'installent de plus en plus loin du coeur de la ville. Les banlieusards font la navette entre leur bungalow et le centre-ville où ils travaillent. Conséquence: congestion du trafic et problèmes environnementaux.

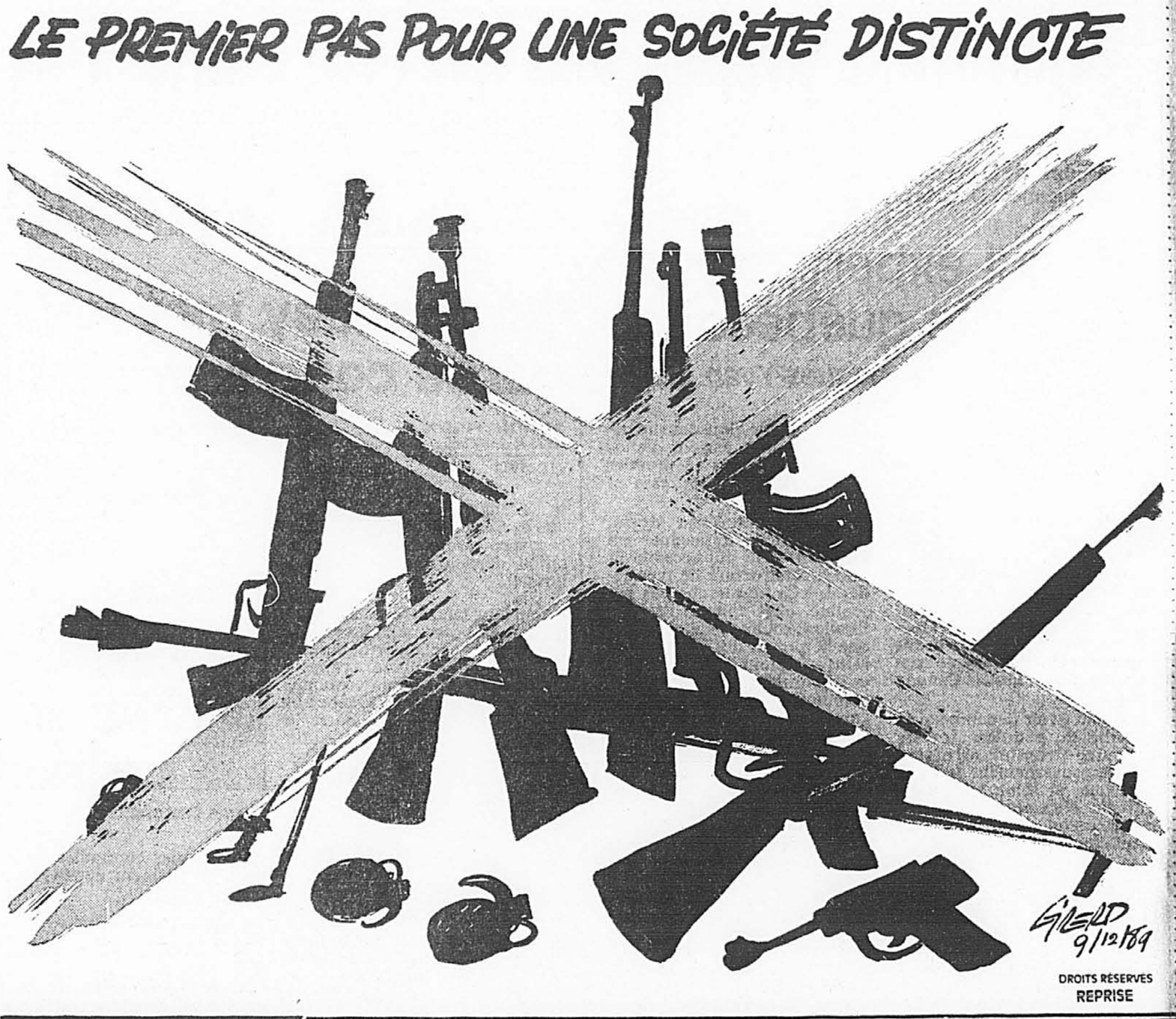
Alors que l'étalement urbain a entraîné un appauvrissement dramatique de Montréal, la prolifération des banlieues n'a pas eu pour le moment d'effet semblable à Toronto, qui a vogué pendant des années sur une vague de prospérité. Mais la situation risque de changer avec la récession.

Pour renverser le mouvement et rivaliser avec les banlieues, Toronto a besoin d'argent. Mais la stagnation de la population implique aussi une stagnation des ressources. Et Toronto n'a plus les moyens d'investir dans ses infrastructures ou son réseau de transport. C'est le principe Hygrade à l'envers: moins de gens s'installent en ville, moins la ville peut leur offrir pour freiner l'exode.

Voilà qui ressemble aux cris d'alarme lancés depuis trois ans par Montréal, mais aussi par divers organismes, dont le Conseil des Affaires sociales, qui a été le premier à alerter le public. Souhaitons que les problèmes de Toronto donnent plus de poids aux arguments en faveur d'une action énergique visant sinon à éliminer le «cancer», du moins à en stopper les métastases... Car les retombées de l'étalement urbain sont très coûteuses pour la société. En termes économiques d'abord: les infrastructures nécessaires à un duplex coûtent quatre fois moins cher que celles dont a besoin un bungalow. Mais la facture de l'étalement est aussi très lourde sur les plans écologique et social.

Les villes ne peuvent pas seules régler le problème. D'abord, parce qu'elles n'en ont pas les moyens: ce ne sont pas elles qui construisent les autoroutes ou autorisent le «dézonage» des terres agricoles. Mais aussi parce qu'il est difficile de faire contrepoids au modèle «bungalow-piscine-auto» qui incarne le rêve des banlieusards. Les mentalités ne changeront pas par magie. Les gouvernements devront donner le pas d'un débat social, en commençant par montrer qu'ils comprennent l'ampleur du problème. Nous n'en sommes même pas encore là.

Agnès GRUDA



La boîte aux lettres

Une loi sur le contrôle des armes...vite

■ Le gouvernement fédéral a annoncé récemment qu'il retarderait l'adoption du projet de loi C-80 sur le contrôle des armes. Cette décision est due aux pressions du puissant lobby proarmes et il est à craindre que la législation nécessaire soit remise «aux calendes grecques». Les étudiants de Polytechnique, les familles des victimes, et des organismes publics ou privés tel Canadien(ne)s pour le contrôle des armes ont décidé de lancer une campagne nationale pour faire pression sur le gouvernement afin qu'il légifère sur le contrôle des armes à feu. Comment expliquer qu'une pétition qui a récolté plus de 550 000 signatures en quatre mois seulement, n'ait pas réveillé nos élus? N'est-ce pas l'aberration la plus totale?

Dès le samedi 15 décembre, des grands quotidiens et des hebdomadaires canadiens, francophones et anglophones publieront une lettre que les lecteurs pourront recopier, signer et envoyer au Premier ministre Mulroney pour lui demander des améliorations indispensables aux contrôles déjà existants. Les arguments du lobby proarmes sont dépassés et le phénomène de violence croissante dans notre société démontre clairement qu'une action rapide et efficace contre la possession d'armes à feu par de simples citoyens s'impose. Nous sommes conscients que de nombreux possesseurs d'armes ne les utiliseront que pour le sport ou le loisir comme le tir au pigeon ou la chasse. Mais tout de même, s'il semble utopique à cette catégorie de citoyens de supprimer toutes les armes, il n'en demeure pas moins qu'un contrôle doit être assuré pour la protection de la collectivité.

C'est pour que le bon sens règne, c'est pour prévenir des drames comme nous en avons connus, que nous demandons aux citoyens responsables d'écrire et de formuler leur opinion à Monsieur Brian Mulroney, Premier ministre, Chambre des communes, Ottawa, (Ontario) K1A 0A6.

François LEGENDRE
Président
Association des étudiants de Polytechnique

«L'ortograf kébékoise»

■ Madame Lysiane Gagnon, dont on me dit qu'elle est une journaliste sérieuse et généralement bien informée (comme les sources), aurait eu avantage à vérifier les renseignements dont elle disposait avant d'écrire sa chronique du samedi 1er décembre. Elle y affirme en effet, péremptoirement, deux contre-vérités que je dois à l'objectivité de rectifier. D'une part, le Département de littérature française de McGill (sic) s'intéresserait «plus qu'avant» à la littérature québécoise... Avant quoi? Je signalerai pour mémoire que des cours de littérature québécoise sont dispensés — en français — dans ce département depuis 1961, et que deux programmes de premier cycle y sont entièrement consacrés. De plus, 93 mémoires et thèses sur des sujets québécois y ont été déposés depuis 1939 (mais surtout depuis les années soixante). Enfin, douze professeurs, sur les vingt-deux que compte le département, consacrent tout ou partie de leur enseignement au domaine québécois.

Par ailleurs, et toujours selon Madame Gagnon, le Département de langue et littérature (appelation officielle) aurait organisé au cours de l'automne un colloque consacré à Claude Meunier (Ding ou Dong, peu importe). Or, il se trouve que ce colloque a été organisé par l'ÉCOLE FRANÇAISE D'ÉTÉ (maintenant abolie) de McGill, et qui n'avait aucun lien administratif avec mon département. J'aimerais que Madame Gagnon prenne acte de ces deux rectifications.

Jean-Pierre DUQUETTE
Directeur

Le parrainage d'enfants

■ Nous sommes heureux de voir que *La Presse* («Les parrains», 8 novembre) s'est jointe au débat sur les mérites du parrainage. Malheureusement, l'article de Monsieur Pierre Foglia donne une impression fort négative du parrainage.

La documentation et l'information transmises par *Vision mondiale*, établissent que notre but ultime est d'assister les enfants, leur famille et leur communauté pour qu'ils deviennent autosuffisants. Nous procurons de l'aide à tous les enfants de la communauté sans faire de distinction entre les enfants parrainés. *Vision mondiale* travaille toujours en étroite collaboration avec les gens de l'endroit et utilise les ressources locales et une technologie appropriée.

Notre expérience nous enseigne que le parrainage d'enfants est un moyen éprouvé qui permet de transformer des vies et des communautés.

Il est dommage que Monsieur Foglia n'ait pas parlé avec des parrains et marraines qui ont visité les projets et vu le bien-fondé des programmes de parrainage. Nombreux sont ces parrains et marraines à Montréal.

Nous ne sommes pas infaillibles et lorsqu'il y a des lacunes, nous sommes engagés à rectifier la situation aussi vite que possible.

Le directeur des communications
Grant CASSIDY

Un conflit armé dans le Golfe?

■ À mes chers 67 p. cent en faveur d'une participation canadienne directe dans l'éventualité d'une guerre dans le Golfe persique, je vous dis ce que j'ai dit à mon paternel lors d'une discussion à ce sujet que: si vous endossez aveuglément l'idée d'envoyer vos enfants à la guerre, j'espère que vous vous enrôlerez, sans hésitation, sur la première ligne de front. Ceci est valable pour les femmes puisque maintenant, elles ont le droit de faire partie des forces armées. Moi et plusieurs de ma génération sommes d'avis qu'il ne vaut pas la peine de mettre en péril nos santés psychologique et physique pour le compte de banque de quelques milliardaires. Surtout lorsque l'on est pas sûr de s'y rendre (bateaux de la marine canadienne). La cause n'est pas noble. Je préfère payer mon essence 10 fois plus cher, comme ça, on se creusera peut être les méninges pour découvrir une autre énergie ou un autre combustible moins polluant. Après tout, il faut en sortir de cette «ère moderne», tout comme ceux qui sont sortis de l'âge de pierre. Un mal attire un bien et vice-versa, sinon il n'y aurait pas d'évolution.

Christian PELCHAT
étudiant, 20 ans

N.B.

■ *La Presse accorde priorité sous cette rubrique aux lettres qui font suite à des articles publiés dans ses pages et se réserve le droit de les abréger. L'auteur doit être clair et concis, signer son texte, donner son nom complet, son adresse et son numéro de téléphone. Adresser toute correspondance comme suit: La boîte aux lettres, La Presse, 7, rue Saint-Jacques, Montréal, H2Y 1K9.*

Opinions

Le Québec à l'heure des choix

CLAUDE CASTONGUAY

Quel est donc le régime politique dans lequel les Québécois trouveraient l'intégration économique avec l'ensemble canadien de même que la maîtrise de leur développement culturel et social? Voilà la première grande question qui se pose. Comment atteindre cet objectif sans connaître l'échec comme par le passé? C'est la deuxième question à laquelle il faut trouver réponse et, à mon avis, cette question est tout aussi importante que la première.

Afin qu'il n'y ait pas d'équivoque, je veux préciser que je ne doute aucunement de la volonté des deux grands partis politiques québécois de vouloir respecter les règles démocratiques dans tout le processus de révision du statut politique du Québec. Bien que présentement il n'existe pas de certitude à cet effet, je prends aussi pour acquis que la balance du Canada reconnaît au Québec le droit à l'auto-détermination. Enfin, je formule l'hypothèse que les avantages que le Québec perdra en modifiant ses rapports avec le reste du pays de même que l'énergie et les ressources qu'exigera cette tâche extrêmement complexe seront compensés à moyen terme par l'élimination des inefficacités du régime fédéral actuel.

La viabilité d'un Québec indépendant

Où devra donc se situer le statut du Québec sur le continuum entre l'indépendance et un régime fédéral plus décentralisé que le régime actuel. Dans leur mémoire à la Commission Bélanger-Campeau, les membres de l'Association des économistes du Québec jettent un premier éclairage très intéressant sur cette question.

Contrairement à l'habitude des économistes de se partager à peu près également en deux camps sur une question donnée, cette fois-ci ils semblent tous partager le même point de vue. La question de la viabilité d'un Québec indépendant selon eux ne se pose pas. Toutefois, ils précisent que le relâchement de l'interdépendance actuelle entrainerait pour le moins une dislocation et des coûts additionnels. D'ailleurs, leur mémoire signale à ce sujet que le Québec et le Canada sont présentement engagés sur une voie qui présente des risques élevés. Il ne faut pas minimiser l'ampleur et le caractère très délicat de l'opération dans laquelle le Québec s'engage. Notre système de gouvernement et notre économie sont très complexes et reposent sur une multitude d'ententes, de conventions, d'habitudes et de modes de financement qui devront être modifiifiées. En conséquence, les occasions de blocage et d'affrontement risquent d'être nombreuses.

Alors que les Québécois ont été habitués à des plaidoyers en faveur du fédéralisme ou de la souveraineté-association ou même de l'indépendance, le mémoire des économistes est beaucoup plus neutre. En effet, le mémoire débouche sur une «constatation qui appartient au sens commun, à savoir qu'il n'y a pas de démonstration rigoureuse possible sur le plan économique que le fédéralisme ou l'indépendance est la voie optimale.» Et ils ajoutent «que les conséquences économiques des options constitutionnelles dépendent probablement moins en définitive de leur nature même que des moyens éventuellement adoptées pour réaliser ces options.»

En d'autres termes, le choix du statut politique du Québec n'est pas au premier titre une question d'ordre économique. Par contre, les moyens de réaliser l'option choisie détermineront dans une large mesure les avantages ou les coûts qui en résulteront.

La Commission Bélanger-Campeau

Si la Commission Bélanger-Campeau reflète dans son rapport les mémoires qui lui sont soumis, l'on peut spéculer sur les grandes lignes de son rapport. Ainsi, l'on peut s'attendre à y trouver une analyse des pouvoirs nécessaires au développement culturel et social du Québec comme société distincte. La question de l'intégration économique du Québec et celles ayant trait au système monétaire, à la banque centrale et aux accords commerciaux y seront abondamment traités. Il faut souhaiter y trouver une analyse de nos liens et de nos échanges avec les autres parties du pays et des avantages qui en découlent. Il ne faut pas en effet oublier que c'est sous le système fédéral que le Québec a connu les progrès remarquables des trente dernières années. Mais malgré la masse des données recueillies et la qualité des analyses effectuées par la Commission, il serait surprenant que le rapport se prononce sur le régime politique idéal pour le Québec. On est plutôt susceptible de trouver dans le rapport une discussion des principales options avec leurs implications et l'importance relative des appuis qu'ils ont reçus.

L'importance d'une économie dynamique

Depuis l'échec du lac Meech, la majorité des gens d'affaires québécois voient comme inévitable une transformation en profondeur du régime fédéral actuel ou la souveraineté du Québec. Ils insistent par contre sur la distinction à faire entre le politique et l'économique. Certains s'affairent déjà au resserrement de nos liens économiques avec la balance du pays et une communauté économique plus forte pourrait résulter de la crise actuelle.

Les échanges commerciaux entre le Québec et les autres provinces, plus particulièrement avec l'Ontario, sont énormes. La bonne santé de l'économie du Québec et de son puissant voisin dépend dans une large mesure de ces échanges.

Il n'est d'ailleurs pas inutile de rappeler à ce sujet que la souveraineté ou l'autonomie aux plans social et culturel doit, pour être réelle, s'appuyer sur une économie forte et dynamique. Comme nous le savons très bien, les pays pauvres ne sont pas vraiment indépendants.

Les options

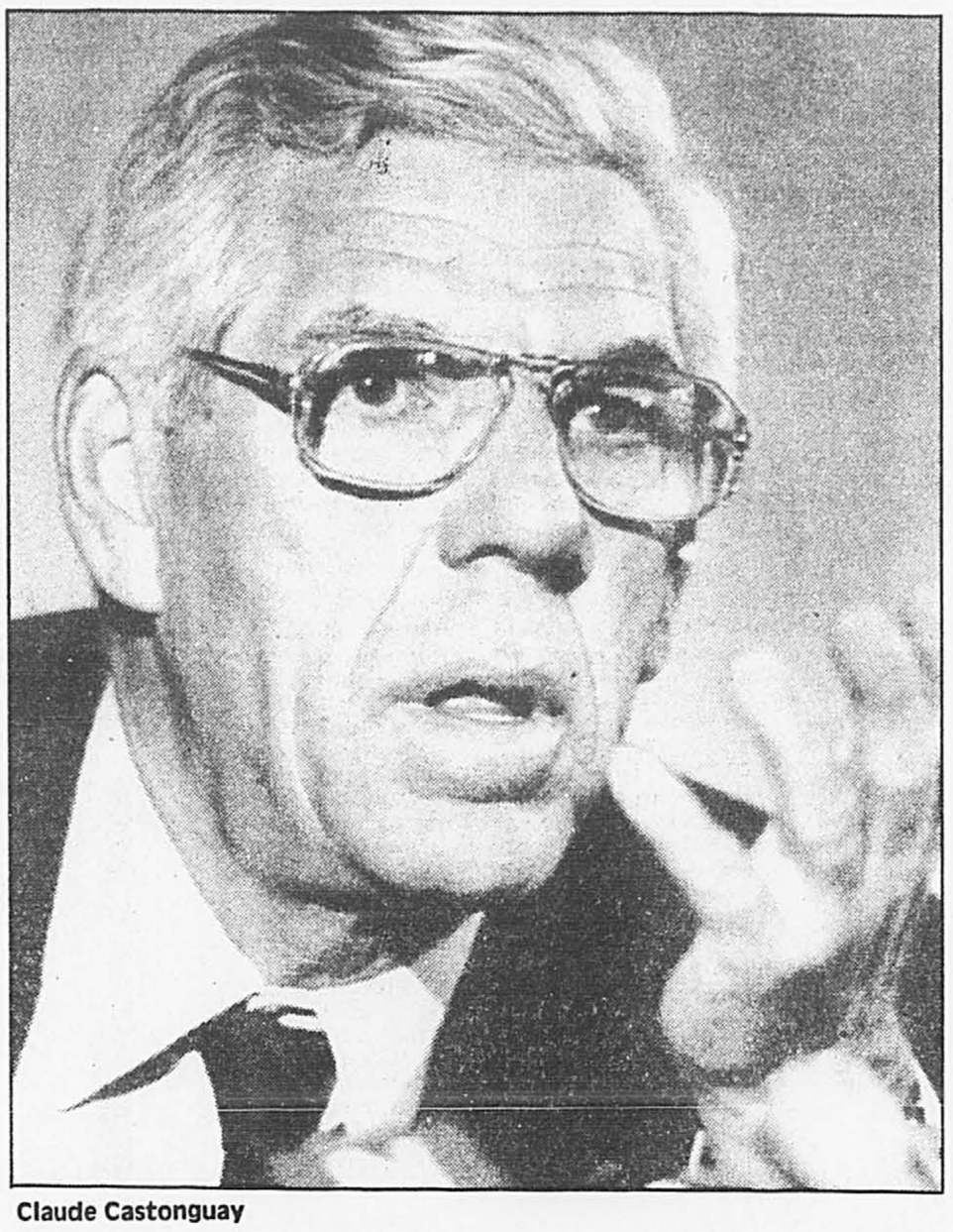
En définitive, chacun des Québécois devra faire son propre choix à partir de son analyse de la question. En principe, trois options sont susceptibles de lui être présentées:

- un régime fédéral fortement décentralisé;
- un régime confédéral dans lequel des états souverains créent un marché commun et se dotent de structures centrales ocommunes; c'est vers un régime confédéral que l'Europe se dirige;
- un régime de souveraineté-association dans lequel des états souverains entrent dans un accord commercial et possiblement dans un accord monétaire.

Alors que la première option consiste en une modification du régime actuel, les deux autres options exigent une déclaration de souveraineté. Chacune des options signifie un changement majeur par rapport au régime actuel.

La sélection d'un option

Voyons d'abord l'option du fédéralisme décentralisé. L'expérience passée



Claude Castonguay

démontre que le Canada anglais et multiculturel s'objecte à une décentralisation vers le Québec uniquement. Il s'objecte également, comme l'échec du lac Meech l'a démontré, à un régime décentralisé applicable à l'ensemble du Canada. Il faut anticiper également que le puissant fonctionnarisme fédéral s'objecterait à une tentative majeure de décentralisation vers le Québec. Enfin, la majorité des Québécois ne croient pas présentement à la possibilité de renouveler le régime fédéral actuel.

L'option du fédéralisme décentralisé est celle qui occasionnerait le moins de chambardement et présenterait le moins de risque. Elle pourrait se concrétiser par la voie de l'opting out et des ententes bilatérales. Malheureusement, la possibilité qu'elle soit retenue semble bien mince. Il faudrait des changements profonds d'attitude pour qu'elle redevienne plausible.

Entre les deux autres options, celle du régime confédéral présente définitivement plus davantages. En effet, l'établissement d'un tel régime permettrait de conserver plus ou moins dans leur forme actuelle certains éléments du régime actuel et réduirait ainsi l'ampleur des changements et de la dislocation. À titre d'exemples, un marché commun, une banque centrale restructurée, une monnaie commune, des forces armées uniques, voilà autant d'éléments essentiels qui pourraient être conservés. Cette option se prêterait également mieux à une consolidation des liens économiques dans l'ensemble canadien. Par contre, la création d'une véritable confédération exigerait que la balance du pays accepte de se transformer également. Rien présentement ne permet de croire que les autres provinces soient disposées à se regrouper dans des états souverains au sein d'une confédération.

La troisième option, celle de la souveraineté association entrainerait une coupure beaucoup plus profonde et définitive avec le reste du pays. C'est celle qui exigerait les changements les plus grands et, en conséquence, comporterait le niveau le plus élevé de risque. Par contre, la concrétisation de cette option ne dépend pas de l'orientation que choisiront de prendre les autres provinces.

Présentement, avec les données qui me sont disponibles, il ne m'apparaît pas possible de retenir une option de façon définitive. Ce n'est qu'avec le passage du temps et avec des données plus complètes qu'il sera possible de faire un tel choix.

Les inévitables négociations

S'il appartient en principe exclusivement aux Québécois de choisir le régime politique qu'ils préfèrent, l'option retenue ne pourra être pleinement concrétisée que par des négociations avec le reste du Canada. Il est même possible qu'en pratique le choix définitif des Québécois soit conditionné par le degré d'ouverture ou de rigidité du reste du Canada. Même la souveraineté-association ne peut pas par définition être «déclarée unilatéralement».

Les négociations à venir seront sûrement difficiles car elles impliqueront la transformation en profondeur ou le démantèlement du Canada dans sa forme actuelle. De plus ce serait irréaliste de croire que de part et d'autre les comportements vont toujours être rationnels et qu'il n'y aura pas de dérapage. C'est là que se trouvent les risques les plus grands. Seule l'indépendance est en théorie possible sans négociation, encore qu'il faudrait négocier le partage de la dette. C'est également l'option qui comporte le plus de risques.

Les facteurs de succès

Peu importe l'option retenue le résultat des négociations va déterminer dans une large mesure l'ampleur des coûts de transition qu'occasionnera le changement de régime. Il faut donc dès maintenant commencer à identifier les facteeurs susceptibles de les faciliter et de les rendre plus fructueuses.

Il y a d'abord la durée et le climat entourant les négociations. Si elles se déroulent dans un climat relativement calme et qu'elles sont conclues dans des délais raisonnables sans que l'une des deux parties ne sorte trop perdante, les coûts de transition pourraient être assez faibles. Plus elles s'éloigneront de ces conditions, plus les coûts risquent d'être élevés. Au risque d'être accusé de brandir des épouvantails, il faut préciser ici qu'il ne s'agit pas de coûts vagues et imperceptibles mais bien des coûts touchant directement les citoyens en terme de pertes d'emplois, d'impôts plus élevés et possiblement de bénéfices sociaux réduits. La récession avec son cortège de faillites, de coupures d'emplois et de chômage élevé n'est sûrement pas le moment idéal pour exposer les plus vulnérables à de plus grands risques.

Étant donné le caractère essentiel de l'intégration économique du Québec à l'ensemble nord-américain, est-ce que le Québec ne devrait pas obtenir de la balance du Canada et des États-Unis des garanties sur ce plan avant de s'engager de façon irrémédiable sur la voie de la souveraineté. Il existe d'ailleurs plus d'une façon d'aborder cette question. Par exemple, au lieu de prendre effet immédiatement, une déclaration de souveraineté pourrait prendre effet au terme d'un certain délai, disons deux ans. Un tel délai faciliterait sûrement l'obtention de garanties commerciales et l'engagement de négociations ordonnées.

Une transaction est bonne lorsque les deux parties y trouvent des avantages. Comme les ententes avec la balance du pays et les États-Unis vont engager le long terme, il ne faudrait pas oublier cet aspect de la négociation. Dans cette perspective, au lieu de ne rechercher que nos intérêts sans égard aux conséquences externes, il serait sage d'identifier des matières où nos intérêts peuvent se concilier avec ceux de nos voisins des provinces anglophones. La création de la Caisse de dépôts du Québec il y a 25 ans constitue un bon exemple à cet égard. On se souviendra que le gouvernement fédéral avait annoncé l'établissement d'un régime de pension pour l'ensemble du pays. Le régime envisagé ne comportait aucune accumulation de capital. Or sans capital pas de Caisse de dépôt. Pour le gouvernement du Québec, la création d'une telle caisse apparaissait essentielle. Comme on le sait, il fut possible par la voie de la négociation de sortir de ce cul-de-sac sans que l'un ou l'autre des gouvernements soit vraiment perdant!

En terminant sur la question des négociations, le Québec ne pourra ignorer en changeant de régime politique le sort des francophones hors Québec. On sait qu'ils n'ont pas déjà la vie facile et que leur situation risque de se détériorer. Le rôle que le Québec entend assumer à leur endroit doit donc être précisé et il doit être établi clairement que le Québec entend assumer ses responsabilités à leur endroit.

Réflexions sur l'avenir culturel, économique et constitutionnel du Québec et du Canada

COMMISSION SUR L'AVENIR DU QUÉBEC

Extraits du mémoire présenté à la Commission Bélanger-Campeau par Jacques-Yvan Morin.

JACQUES-YVAN MORIN
Professeur de droit public à l'Université de Montréal, ancien Vice-premier ministre du Québec

À côté des problèmes de fond, il en existe qui sont de forme et ne manqueront pas, cependant, d'avoir des conséquences pour les recommandations de la Commission portant sur le fond. Il s'agit du vocabulaire, dont l'exactitude ou l'obscurité peuvent contribuer aussi bien à éclairer les esprits qu'à «noyer le poisson». Si la Commission ne conçoit pas clairement ce qu'elle énonce et s'empêtre dans des idées du type «souveration», elle aura contribué plus que les Commissions qui l'ont précédée à brouiller les cartes et, à terme, à rendre les problèmes plus difficiles à résoudre.

Quelles que soient les solutions retenues par la commission, ce serait un grand apport au débat que de clarifier les mots-clés et, du même coup, le fond des options qui s'offrent au Québec et au Canada.

Le Québec, sous l'empire des Lois constitutionnelles de 1867 et 1982, est un État autonome faisant partie d'une Fédération qui, elle, constitue un État souverain, reconnu comme tel par ses pairs, les quelque 170 Etats souverains qui forment la «société internationale». Reprenons chacune de ces expressions en y ajoutant la notion de «personnalité internationale», souvent confondue avec la souveraineté.

La souveraineté est la faculté pour un État de déterminer lui-même l'étendue des compétences qu'il entend exercer, dans les limites dictées par le droit international. Bien que tout État souverain puisse renoncer à exercer certaines de ses compétences, par exemple au profit d'une organisation internationale ou d'une association d'États, sa qualité de souverain n'est pas remise en cause tant qu'il conserve la faculté de se retirer à volonté des ensembles dont il est membre.

L'autonomie est une notion tout à fait différente: elle est la faculté pour un État (ou une collectivité territoriale) d'exercer des compétences qui lui sont attribuées et garanties par un organe étatique supérieur.

La confusion entre souveraineté et autonomie (ou entre fédération, confédération et association d'États) nous vient le plus souvent du passé, mais on l'entretient parfois, par exemple en laissant entendre qu'un État membre d'une fédération peut accéder à la souveraineté tout en demeurant sujet d'un ordre constitutionnel supérieur et contraignant: cela permet de se réclamer de la «souveraineté» tout en perpétuant le fédéralisme.

La présence de deux Républiques fédérées soviétiques à l'ONU permet également de distinguer souveraineté et personnalité internationale. Celle-ci est la faculté d'être sujet de droits et d'obligations en vertu du droit international et elle peut appartenir à des États autonomes, voire à des colonies ou à des mouvements de libération dans la pratique onusienne.

En somme, l'autonomie et la personnalité internationale sont des notions «quantifiables», en ce sens que leur contenu est variable et plus ou moins ample, tandis que la souveraineté est une «qualité» qu'un État ne peut posséder seulement en partie. Un État est souverain ou ne l'est pas; il peut être plus ou moins autonome, comme c'est le cas des provinces canadiennes. La science politique et le droit contemporains usent du mot «État» dès lors qu'ils sont en présence d'entités politiques possédant un territoire et une population sur lesquels un gouvernement exerce directement des compétences, mais ne confondent pas pour autant l'État souverain avec l'État autonome.

Qu'en est-il maintenant de l'association d'États, particulièrement lorsque ce mot est utilisé dans le contexte de la souveraineté? Naturellement, il peut exister des «associations» d'États autonomes formant des fédérations, mais il ne s'agit pas dans ce cas de «souveraineté-association», compte tenu des distinctions établies ci-dessus. Cette expression désigne expressément *des associations d'États souverains*, dont il a existé divers exemples dans le passé (les Confédérations strictement définies) et dont la forme moderne la plus achevée est la Communauté économique européenne (CEE). Chacun sait que cette Communauté regroupe, aux termes d'une série de traités, douze États souverains.

Les États souverains peuvent aller très loin dans l'attribution de compétences, par traité, à des associations ou communautés dont ils veulent faire partie.

Dans cet ensemble européen qui constitue actuellement le modèle le plus avancé d'intégration économique entre des États qui demeurent attachés à leur souveraineté, celle-ci demeure indubitablement un ressort fondamental, comme l'ont rappelé, par exemple, les *Arrangements de Luxembourg* (1966). S'il y a là, selon de nombreux auteurs, dont le Dr P. Reuter, une esquisse de système «confédéral», l'évolution de ce système depuis le Traité de Rome (1957) a été lente et contradictoire, «révélant des tensions politiques aiguës entre un courant fédéral et un refus du fédéralisme». Les États, tout en admettant la nécessité de l'intégration économique ou, plus précisément, d'une union douanière assortie de certains éléments d'union économique, entendent conserver leur souveraineté, ce «droit du dernier mot» qui constituent pour eux une soupape de sécurité pour le cas où le système aboutirait à sacrifier systématiquement leur intérêts d'une manière qui l'emporterait par trop sur les avantages indéniables qu'ils en tirent.

Jacques-Yvan Morin

On le constate, les questions de forme ou de vocabulaire déteignent sur les questions de fond. Les distinctions entre souveraineté et autonomie, fédération et confédération, sans parler de celles qui différencient les diverses «superstructures» qui en découlent, sont cruciales; inversement, la confusion qui pourrait être semée entre ces notions ne serait pas «innocente» et risquerait, à terme, d'engendrer des désillusions et d'aggraver les tensions.

Si la Commission accepte la description qui vient d'être donnée des principaux problèmes politiques et constitutionnels qui confrontent le Québec, il lui reste à déterminer les solutions qui correspondent aux réalités sociales, économiques, culturelles et politiques du temps présent et de l'avenir. Or, il n'est pas sûr que l'on puisse transposer ici, tels quels, des modèles empruntés à des contextes différents; on peut présumer dès l'abord que de nombreuses adaptations seront nécessaires.

INDICES

MONTRÉAL

1743,01
(-3,53)
(-0,20%)

TORONTO

3252,56
(+0,02)
Stable

NEW YORK

2614,36
(-7,92)
(-0,30%)

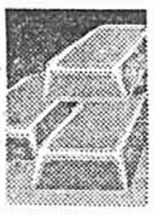
DOLLAR CANADIEN

86,17 ¢
(+0,01%)

PÉTROLE (N.-Y.)

26,40 $
(+1,05)

OR (N.-Y.)



374,30 $
(+1,60)

À LIRE

■ **Selon le député Vincent Della Noce, le règlement pacifique de la crise du golfe Persique, maintenant considéré comme très probable par l'OPEP, ramènera le prix de l'essence à la pompe au Québec à 63 cents, d'ici juin prochain. Richard Dupuis, directeur général d'Esso, l'entend cependant autrement.**
Page B 6

■ **L'important taux d'escompte de la Banque du Canada est passé hier de 12,16 p. cent à 12,01 p. cent, son plus bas niveau depuis presque deux ans.**
Page B 6

■ **La Commission des valeurs mobilières du Québec (CVMQ) a entrepris cette semaine une vaste procédure judiciaire reliée au placement de parts dans quatre productions cinématographiques dont une sur la vedette Martine St-Clair.**
Page B 10

Les créanciers d'Intair acceptent l'offre d'arrangement

MICHEL VAN DE WALLE
de la Presse Canadienne

La société aérienne Intair survivra, ses créanciers ayant accepté hier à Montréal son offre d'arrangement destinée à la sortir de l'impasse financière dans laquelle sa dette accumulée l'avait coincée.

À l'issue d'une réunion à huis clos qui a duré plus de cinq heures, le président d'Intair, Michel Leblanc, a indiqué que 90 p. cent des créanciers ordinaires avaient voté en faveur du projet d'arrangement tandis que les autres classes de créanciers l'avaient appuyé à presque 100 p. cent.

« Nous sommes extrêmement satisfaits, a dit M. Leblanc. La majorité des fournisseurs a été tout-à-fait surprenante par son support massif. »

Intair proposait à ses créanciers et fournisseurs le paiement de 20 p. cent des sommes dues. Les réclamations des seuls créanciers ordinaires, selon un document de la firme Coopers, Lybrand qu'il fut possible de consulter, s'élevaient à un montant de 19,5 millions.

Le montant total des sommes dues est estimé à plus de 35 millions, un chiffre que M. Leblanc n'a pas voulu confirmer. Il y avait sept autres classes de créanciers, en plus des ordinaires, visés par l'arrangement. Le principal créancier était la Banque de Montréal.

M. Leblanc s'est montré avare de détails, se contentant de répondre à quelques questions lors d'une brève rencontre de presse dont il s'est rapidement esquivé.

Il a indiqué que son objectif immédiat était d'assurer la relance d'Intair. Un montant de 19,2 millions, dont cinq provenant du Fonds de solidarité de la FTQ, a été injecté en novembre dernier dans le cadre d'un plan de restructuration financière. Le gouvernement du Québec y allait aussi d'une avance de 2,5 millions pour le renouvellement du contrat de desserte de la Basse-Côte-Nord tandis que les litiges découlant de la vente de Québécair, qu'Intair avait rachetée, étaient réglés pour une somme de 2,7 millions.

Rentabilité

M. Leblanc s'est dit confiant de ramener Intair au seuil de rentabilité au cours de l'année 1991, malgré la récession. Il a ajouté ne pas avoir de plan d'urgence « actuellement » et précise avoir déjà posé les gestes qui devaient l'être. Il a cependant indiqué que « la récession est forte et nous analysons à chaque semaine, à chaque mois, la situation, surtout depuis la crise pétrolière du Golfe, comme le font tous les autres transporteurs aériens ».

Interrogé sur les garanties qu'il pouvait offrir quant au maintien de l'emploi des quelque 1000 travailleurs d'Intair, M. Leblanc s'est contenté de répondre que les employés doivent être contents de l'appui massif qu'on vient d'avoir et on en reste à cela pour aujourd'hui.

Après dix mois de l'exercice financier 1991, Intair avait une perte nette accumulée de 13,2 millions sur des revenus totalisant 122,5 millions, toujours selon le document de Coopers, Lybrand qu'il fut possible de consulter. L'an dernier, Intair dégageait un petit profit de 28000 $ sur un chiffre d'affaires de 136,7 millions.

Ciment St-Laurent reporte un projet de 190 millions

LAURIER CLOUTIER

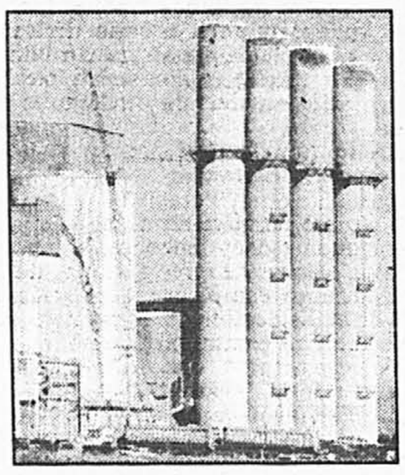
Ciment St-Laurent vient de reporter *sine die* un projet de modernisation de 190 millions de la cimenterie de Hudson, dans l'État de New York, parce que le marché s'y est effondré.

Le premier cimentier de l'Est du Canada et un des leaders de la Côte Est des États-Unis ne voit pas de reprise à l'horizon et desservira entretemps le marché avec ses autres cimenteries.

Les membres du Ciment Portland Association des USA vivent une période fort difficile, particulièrement le Nord-Est et le Midwest. Le Nord-Ouest tient le coup. Lone Star, naguère le plus important cimentier de l'Amérique du Nord, vient de se placer sous la protection du chapitre 11 de la loi de faillite américaine.

Serge Jacques, vice-président de Ciment St-Laurent, de Montréal, explique que le marché de la construction a chuté de 25 à 50 p. cent dans le Nord-Est des États-Unis, surtout à cause des difficultés du Massachusetts et de son industrie informatique: « Il ne se construit plus rien dans la région. Bâtir une nouvelle cimenterie ne serait pas rentable ».

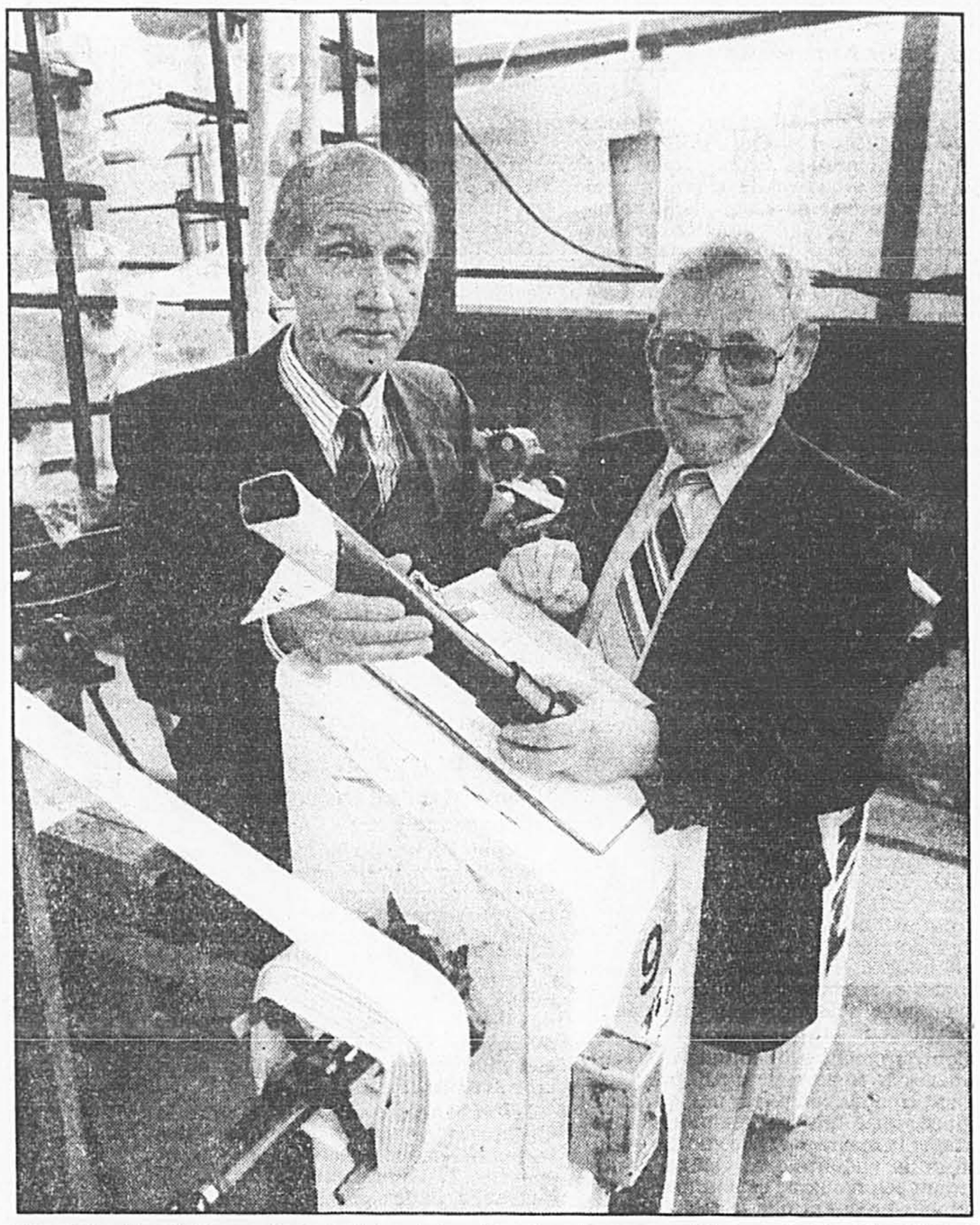
Mais les 3300 employés de la société n'en souffriront pas. Si le



prix du ciment a dégringolé, la demande reste bonne pour Ciment St-Laurent, dont les cimenteries tournent à pleine capacité, déclare Serge Jacques.

La compagnie a notamment décroché d'importants contrats à la Baie James, pour 165000 tonnes métriques de ciment. Elle en a ainsi livré 35000 tonnes cette année, suivies de 65000 autres en 91.

St-Laurent exploite cinq cimenteries, 33 postes de distribution de ciment, 67 usines de béton, 32 carrières et sablières et trois entreprises de construction. Elle dessert l'Ontario, le Québec, les Maritimes ainsi que 14 États américains.



MM. Otto Kredl (à gauche) et Helmut Joncker, les deux propriétaires de Textiles Mercedes.
PHOTO MICHEL GRAVEL, *La Presse*

Un bon tuyau pour éteindre le feu en URSS

RUDY LE COURS

D'ici peu, les Soviétiques fabriqueront des tuyaux d'incendie à partir d'une technologie de pointe développée par une petite entreprise de Kirkland.

MM. Anatoly Karpov, directeur d'une usine militaire de produits chimiques, Lev Kalenov, d'une usine civile de textile, et Vladimir Melnikov, homme de science spécialisé dans le permafrost, étaient en mission d'affaires ces jours-ci au Québec. Tous trois de Biisk en Sibérie, ils ont conclu une entente de principe avec MM. Helmut Joncker et Otto Kredl, respectivement président et administrateur des Textiles Mercedes, entreprise spécialisée dans la production d'une gamme de tuyaux d'incendie brevetés dans une trentaine de pays.

L'entente de principe pour la création d'une co-entreprise a été conclue cette semaine à Montréal. Elle sera officiellement signée cet hiver en Sibérie.

On la doit à une rencontre entre MM. Kredl et Melnikov, il y a quelques mois où elle avait été évoquée une première fois. Si elle a été possible, toutefois c'est que Textiles Mercedes propose un transfert technologique conçu de manière à permettre aux Soviétiques de produire une nouvelle gamme de tuyaux d'incendie à partir d'équipements et de matières premières qu'ils sont en mesure de produire. « Nous n'avons pas besoin d'utiliser des devises étrangères », une denrée particulièrement rare et dispendieuse ces temps-ci en URSS, explique M. Karpov lorsque la mission soviétique est venue à *La Presse*.

Partage des profits

M. Kredl souligne que l'avantage de Mercedes, dans cette histoire, c'est la mise au point d'une formule de partage des profits, qui devrait s'avérer satisfaisante à moyen terme pour son entreprise.

Le marché des tuyaux d'incendie, d'arrosage et de diverses fonctions industrielles est immense en URSS où la production actuelle est de qualité fort moyenne.

Les tuyaux Mercedes présentent l'immense avantage d'être fabriqués en continu — sans couture aucune, quelle que soit la longueur désirée — à partir d'un fil de polyester ultra-résistant, selon un tissage qui lui permet de rester flexible par temps très froid, jusqu'à moins 50° C. Les tuyaux sont aussi disponibles en version gainée de plastique résistant et souple, aux couleurs vives; cela peut présenter un grand intérêt après une alerte générale alors que chaque équipe de pompiers cherche à récupérer ses bouts de tuyaux dans l'écheveau des raccords.

Jusqu'ici, Mercedes a testé son procédé de production avec des matières premières soviétiques et les résultats paraissent encourageants. Quelques mois de rodage devraient permettre d'adapter la technologie de pointe Mercedes aux capacités soviétiques.

Les Soviétiques produisent présentement environ 60000 mètres de tuyaux d'incendie par année dont l'espérance de vie est de cinq ans. (Le marché nord-américain atteint à peine 40000 mètres par année et est covoité par une demi-douzaine de fabricants.)

Avec la technologie Mercedes, la production pourrait passer à 80000 mètres de tuyaux de qualité supérieure et d'une espérance de vie de 20 ans. Le coût de revient unitaire serait moins élevé car le capital humain requis est moins important avec le procédé Mercedes, précise M. Kredl.

VOIR TUYAU EN B 10

Finances personnelles

MICHEL GIRARD

Le régime de retraite du gouvernement du Québec

Les ex-employés de la Fonction publique, qu'ils aient travaillé à temps plein, à temps partiel ou à contrat, ont jusqu'au 31 décembre prochain pour retirer les fonds investis dans le régime de retraite du gouvernement du Québec. À la suite de l'émission *Questions d'argent* de la semaine dernière, j'ai reçu divers appels me demandant des précisions à ce sujet. Voici d'ailleurs une lettre d'un lecteur qui résume assez bien la problématique.

Q. À l'émission de Question d'argent de la semaine dernière, vous avez traité du retrait possible des cotisations effectuées dans le régime de retraite du gouvernement du Québec. Moi, je fais partie des fonctionnaires qui ont quitté le gouvernement du Québec pour aller travailler dans l'entreprise privée. J'ai contribué pendant quatre ans au régime de retraite des employés du gouvernement québécois. Si j'ai bien compris les propos que vous avez tenus, en compagnie de vos deux consoeurs (Diane Bellemarre et Lise Lebel), vous me conseillez de laisser mes fonds dans le régime gouvernemental.
P. R. Laval

R. Vous faites référence à la dernière chance (ou malchance) qu'ont les exfonctionnaires de sortir d'ici le 31 décembre prochains les fonds investis dans le régime de retraite du gouvernement du Québec (RREGOP, RRE, RRF). Après cette date limite, il ne sera plus possible de retirer lesdits fonds si cela fait plus de deux ans que vous contribuez au régime gouvernemental. Mettons les informations bien au clair.

— Pour retirer les fonds du régime gouvernemental il faut, comme condition essentielle, avoir démissionné de la fonction publique provinciale (du gouvernement ou de l'une de ses sociétés d'État participantes). Et ne pas y être réembauché avant 210 jours.

Fait à noter: dans le contexte actuel de récession, il serait très risqué pour un employé de quitter son emploi (permanent ou pas, à temps plein ou à temps partiel) dans le simple but d'empocher les contributions qu'il a faites au régime de retraite gouvernemental.

— Sont exclus de l'option de retirer les fonds injectés dans le régime de retraite RREGOP les participants de 45 ans et plus qui ont, pour les fins de la pension, 10 années de service (créditées ou continues). Les gens qui sont dans cette situation recevront obligatoirement une pension différée.

— Les personnes de 45 ans qui ont moins de 10 année de service et celles qui ont moins de 45 ans... ont donc le choix de retirer d'ici le 31 décembre 1990 leurs cotisations au régime de retraite gouvernemental RREGOP.

— Les ex-employés qui ont contribué au régime RRE ou RRF et qui ont 10 années de service créditées ne peuvent retirer leurs contributions. Ils recevront donc une pension différée.

Par ailleurs, avant de retirer ses fonds du régime gouvernemental il faut y penser deux fois. Selon M. Louis Gagnon, de la firme d'actuaires-conseils MLH+A, il est évident (sauf dans des cas exceptionnels) qu'il est plus rentable pour un exfonctionnaire de laisser ses cotisations dans le régime gouvernemental de pension et ce jusqu'à sa retraite.

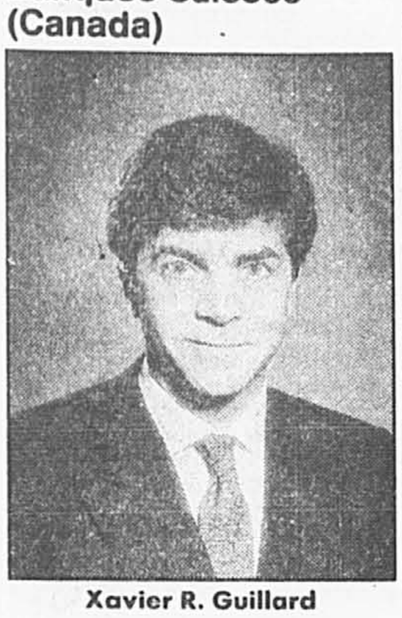
La raison est bien simple: la pension qu'il recevra sera déteminée en fonction de l'accumulation de ses cotisations et de la contribution de l'employeur. L'employé qui retirera ses cotisations d'ici le 31 décembre decembre 1990, perdra, quant à lui, la part de l'employeur. Ainsi, par exemple, la personne qui retire les 10000 $ de contribution qu'elle a faite dans le régime gouvernemental se trouvera à perdre l'équivalent en valeur de pension puisque le gouvernement ne lui remettra pas la contribution patronale.

En outre, les ex-fonctionnaires qui empocheront les cotisations (plus les intérêts) accumulées dans le régime gouvernemental devront payer de l'impôt sur la somme en question, à moins que celle-ci soit transférée dans un REER. À noter que les cotisations accumulées dans le régime de pension du gouvernement du Québec rapportent un intérêt compétitif par rapport à n'importe quel placement conservateur de REER.

Autre point important: il y a aujourd'hui plusieurs régimes de pension de grands employeurs (gouvernement fédéral, sociétés de la Couronne, grandes entreprises) qui ont conclu des ententes avec le gouvernement du Québec en ce qui concerne le transfert possible des fonds accumulés d'un régime de pension à l'autre. L'avantage d'effectuer un tel transfert lorsqu'on change d'emploi c'est de permettre à l'employé de ne pas perdre la contribution de l'employeur.

Pour toutes questions touchant vos finances personnelles, veuillez écrire à: LA PRESSE, Finances personnelles, A/S Michel Girard, 7 rue St-Jacques, Montréal, H2Y 1K9
NDLR: Les renseignements fournis dans ce courrier proviennent d'informations que nous croyons fiables. Ils ne constituent pas cependant une garantie. A partir de cas particuliers, nous généralisons notre étude de manière à répondre au plus grand nombre de lecteurs possible.

Union de Banques Suisses (Canada)



Xavier R. Guillard

M. François Labonté, vice-président principal et directeur à Montréal pour l'Union de Banques Suisses (Canada), est heureux d'annoncer la nomination de M. Xavier R. Guillard au poste de vice-président, financement au secteur public et aux grandes entreprises, à la succursale de Montréal.

Ayant occupé différents postes de direction au sein de la communauté financière. M. Guillard a une solide expérience des marchés de capitaux et des affaires commerciales. Jusqu'à tout récemment, il était vice-président pour une importante maison de courtage canadienne.

Union de Banques Suisses (Canada), incorporée en 1981, est une banque se spécialisant dans les financements internationaux, les montages financiers de grands projets et les services de trésorerie.

Bell

Avis de dividende

Le 28 novembre 1990 le conseil d'administration de Bell Canada a déclaré le dividende suivant:

- payable le 31 janvier 1991 aux détenteurs enregistrés à la fermeture des bureaux le 28 décembre 1990:
- dividende No 8 de neuf mille neuf cent trente-sept dollars et cinquante cents (9 937,50 $) par action privilégiée de catégorie A, Série 12 perpétuelle, à dividende cumulatif, à taux ajustable, rachetable.

Guy Houle
Vice-président et secrétaire de la société

Économie québécoise: le ministre Tremblay trouve que «ça va raisonnablement bien»

LIA LEVESQUE
de la Presse Canadienne

■ Sur le plan économique, «ça va raisonnablement bien au Québec. Ça va mieux qu'en Ontario et aussi bien qu'au Canada.»

Cette déclaration optimiste vient du ministre de l'Industrie, du Commerce et de la Technologie Gérald Tremblay, qui traçait hier son portrait de la conjoncture économique actuelle au Québec dans les secteurs manufacturier et commercial.

Le ministre ne tarit pas d'optimisme, même après sept années d'expansion économique. Il affirme d'avance que le Québec est la province qui va passer le mieux à travers la situation économiquem actuelle. «Je suis un optimiste; j'espère le demeurer, lance-t-il d'emblée.

Déjà, au chapitre de la recherche et du développement, on a rattrappé l'Ontario, soutient le ministre.

En 1990, nos entreprises ont investi quelque 950 millions en recherche et développement, principalement dans les secteurs du matériel de transport, des produits chimiques et des produits électriques et électroniques, précisait-il.

Certes, à cause de la période de ralentissement économique, il y a moins d'investissements, mais il y en a encore assez pour démontrer la confiance des investisseurs, a défendu le ministre, devant un auditoire formé de comptables, banquiers et administrateurs.

Gérald Tremblay

Chômage inacceptable

Un fait reste inacceptable, aux yeux du ministre de l'Industrie: le taux de chômage de 11,4 p. cent au Québec et de 11,7 p. cent à Montréal.

Le ministre ne s'est pas fixé d'objectif de réduction du taux de chômage mais souhaiterait un taux de beaucoup inférieur à ce qu'on a actuellement.

Le secteur manufacturier a perdu 41 500 emplois, pendant que 30 200 emplois étaient créés, principalement dans le secteur des services.

M. Tremblay admet cependant que la situation économique s'est détériorée au cours des derniers six mois.

Il attribue cette détérioration à la politique monétaire d'Ottawa, au dollar canadien élevé et au maintien de taux d'intérêt élevés. Ottawa cherche à financer sa dette de 380 milliards, parce que le Japon rapatrie ses fonds pour développer sa propre économie et parce que l'Allemagne se restructure. Ottawa doit donc se trouver des fonds.

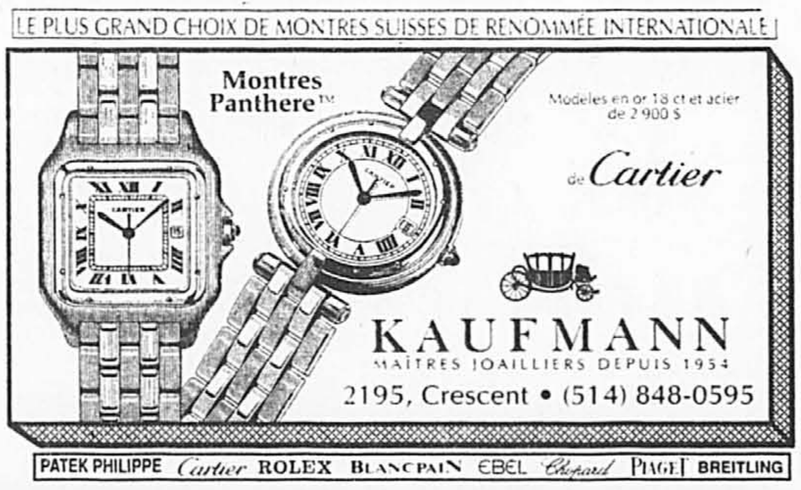
Le ministre Tremblay n'approuve toujours pas la politique fédérale et promet de continuer à faire des représentations auprès du gouvernement d'Ottawa. Mais, lance-t-il, «à l'impossible nul n'est tenu».

En attendant, il compte agir sur les leviers économiques qu'il contrôle, notamment par des programmmes d'aide destinés aux entreprises.

Récemment, le gouvernement annonçait diverses mesures de devancement des investissements, évaluées à 1,2 milliard.

Le ministre Tremblay n'entrevoit pas de changement d'orientation économique de son gouvernement pour faire face à la récession. L'objectif de ce gouvernement a toujours été de ne pas augmenter le fardeau fiscal et de réduire le déficit au maximum.

LE PLUS GRAND CHOIX DE MONTRES SUISSES DE RENOMMÉE INTERNATIONALE



PATEK PHILIPPE Cartier ROLEX BLANCPAIN EBEL Chopard PIAGET BREITLING

Cette annonce n'apparaît qu'à titre d'information seulement.

Nouvelle émission

Société de transport de la Communauté urbaine de Montréal

39 500 000 $

7 744 000 $ – d'obligations 11,00 % échéant les 14 décembre 1991 à 1993
15 165 000 $ – d'obligations 11,25 % échéant les 14 décembre 1994 et 1995
16 591 000 $ – d'obligations 11,50 % échéant le 14 décembre 2000

(non rachetables)

Datées du 14 décembre 1990

Lévesque Beaubien Geoffrion inc.

Wood Gundy Inc. — **RBC Dominion valeurs mobilières Inc.**

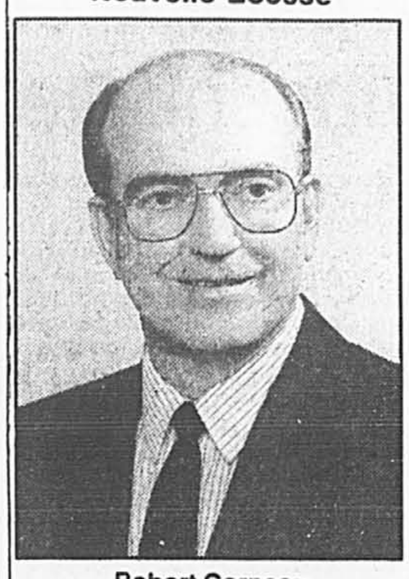
McNeil, Mantha, Inc. — **Tassé & Associés, Limitée** — **ScotiaMcLeod Inc.**

Merrill Lynch Canada Inc. — **Nesbitt Thomson Deacon Ltée** — **Richardson Greenshields du Canada Limitée**

Casgrain & Compagnie Limitée

Décembre 1990

La Banque de Nouvelle-Écosse



Robert Garneau

La Banque de Nouvelle-Écosse a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Robert Garneau au poste de Vice-président et Directeur, succursale principale, Tour Scotia, Montréal, Québec. La Tour Scotia est le siège de la Direction régionale du Québec, de la succursale principale et du centre Clientèle commerciale. Avant sa nomination M. Garneau était Vice-président Montréal et Nord-Ouest du Québec.

Au moins 60 millions pour le programme *Relance PME*

LIA LEVESQUE
de la Presse Canadienne

■ Pour aider les entreprises à traverser une période difficile, la SDI bénéficiera d'au moins 60 millions pour son programme Relance PME.

Le ministre de l'Industrie, du Commerce et de la Technologie Gérald Tremblay a livré les détails du programme, hier, au cours de sa conférence de presse annuelle sur la situation économique.

Relance PME n'offrira pas des subventions, mais des prêts participatifs aux entreprises des secteurs manufacturier, touristique ou informatique.

Le but est de mieux capitaliser les entreprises, afin de les aider à passer à travers la conjoncture économique difficile.

Le 60 millions injecté dans le programme n'est pas limitatif. «Si ce n'est pas assez 60 millions, ce sera 75 millions, 100 ou 125 millions. Ce sera ce dont les entreprises auront besoin», a avisé le ministre, qui prévoit déjà une forte demande.

De ces 60 millions, déjà 7,5 millions ont été dépensés. Et la Société de développement industriel a reçu 98 dossiers totalisant des demandes de 40 millions, indiquait le ministre Tremblay.

Toutes les entreprises manufacturières qui présentent de bonnes perspectives de rentabilité vont avoir les fonds nécessaires. On ne perdra pas d'entreprises; c'est ça le message, mais à certaines conditions.

Mécanisme

Ces conditions sont celles de l'admissibilité au programme Relance PME.

Ainsi, une entreprise qui veut solliciter un tel prêt de la SDI devra d'abord faire dresser un diagnostic de la viabilité de son entreprise par un expert de la «brigade économique».

Ensuite, l'entreprise soumet à la SDI sa demande d'aide financière, accompagnée du diagnostic de l'expert. Si la SDI juge la demande recevable, elle demandera à l'entreprise de lui soumettre un plan de redressement.

La SDI peut assumer jusqu'à 50 p. cent du coût de ce plan de redressement, pour un maximum de 2500 $.

Une fois le plan complété, la SDI accélère son service et, en sept jours assure le ministre, confirmera par lettre les conditions de l'aide financière accordée.

Le prêt pourra atteindre un million. Les banques, évidemment, seront mises à contribution.

Brigade économique

La Brigade économique, comme l'appelle le ministre Tremblay, est un regroupement d'experts de l'Ordre des comptables agréés, de l'Association des administrateurs agréés, l'Association des banquiers, l'Association des manufacturiers, le Groupement québécois d'entreprises et le Groupe de concertation sur la qualité.

Cette «armée de comptables et administrateurs» visitera les entreprises en difficultés sur une base volontaire et gratuite.

Pour que le programme soit le plus ouvert possible, une ligne téléphonique sera accessible 24 heures sur 24, 7 jours sur 7. Il suffit de composer le 1-800-461-AIDE pour obtenir de l'information sur le programme Relance PME.

Écono-flashes

Hartco voit fondre ses profits

■ Les Entreprises Hartco annonce, pour le troisième trimestre terminé le 27 octobre dernier, un bénéfice net de 463 000 $, ou 9 cents par action, contre un profit de 1,0 million, ou 19 cents par action un an plus tôt. Les ventes ont pourtant légèrement augmenté, passant de 47,0 à 48,9 millions. Pour les neuf mois, le chiffre d'affaies passe de 132,8 à 143,4 millions pour un bénéfice net de 2,2 millions (40 cents par action), au lieu de 3,2 millions (59 cents par action) il y a un an. Hartco est le plus important franchiseur de magasins informatiques au Canada. Le président Harry Hart se dit encouragé par la performance de la compagnie en dépit de la situation économique.

Des pertes sérieuses chez REITMANS

■ Exploitant quelque 600 magasins de vêtements au Canada et près de 200 aux É.-U., la chaine Reitmans Ltée a subi au cours des neuf premiers mois de son exercice une perte nette de 4,7 millions $ ou 51 cents par action, comparativement à un bénéfice net de 4,9 millions $ ou 53 cents l'action durant la même période en 1989. Le chiffre d'affaires de la compagnie, qui a son siège social à Montréal, a toutefois progressé de deux p. cent au cours des trois trimestres, passant à 265,2 millions tandis que les ventes grimpaient de sept p. cent au Canada mais tombaient de 13 p. cent aux États-Unis. Évoquant la contraction économique, les administrateurs de Reitmans expliquent par la réduction des marges bénéficiaires le paradoxe du maintien du chiffre d'affaires avec le déficit enregistré.

GTC TRANSCONTINENTAL en recul

■ Producteur et distributeur de circulaires publicitaires ainsi que de journaux spécialisés et revues, le Groupe Transcontinental GTC de Montréal a complété son année fiscale en octobre avec un bénéfice net de 2,7 millions $ ou 12 cents par action comparativement à 7,4 millions et 37 cents par action en 1989. Les revenus consolidés de l'entreprise ont totalisé 415,6 millions contre 366,3 millions, soit 13,4 p. cent de plus, mais la rentabilité a été perturbée par les conditions économiques, dont la volatilité des taux d'intérêt, expliquent les administrateurs de Transcontinental GTC en ajoutant que l'endettement du Groupe est tombé de 114 millions en 1989 à 83,6 millions au 31 octobre dernier.

Baisse d'hypothèques à la BANQUE DE MONTRÉAL

■ Emboitant le pas à la concurrence, la Banque de Montréal a baissé ses taux d'intérêt sur emprunts hypothécaires à moyen terme, lesquels diminuent de 0,25 p. cent à 12,5 p. cent pour les prêts de deux à quatre ans inclusivement.

TRANSPORT CABANO progresse

■ Ayant absorbé en août les activités routières de Clarke Ltée, *Cabano Expeditex*, dont la raison sociale est devenue Groupe Transport Cabano Inc., a bouclé son 2e trimestre en octobre avec un chiffre d'affaires de 38 millions et un bénéfice de 2 millions ou 17 cents par action, une hausse de 29,4 p. cent sur l'exercice antérieur correspondant qui avait permis un bénéfice de 1,5 million ou 14 cents par action sur un chiffre d'affaires de 33 millions. Le président de Transport Cabano, Arthur Servant, a par ailleurs affirmé que «l'acquisition de Clarke serait entièrement amortie au cours de l'exercice 1990-1991». L'entreprise, qui a son siège social à Saint-Laurent, se décrit comme le plus important transporteur de l'Est du Canada.

La MUTUELLE finance TÉLÉTECH

■ Le Groupe La Mutuelle annonce qu'elle a complété moitié-moitié avec la Banque Royale du Canada un financement de 30 millions auprès de la corporation financière Télétech, de Saint-Laurent, laquelle se spécialise dans le crédit-bail pour les équipements de télécommunication, y compris la téléphonie avec ou sans fil et les télé-avertisseurs.

IAF BIOCHEM prend du mieux

■ Compagnie pharmaceutique oeuvrant dans le domaine des maladies du système immunitaire, IAF Biochem International Inc. de Montréal a enregistré dans son 3e trimestre un chiffre d'affaires de 6 millions qui contraste avec les 934 787 de l'exercice antérieur correspondant mais comprend 4,4 millions des recettes de sa nouvelle filiale IAF BioVac Inc. L'exercice trimestriel s'est conclu par une perte nette de 186 375 ou un cent par action comparativement à une perte de 409 133 ou trois cents l'action l'an passé dans la même période. Le chiffre d'affaires de Biochem pour les trois premiers quarts de l'année atteint 11,6 millions avec une perte de 540 000 comparativement à 2,5 millions avec des pertes de 1,4 million en 1989.

OREX et QNITAP règlent à l'amiable

■ En litige au sujet de la vente d'un territoire minier en Nouvelle-Écosse, la propriété Goldboro, les administrateurs d' Explorations Orex Inc. de Rouyn et d'Onitap Resources Inc. de Toronto se sont entendus hors cour pour modifier le contrat d'acquisition du secteur en cause par Orex. Aux termes de l'accord, et sous réserve d'approbation par la commission des valeurs mobilières, le prix sera de 8,75 millions dont Orex a déjà payé un million et doit encore verser 250 000 dans les deux prochains mois. Le solde devient payable en neuf ans ou moins, des versements coincidant avec la décision d'exploiter et le début de l'exploitation. Orex peut en outre acquitter 2,5 millions de sa dette en cédant des parts à Onitap.

PREMIER CHOIX TVEC: légère baisse de bénéfice

■ Disant accroitre son auditoire par le biais de la lutte au piratage, mais déplorant la hausse de ses frais généraux, la compagnie de télévision payante Premier Choix: TVEC Inc. a publié pour son 3e trimestre des résultats qui comprennent un chiffre d'affaires de 6,2 millions, soit 4,9 p. cent de plus que les 5,9 millions percus l'an dernier à la même époque. Légèrement moindre, le bénéfice net fut de 583 000, ou 18 cents par action, contre 599 137 $ un an plus tôt. Le bénéfice par action était l'an dernier également à 18 cents. Les ventes atteignent 18,2 millions pour les neuf premiers mois de l'exercice, soit 3,5 p. cent de mieux que les 17,6 millions de la période antérieure correspondante. La compagnie impute par ailleurs l'accroissement de sa clientèle à son association avec Vidéoway, qui contribue à combattre la resquille.

Fin de l'appel public de MUREX

■ Aussi cotée à la bourse de Toronto, la compagnie américaine International Murex Technologies Corp., qui fabrique du matériel de diagnostic médical utilisé entre autres pour le sida, annonce que son appel public portant sur des unités faites au Canada a pris fin avant hier. Quelque 3,2 millions de ces dernières avaient alors été vendues à 6 $ pièce, chaque unité comportant une action ordinaire et un bon de souscription d'actions ordinaires. Les bons pourront être exercés jusqu'au 30 novembre 1992, deux d'entre eux donnant droit d'acquérir une action ordinaire au prix de 6 $. Un regroupement de sept actions de Murex en une a par ailleurs pris effet avec la clôture de l'appel à l'épargne.

STRATMIN émet des droits REAQ

■ Les détenteurs d'actions A de Stratmin Inc. au 19 décembre vont se voir émettre des droits de souscrire de ces mêmes titres à raison de trois droits par action A souscrite. Outre le prix de souscription de 1,15 $, un total de dix droits sera requis pour souscrire à une action A de la compagnie avant le 18 janvier prochain. Stratmin, qui extrait du graphite près de Mont-Laurier et encaissera quelque six millions si tous les droits sont exercés, précise que les actions ainsi acquises sont admissibles au régime d'épargne-actions du Québec, c'est-à-dire que les acquéreurs pourront en déduire entièrement le coût de leur revenu imposable, soit pour 1990 si les droits sont exercés avant la fin de cette année, soit pour 1991 autrement. L'initiative de Stratmin vise le financement d'une usine affiliée de traitement de minerai.

Le prix de l'essence à la pompe chuterait à 63 cents d'ici juin (Vincent Della Noce)

LAURIER CLOUTIER

■ Le règlement pacifique de la crise du golfe Persique, maintenant considéré comme inévitable par l'OPEP, provoquerait la chute progressive du prix de l'essence à la pompe au Québec, de 71 à 63 cents, d'ici juin prochain et à compter de janvier, prévoit l'ex-détaillant indépendant devenu député fédéral, Vincent Della Noce. Il reviendrait ainsi à son niveau d'avant l'invasion du Koweit par l'Irak.

Le prix du litre pourrait même descendre encore davantage, à 59 cents, et peut-être temporairement jusqu'à 55 cents, reflétant la dégringolade du coût du baril de pétrole, de 42 à 10 dollars, avant que l'OPEP ne puisse le ramener à quelque 20 dollars.

Les autres pays de l'OPEP ont surproduit depuis le 2 août afin de compenser le tarissement des pipelines par le blocus des alliés. La guerre évitée perturberait maintenant le marché pendant des semaines.

Vincent Della Noce a souvent mis dans l'embarras les pétrolières et ravi les automobilistes. Il a récidivé hier.

Les pétrolières subissent déjà de fortes pressions parce que le prix du baril tombe de 42 à 25 dollars avant la conclusion du conflit dans le Golfe. Hier, Esso tentait de justifier le maintien de prix... élevés à la pompe et de dissiper «la confusion» devant la collègue Lisa Binsse (voir texte ci-contre). La guerre du Golfe s'est transformée en guerre de statistiques et de diapos entre les pétrolières et Vincent Della Noce hier.

Le député au verbe coloré démontre que, vu le coût élevé de leurs inventaires de brut, les pétrolières devraient augmenter leurs prix à la pompe de deux cents dans quelques jours. Mais elles n'oseraient pas.

Claude Plourde, porte-parole de Petro-Canada, confirme indirectement que, «vu les pressions, il ne sait pas s'il pourra faire accepter par le marché une autre augmentation». Quant aux prix de 91, il n'ose prévoir.

Baisse dès janvier

Le coût d'acquisition du brut promet par contre des baisses de deux cents le litre par mois, de janvier à juin prochain, ajoute le député, flanqué de Maurice Maisonneuve, président de l'Association des services à l'automobile du Québec (ASAQ), avec 350 membres actifs et 4000 détaillants d'essence. «Les pétrolières ont fait des profits comme de l'eau. Elles ont mis des millions de dollars de côté pour les prochaines baisses», lance le député.

Pour assurer que les automobilistes profiteront immédiatement des prochaines baisses du brut, M. Della Noce se croit sur le point de convaincre le ministre de l'Énergie, Jake Epp, de jeter aux poubelles le vieux système de contrôle des inventaires pétroliers. Le nouveau procédé permettrait de traduire immédiatement à la pompe la chute du brut, comme aux USA et ailleurs dans le monde.

Le Canada demeure le seul pays à conserver un système de référence qui décale de 60 jours les baisses à la pompe. Les pétrolières ont déjà rencontré Jake Epp et une simple entente permettrait de passer incessamment au nouveau «système LIFO» (last in, first out).

Dans le cas du mazout, il ne faut pas espérer une baisse de prix avant... avril, lorsque le temps sera plus clément.

Vincent Della Noce, député fédéral de Duvernay, a souvent mis dans l'embarras les pétrolières et ravi les automobilistes.

Questions d'argent

MICHEL GIRARD

Cette chronique fait le point sur des sujets traités lors de l'émission Questions d'argent, diffusée à Radio-Québec le jeudi, 19h30. Reprise le lundi à 22h. L'émission est animée par Lise LeBel, avec la participation de Michel Girard, de LA PRESSE, et Diane Bellemare, de l'UQAM.

Encore quelques jours pour se soustraire à la nouvelle loi sur le patrimoine familial

■ Les couples mariés qui désirent se soustraire à la nouvelle loi sur le patrimoine familial (146) ont jusqu'au 31 décembre prochain pour passer à l'action. Les intéressés n'ont donc plus une minute à perdre: ils devraient demander immédiatement un rendez-vous chez un notaire, question d'avoir le temps de régler la paperasse avant la fin de l'année. Il ne faut pas oublier que le temps des Fêtes approche à grands pas.

Selon un sondage CROP commandé par la Chambre des notaires du Québec, 75 p. cent des couples mariés (1,3 millions) ne connaissent pas la Loi 146.

Des 25 p. cent qui disent la connaitre, 27628 couples s'y sont soustraits jusqu'à présent.

La Loi 146 touche uniquement les couples mariés, en bonne et due forme. Les conjoints de fait ne sont absolument pas assujettis à cette loi. Même chose d'ailleurs pour les couples mariés qui étaient en instance de divorce avant le 15 mai 1989.

Les couples qui peuvent se soustraire à la loi sont ceux qui étaient mariés avant le 1er juillet 1989. Ils peuvent renoncer en tout ou en partie aux droits que leur confère la loi. Pour ce faire, ils doivent signer d'ici le 31 décembre prochain un acte notarié rédigé à cette fin.

Les couples mariés à partir du 1er juillet 1990 ne peuvent aucunement renoncer à la Loi 146. Toutefois, il leur est possible de renoncer aux avantages de la loi dans un délai d'une année suivant la dissolution du mariage.

Que procure-t-elle la Loi 146? Elle crée un patrimoine familial dont la valeur sera partagée à raison de 50-50 entre les deux époux lors de la dissolution du mariage (par divorce, séparation légale, décès, annulation du mariage).

Ce patrimoine familial comprend: la résidence principale de la famille; la résidence secondaire; les meubles de ces deux résidences; les véhicules automobiles servant au déplacement de la famille; les gains inscrits dans le Régime des rentes du Québec pendant le mariage; les droits accumulés dans les régimes de retraite (REER compris) durant le mariage.

Point important: la valeur des biens acquis et payés avant le mariage, et la plus-value de cette valeur initiale, sont exclues du partage du patrimoine familial et ce même si ces biens font partie des biens admissibles sur papier.

Sont également exclus les sommes accumulées dans les comptes de banque, les immeubles à revenus, les actions, les commerces, les biens provenant de successions, les dons, les legs, etc.

Comment s'effectue le partage du patrimoine? Premièrement, on doit calculer la valeur nette du patrimoine familial, c'est-à-dire la valeur marchande des biens à partager moins les dettes contractées pour acquérir lesdits biens.

Deuxièmement: on évalue par la suite la portion des biens qui a été payée par l'un ou l'autre des époux avant le mariage et la plus-value de cette portion-là.

Troisièmement: on déduit du patrimoine la valeur de la portion des biens payés avant le mariage, ce qui nous donne la valeur du patrimoine à partager entre les deux époux.

Le partage peut se faire en argent ou par le biais de la remise d'une partie des biens. Point majeur: la Loi 146 sur le patrimoine familial a prédominance sur le régimes matrimoniaux et sur les testaments.

Par exemple: si vous vouliez léguer entièrement la résidence secondaire à vos enfants vous ne pourriez pas le faire puisque la moitié du bien en question revient d'abord au conjoint. L'autre moitié peut aller de fait aux enfants mais seulement cette moitié. Notons qu'en cas de problèmes, mieux vaut consulter un notaire. Ou pour de plus amples précisions, on peut communiquer avec le secrétariat à la condition féminine au: 1-800-363-8275.

Problèmes personnels: l'entreprise s'implique...

De plus en plus d'entreprises mettent maintenant sur pied des programmes d'aide aux employés qui vivent des problèmes personnels. Problèmes dont la gamme va de la toxicomanie, de l'alcoolisme... aux problèmes conjugaux, familiaux ou financiers.

Seulement au Québec, on estime que les problèmes personnels coûteront cette année aux entreprises environ 1 milliard en perte de productivité. Il est prouvé qu'un employé aux prises avec des problèmes personnels coûtent à l'entreprise environ 25 p. cent de plus que son salaire. Les programmes d'aide aux employés ont fait leur apparition dans les entreprises il y a une quinzaine d'années. C'est quand même 35 ans après les Américains! Quoi qu'il en soit, il n'est jamais trop tard pour bien faire.

Aujourd'hui, les entreprises peuvent même faire appel à des firmes de consultants en programmes d'aide aux employés, au lieu d'engager son propre psychologue ou travailleur social. L'avantage de s'adresser à une firme de l'extérieur est d'assurer aux employés une plus grande confidentialité des dossiers.

QUESTIONS D'ARGENT
jeudi 19h30
(R) dimanche 9h30
Radio Québec

À moins d'une baisse importante du brut, le prix de l'essence restera élevé, selon Esso

LISA BINSSE

■ À moins d'une baisse importante et soutenue du prix du pétrole brut, le prix de l'essence à la pompe restera élevé et les automobilistes au Québec ne doivent pas s'attendre à beaucoup de répit au cours des prochaines semaines.

C'est du moins le message lancé hier par Richard Dupuis, directeur général de la compagnie pétrolière Impériale (Esso) au Québec, qui a parlé d'une situation difficile dans l'industrie à cause des répercussions de la crise dans le golfe Persique sur les compagnies pétrolières au Canada.

M. Gilles Morel, directeur général des affaires publiques et gouvernementales chez Esso, a précisé que si le prix du brut, qui était hier de 25,35 $ le baril, se maintenait aux alentours de 25 $ pour les deux prochains mois, les automobilistes pourraient bénéficier d'une baisse d'environ 1,8 cent le litre à compter de février, tenant compte du délai habituel de 60 jours. Mais tout dépendra de la fluctuation du pétrole.

Della Noce

Ceci vient en contradiction avec l'optimisme exprimé hier en conférence de presse par Vincent Della Noce, député conservateur de Duvernay, qui prévoit des baisses de prix plus rapides et plus importantes à la pompe.

M. Dupuis a expliqué hier qu'il craint la confusion chez le consommateur quand celui-ci constatera que la baisse du prix du brut sur le marché ne se répercute pas à la pompe (présentement à 70,8 cents le litre) et il n'y comprendra plus rien.

C'est justement dans le but d'éclaircir cette confusion que M. Dupuis rencontrait hier *La Presse*, avec M. Morel.

M. Dupuis a expliqué qu'au plan mondial, il n'y avait pas de problème d'approvisionnement malgré les tensions au Moyen-Orient, les pays de l'OPEP ayant augmenté leur production quotidienne pour remplacer le brut irakien et koweïtien frappé par l'embargo de l'ONU.

Plusieurs compagnies pétrolières, dont Esso, ajoute M. Dupuis, pour s'assurer de pouvoir répondre aux besoins de leur clientèle pendant les mois d'hiver se sont créé des inventaires au moment même où le prix du brut se situait entre 30 $ et 40 $ le baril. Depuis, le prix a chuté.

La crise au Moyen Orient a provoqué d'importantes fluctuations. Entre le 2 août (date de l'invasion) et la mi-octobre, le prix du brut est passé de 22 $ le baril à 42 $. Il n'est demeuré à ce sommet que quelques jours.

M. Dupuis entrevoit une diminution de la demande au Canada de l'ordre de 1,3 million à 1,8 million de barils par jours au cours des prochains mois, notamment à cause du coût élevé du brut.

Des surplus

L'industrie a maintenant un inventaire de l'ordre de 2 milliards de dollars, dont 700 millions pour Esso. Avec la baisse de la demande, l'industrie va se retrouver avec un surplus en approvisionnement alors que le prix du brut diminue (en autant qu'il n'y ait pas de guerre), ce qui provoquera une pression à la baisse sur les prix. Mais les inventaires obtenus à prix forts maintiendront une pression à la hausse.

Pour recouvrer les coûts d'inventaire, l'industrie aura deux choix, selon M. Dupuis. Augmenter le prix à la pompe ou maintenir les prix élevés plus longtemps que nécessaire. Il faut noter qu'aux États-Unis, toute baisse du prix du brut, comme toute hausse, se répercute presque immédiatement à la pompe.

Et la TPS? M. Dupuis note que l'industrie ne sait pas encore comment la taxe sur les produits et services sera appliquée, mais il se peut que le prix à la pompe augmente à cause de cette taxe, d'environ 1,5 cent le litre. Présentement, 26,7 cents du litre vont à Ottawa et Québec.

Esso est la plus importante compagnie pétrolière au Québec avec 900 stations d'essence.

Le taux d'escompte de la Banque du Canada à 12,01 %

Presse Canadienne

OTTAWA

■ L'important taux d'escompte de la Banque du Canada a fléchi hier à son niveau le plus bas depuis presque deux ans.

Le taux d'escompte, qui habituellement détermine les taux d'intérêt à court terme, est en effet passé de 12,16 pour cent à 12,01 pour cent.

C'est le plus bas niveau de ce taux, que la banque centrale impose dans ses transactions avec les banques à charte du pays, depuis février 1989.

Cette diminution survient à la suite d'une série de diminutions des taux hypothécaires annoncées au cours de la semaine et de la décision de la Banque de Montréal d'abaisser son taux privilégié de 13,25 pour cent à 13 pour cent.

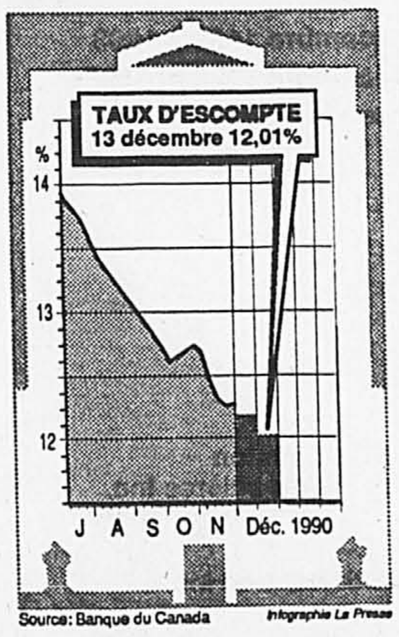
Mais, pour certains économistes, cette tendance à la baisse des taux d'intérêt pourrait être subitement interrompue dans moins de trois semaines, lorsque la taxe sur les produits et services entrera en vigueur.

D'ailleurs, le procès-verbal d'une réunion du conseil d'administration de la Banque du Canada, qui a été rendu public il y a deux jours, démontre que le gouverneur de la banque John Crow craignait toujours un retour des pressions à la hausse sur l'inflation.

D'ailleurs, selon le gouvernement fédéral, la TPS aura pour effet d'attiser l'inflation. Une seule fois cependant, et de 1,25 point de pourcentage.

On s'attend à ce que la hausse du prix du pétrole ait par contre alimenté le taux annuel d'inflation pour le porter à 5 pour cent, sinon plus, quand Statistique Canada annonce aujourd'hui quel a été le taux d'inflation en novembre.

En octobre, l'inflation était passé à 4,8 pour cent au regard de 4,2 pour cent durant le mois précédent.



Pour bien gérer

Choisir un candidat en fonction des «compétences fondamentales»

Monique Joyal, m. ps.

Conseillère en planification et réaffectation de carrière, Le Groupe Hay

■ La déréglementation, le libre échange, le développement de certaines technologies et l'élargissement des marchés forcent bon nombre d'entreprises à être davantage innovatrices, agressives et efficaces dans leurs efforts à demeurer concurrentielles et à générer revenus et profits. Conséquemment cette pression s'exerce au niveau des dirigeants et les oblige à exiger de la part du personnel une performance maximale.

Auparavant, dans les entreprises, les employés qualifiés «excellents» se distinguaient de ceux estimés «adéquats» par certaines habiletés et connaissances techniques. Il est maintenant de plus en plus reconnu que ces qualifications sont tout juste ce qui est exigé pour accomplir sa tâche correctement.

En effet, les individus acquièrent la plupart des connaissances techniques et bon nombre d'habiletés dans le cadre de leurs fonctions au fur et à mesure qu'ils accomplissent leur travail. Ces critères ont donc de moins en moins d'impact au moment du choix du titulaire d'un poste. Il est surprenant de constater que très souvent les qualifications requises pour bien s'acquitter de ses responsabilités, ainsi que certains traits personnels exigés par les employeurs ne font pas vraiment ressortir le candidat idéal qui aura rapidement une performance supérieure.

Des recherches en ressources humaines ont démontré que les compétences fondamentales, c'est-à-dire celles intimement liées à la personnalité et qui distinguent les employés «excellents» des «adéquats» ne sont aucunement d'ordre technique. Les dirigeants perçoivent l'importance de certaines qualifications chez les performants, cependant ils ont peine à bien les définir en terme de comportements particuliers.

D'après ces mêmes recherches, l'observation étroite et l'analyse approfondie des agissements et de la manière de penser des performants dans un contexte organisationnel bien défini conduisent à identifier des comportements répétés, précis et observables dans une multitude de circonstances. Ces comportements démontrent les compétences fondamentales qui permettent de distinguer les employés «excellents ou performants» des «adéquats».

Cette approche améliore les décisions prises aux niveaux suivants:

- sélection
- cheminement de carrière
- promotion
- relève
- formation

En améliorant les décisions prises à ces niveaux, le fait de «trouver la personne idéale pour un poste donné» permet à une société:

- d'accroître l'engagement des employés;
- réduire les coûts attribuables au roulement de personnel;
- maximiser la productivité.

En bref, le «bon» candidat doit posséder non seulement les connaissances appropriées, mais aussi l'ensemble des capacités de relation interpersonnelle, d'entrepreneurship et d'initiative créatrice exigées par un poste.

C'est une démarche qui se déroule en cinq étapes:

1. Identifier les individus qui réussissent le mieux dans leur poste respectif.
2. Interviewer ces personnes en utilisant une technique qui permet de bien saisir comment pensent ces personnes et quels comportements elles adoptent.
3. Identifier ce qui les distinguent des personnes «adéquates».
4. Former les gestionnaires à comprendre et rechercher les candidats qui possèdent ces compétences fondamentales ou qui peuvent les développer facilement.
5. Régulièrement, mettre la liste des compétences à jour dans le but d'être assuré de continuellement choisir les meilleurs candidats selon l'évolution de l'entreprise.

Cette approche a démontré statistiquement un degré de fiabilité élevé. Elle permet:

- d'aller au-delà des qualifications académiques, du potentiel révélé par une évaluation psychométrique ou provenant de centres d'évaluation et des références d'un candidat afin de découvrir comment il ou elle *se comportera* dans des situations typiques de l'environnement du poste à combler;
- de substituer aux «impressions» et aux «intuitions» que se forme un employeur au sujet d'un candidat une information précise et de la documentation portant sur les *capacités démontrées* dans les faits par un candidat;
- d'être axé sur l'excellence du rendement et non simplement sur l'adéquation du rendement.

Cette chronique est preparee par des consultants et des membres de l'Association des professionnels en ressources humaines du Québec

Superquiz

RÈGLEMENTS DU CONCOURS

. Le concours est ouvert aux jeunes de 6 à 12 ans, de la 1re année du primaire à la 1re année du secondaire;
. Chaque semaine, les participants doivent répondre à trois questions portant sur le contenu de *La Presse des six-douze* de la semaine précédente. Certaines de ces questions exigeront une recherche;
. Chaque bonne réponse à une question mérite un point pour un total de trois points par questionnaire sans faute;
. L'inscription au Superquiz se fait en remplissant le bon de participation publié avec le premier questionnaire et en le renvoyant avant la date limite à l'adresse mentionnée ci-dessous;
. Il s'agit d'une participation de classe (30 élèves par classe maximum) et chaque classe envoie un seul coupon-réponse par semaine;
. À la fin du concours, les quatre classes qui auront accumulé le plus de points seront admissibles au Superquiz final qui se tiendra en juin 1990 à Radio-Canada;
. Il y aura une finale pour les jeunes participants de la 1re à la 4e année du primaire et une autre pour ceux de la 5e année du primaire à la 1re année du secondaire;
. La date limite pour s'inscrire au Superquiz est le lundi 5 novembre 1990; après cette date, les participants ne seront plus éligibles au tournoi final.

Chaque classe participante recevra par retour du courrier les règlements complets du concours ainsi qu'un numéro d'identification et une fiche de conseils pratiques; Il est important de conserver toutes les pages de La Presse des six-douze *puisque le tournoi final portera sur l'actualité de toutes les semaines.*

Superquiz no 10

1 - Quel aliment ne devrait jamais être donné aux oiseaux en guise de nourriture?

2 - Quelle partie du corps l'infarctus affecte-t-il?

3 - Quel continent a le plus grand nombre de pays s'opposant à l'Irak?

REMPLISSEZ LE BON DE PARTICIPATION CI-DESSOUS ET RETOURNEZ-LE AVEC VOS RÉPONSES À L'ADRESSE INDIQUÉE (date limite: le 11 janvier 1991).

La Presse des six-douze
7, rue Saint-Jacques
MONTRÉAL (Québec)
H2Y 1K9

Nom du professeur: _____

Nom et adresse de l'école: _____

Numéro de téléphone: _____ Année scolaire: _____

Numéro d'identification _____

La Bourse

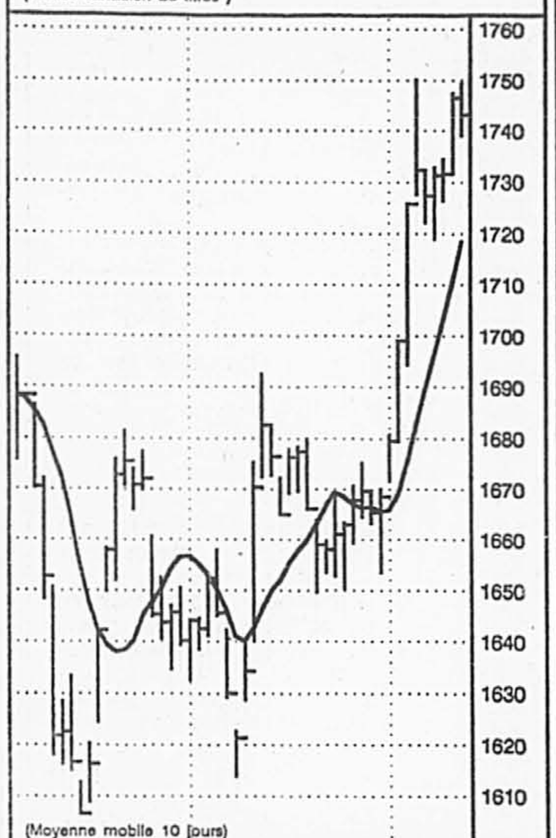
La Presse

MONTRÉAL

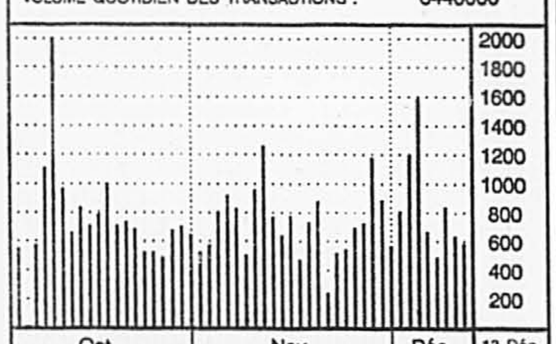
VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSÉ

Haut: 1749.28
Fermeture: 1743.01
Bas: 1739.08

(Indice canadien 25 titres)



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS : 6440000



INDICES DE MONTREAL

	Ferm.	Var.
MARCHÉ CANADIEN (XXM)	1743.01	-3.53
MARCHÉ BANCAIRE (XCB)	1703.78	+1.79
HYDROCARBURES (XCO)	1501.55	-5.29
MINES/MÉTAUX (XCM)	1690.49	-8.45
PROD. FORESTIERS (XCF)	2233.73	-6.70
BIEN D'ÉQUIP. (XCI)	1310.05	-11.44
SERV. PUBLICS (XCU)	1653,64	+1.92

source: Info-Bourse Inc.

COMMENT LIRE LES COTES DE LA BOURSE

Les titres sont énumérés par ordre alphabétique de noms de compagnies. Seuls apparaissent les titres transigés au cours de la période. La valeur des titres est exprimée en cents sauf si la mention «$» apparaît.

Div (1) = Dividende par action sur une base annuelle.
C/B (1) = Cours de l'action divisé par le bénéfice annuel par action.
Ventes = En unités sauf si la mention «h» (centaines) apparaît, pour les Bourses canadiennes. À la Bourse de New York et à l'AMEX, tous les montants sont exprimés en centaines sauf si la mention «z» (unités) apparaît.
Haut = Sommet atteint par le titre au cours de la période.
Bas = Plancher touché par le titre au cours de la période.
Ferm. = Cours à l'arrêt des transactions.
Ch = Variation par rapport au cours de fermeture de la séance précédente (lot régulier).

(1) Données disponibles pour les Bourses américaines seulement.

EXPLICATION DES CODES

BOURSES DE MONTRÉAL ET TORONTO

p ou o = Titre assujetti à une réglementation spéciale.
f = Action ordinaire sans droit de vote ou à droit de vote subalterne.
z = Lot brisé.
Wt ou w = Bon de souscription (*Warrant*).
u = Unités de capital-actions.
pr = Action privilégiée

BOURSE DE VANCOUVER

q = Action ordinaire sans droit de vote ou à droit de vote subalterne.
z = Lot brisé.
f = Entreprise commerciale ou industrielle.
y = Entreprise de ressources.

BOURSES DE NEW YORK ET AMEX

g = Dividende en dollars canadiens
e = Dividende extraordinaire.
t = Dividende en action.
c = Dividende spécial faisant suite à une liquidation.
a = Dividende annuel plus un dividende extraordinaire.
i = Paiement suspendu du dividende.
s = Après fractionnement d'actions.
x = Ex-dividende.
d = Nouveau bas de l'année.
u = Nouveau haut de l'année.
pf = Action privilégié
Wt = Bon de souscription.
v = Suspension des transactions.
vi = Situation de faillite.

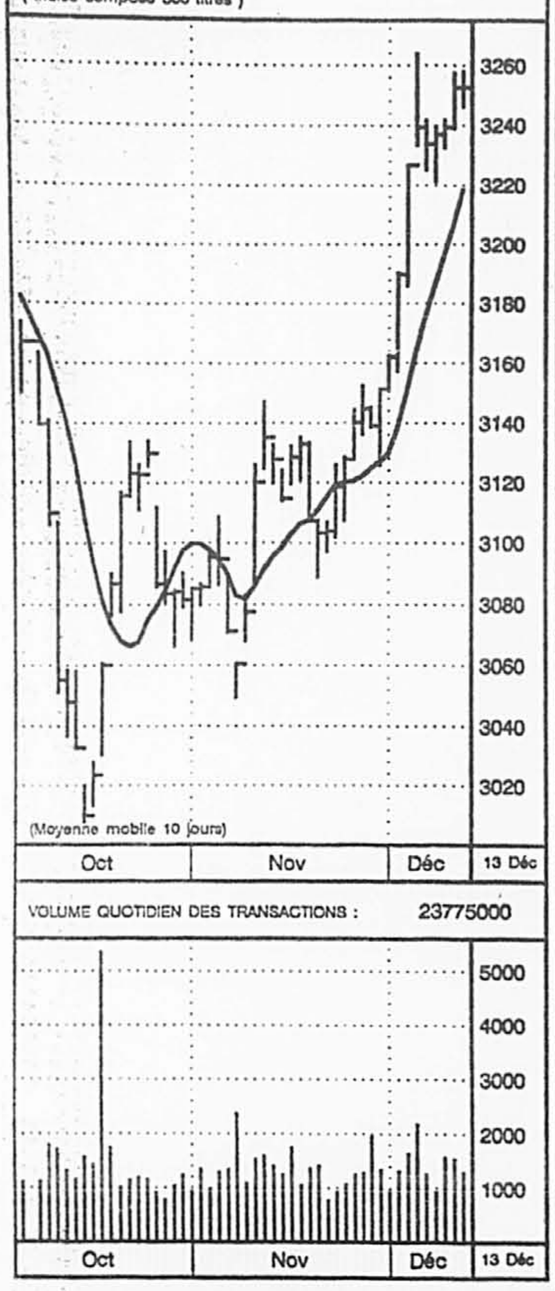
Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
A / B					
ACSI—Bio	49700	4	3	3	+ 1
iAME Ltd	1100	160	130	160	+ 5
iAur Res	2400	340	335	340	
Actidev	1100	71	71	71	+ 1
Agnico E	690	$6	6	6	— 1/8
Air Canda	26835	$8 1/2	8 1/4	8 1/4	— 1/4
Alta.energ	3200	$16 3/8	16 1/4	16 1/4	
Alcan Alu	54336	$23	22 7/8	23	+ 1/8
Alex.F7.4	100	$25 1/8	25 1/8	25 1/8	— 1/8
Alfm.CT	6000	95	92	92	— 3
Am.Barric	21500	$22 1/8	21 3/4	22 1/8	+ 1/4
Amer.rs.A	3200	46	46	46	— 4
Amisco	1000	120	120	120	
Artopex	450	190	190	190	
Asbestos	120	475	475	475	+ 25
iAstraI.A	5000	$9 1/4	9 1/4	9 1/4	+ 1/4
Auberges	700	230	215	230	+ 10
Audrey	28560	340	320	320	— 20
Audrey.w	2000	70	70	70	
Autostock	400	335	335	335	
BC Tel	56918	$18 3/4	18 1/8	18 1/4	
BC GAS	1450	$14 1/2	14 3/8	14 1/2	+ 1/8
BCED Sr1	33500	50	45	50	+ 3
BCED	37300	13	12	13	+ 1
BCE SrO	2500	$37 1/8	37 1/2	37 1/2	
BCE wt	100	295	295	295	— 5
BCE Inc.	64324	$40 1/4	40	40	— 1/8
BCE Mbl	700	$19	18 7/8	19	+ 1/4
BCE.Cap1	300	$23 1/2	23 1/2	23 1/2	+ 1/4
Bgr.pm.A	2900	$7 3/4	7 3/4	7 3/4	+ 1/4
BMTC.a	7300	255	255	255	
BP Can	5500	$16 1/4	16 1/8	16 1/4	
Bq.Laur	200	$14 3/8	14 3/8	14 3/8	+ 1/8
Boue Nat	218456	$8 1/8	8	8	
Bq.Nat.sr7	1000	$20 1/2	20 1/2	20 1/2	
Bq Royale	173873	$24	23 3/4	23 7/8	— 1/8
BaRy 1.45	3700	$16 1/8	15 7/8	15 7/8	— 1/4
Bq.Ry.srG	7900	$23 1/8	23	23 1/8	+ 1/4
Bq. T—D	99900	$17	16 3/4	16 7/8	
B.Imp.sr8	21800	$22 3/4	22 1/8	22 3/8	— 1/8
B.Imp.sr6	3900	$23 3/4	23 1/8	23 1/8	— 1/8
Bq.C.Imp	147340	$27 3/8	27 1/8	27 1/4	— 1/8
Boue Mtl	56924	$29 7/8	29 1/8	29 1/8	+ 1/8
BMO Sr4	400	$23 1/4	23 1/8	23 1/8	— 1/8
Bq.N.Ecos	53967	$12 7/8	12 3/4	12 7/8	+ 1/8
B. NE sr3	1725	$18	17 3/4	17 3/4	— 1/4
B. NE sr4	1300	$23 1/8	23 1/8	23 1/8	+ 1/8
Bell.p.1.94	200	$23	23	23	
iBelmoral	5000	20	20	20	
Bestar	700	40	40	40	— 5
Biochem	22700	$12 1/4	12 1/8	12 1/8	— 1/8
Bocenor	900	25	25	25	
BF Roval	1400	70	70	70	
Bomb A	1000	$16 7/8	16 7/8	16 7/8	+ 3/8
fBomb B	37805	$15 1/8	15 1/4	15 3/8	+ 3/8
Bomb.Sr1	300	$22	22	22	+ 1/4
Bow Val	19812	$14 1/4	14 1/8	14 1/4	
BowVl2.05	800	$18	17 7/8	17 7/8	— 1/4
fB.Brick.A	1200	330	320	330	+ 25
Brascan.A	2400	$16 1/4	16	16 1/4	
Bruncor	1249	$17 3/4	17 1/2	17 3/4	+ 1/4
C / D					
CAE Ind	116156	495	490	490	— 5
CCL ind.A	200	$8 1/4	8 1/2	8 1/4	+ 1/4
CBI In	6500	$7 7/8	7 3/4	7 3/4	— 1/8
CGC Inc.	2100	$8 1/2	8 1/4	8 1/2	+ 1/4
fCGI Gr.A	7266	115	110	110	
iCS Res.	2716	$5 3/4	5 3/8	5 3/4	
Cabano	17200	135	121	135	+ 8
Cambior	7900	$10 1/2	10 1/4	10 3/8	
Camp Res	1000	39	39	39	— 1
Cmbbel.Sp	658	$21 1/2	21 3/8	21 1/2	
Camp.sr.C	1000	35	35	35	+ 5
Campeau	1100	52	52	52	— 8
Can Malt	2800	$14 3/4	14 1/2	14 3/4	
Cda Pack	238	$10 1/4	10 1/4	10 1/4	
Cdn Oxy	3418	$13 3/4	13 3/8	13 3/8	— 1/8
CP Ltd	92078	$20 5/8	20 3/8	20 3/8	
fC Tire A	123875	$21 1/8	20 7/8	21	
Cdn.Turbo	2000	330	330	330	
fC Utili.A	100600	$20	20	20	+ 1/8
C Utilit B	300	$20	20	20	+ 1/8
fCmnac.A	3345	340	340	340	
Canstar	13000	305	305	305	
Carena	2500	$12 1/4	12	12 1/4	+ 1/2
Cascades	10850	395	385	395	
Celanese	3000	$31 3/8	31 3/8	31 3/8	
fC.Cap A	1300	490	485	490	+ 5
Charan	11800	5	5	5	— 1
fCimStL.a	2800	$11 3/4	11 5/8	11 3/4	
Cinram	15500	$6 3/4	6 3/4	6 3/4	— 1/8
Circo Craft	1900	210	201	201	— 9
fCo—Steel	11500	$15 1/2	15 3/8	15 3/8	— 1/4
CocaCBev	2200	$10 3/8	10 1/4	10 3/8	— 1/8
fCogeco	2100	295	285	285	+ 5
Cogec sr1	181340	280	280	280	— 10
Cominco	176301	$22 1/2	21 3/4	21 7/8	— 3/4
Comi.srB	300	$21	21	21	+ 3/8
Comi.Sr.H	200	$15	15	15	
iCancom	500	$12 1/2	12 1/2	12 1/2	— 3/4
Cons TVX	5100	430	425	430	+ 10
Con.Pack	260	470	470	470	— 10
fCPCI.A	37500	60	60	60	— 5
CPCI.B	1100	55	55	55	— 15
Corby A	1954	$31 1/2	31 1/2	31 1/2	
fCorona A	21000	485	480	485	
Coron.srB	225400	$16 1/4	16 1/4	16 1/4	— 1/4
iCoscient	3300	141	141	141	+ 1
Cott	4700	435	420	435	+ 15
fCrownx	500	$5 3/4	5 3/4	5 3/4	+ 1/4
Crwn.Pr.1	1200	$13 1/2	13 3/8	13 1/2	+ 3/8
fCrownx.A	4650	264	260	261	
Crwn.wt.b	1000	$9 1/2	9 1/4	9 1/2	+ 1/2
fDMR.grA	5500	300	290	290	+ 5
Datamark	1000	280	280	280	+ 10
Denison.A	1129	58	58	58	
Denis 9.50	1000	$6	6	6	— 1/4
fDevtek	1500	335	335	335	+ 10
Dofasco	2600	$17 1/2	17 3/8	17 1/2	— 1/8
Dofasc2.60	200	$25 7/8	25 7/8	25 7/8	— 1/4
Domco.lte	25900	$8 1/2	8 1/4	8 1/2	+ 1/8
Domtex	5395	56	5 3/4	5 3/4	— 1/4
Domtar	20128	$10	9 7/8	10	— 1/8
Donohue.b	4700	$11 1/4	11 1/4	11 1/4	— 1/4
Dorel	1050	300	300	300	
fDramx.a	1500	42	40	40	+ 4
DuPont A	3586	$24 1/2	24 1/2	24 1/2	+ 3/8
fDyiex.Ltd	1000	275	275	275	+ 10
E / F					
Echo Bay	25600	$9	8 7/8	9	
Encor Inc	51900	185	180	181	— 4
Encor.wt	8000	14	14	14	
Eq. Pres	z583	90	80	90	
FPI Ltd	z15	485	485	485	
Fl.cnbrd G	5000	195	195	195	— 5
Fl.Desi.s1	100	$17 1/4	17 1/4	17 1/4	
Finan E.C	956	105	105	105	
Flet.Can.a	3700	$15 1/4	15	15	
Flet.Inv2b	100	$21 1/4	21 1/4	21 1/4	
Fletcher	1000	233	233	233	— 12
fFdCr.Que	800	300	300	300	+ 5
iForatek	10000	50	50	50	+ 2
ForesbecA	1000	21	21	21	+ 1
iForex	200	160	160	160	— 5
Forfis Inc	750	$21 3/4	21 3/4	21 3/4	+ 1/8
G / H					
GTC.tra.B	1000	370	370	370	
GW Util	149	$36 1/2	36 1/2	36 1/2	+ 1/8
Galactic	500	120	120	120	+ 5
fGaz SrD	100	$17 1/2	17 1/2	17 1/2	— 1/2
fGldcrp.A	3200	410	400	410	
G Knight	560	$11 1/8	11 1/8	11 1/8	
Grilli	1000	$5 3/8	5 3/8	5 3/8	
Gr.L.1.875	1860	$22 1/4	22 3/8	22 3/4	+ 1/8
fGr.laur.b	7970	$5 1/8	5 1/4	5 1/4	— 1/8
Guard. T.	100	160	160	160	— 5
GuilvA	2500	395	380	395	+ 5
Gulf Res	21031	$10 1/4	10	10 1/4	
Hees.Int	8500	$17 3/4	16 3/8	17 1/2	+ 3/8
Hees 91wt	39800	50	40	50	+ 12
Hemlo	3200	$10	10	10	+ 1/4
Heroux	9970	395	375	395	+ 30
Hollin Inc	940	$11 1/4	11 1/8	11 1/8	— 3/8
Honco	8000	29	28	29	+ 1
H.Brook	33000	49	45	45	
fHorsham	12000	$9 1/8	9 1/8	9 1/8	+ 1/8
Hubbard	600	125	125	125	
H Bay Co	510	$19 3/8	19 1/8	19 3/8	+ 1/2
Hypocrat	4600	18	18	18	
I / J					
IPL Inc	1500	380	375	380	— 5
Ideal Mtl	1200	105	105	105	
IglooVs	5800	76	70	70	— 6
Imasco.ltd	24673	$28 7/8	28 3/8	28 7/8	
Imp Oil A	25026	$59 7/8	59 1/8	59 1/4	— 3/8
Inco Ltd	53182	$30 1/8	30 1/8	30 3/8	— 3/8
IFX 2000	5980	265	261	265	
Innopac	2000	147	145	147	+ 5
Internome	325	$47 1/8	47 3/8	47 1/8	+ 1/8
IBM	496	$130 7/8	130 1/2	130 7/8	— 1/2
iInt.Data	500	75	75	75	
Inverness	204	$6	6	6	
Inv Grp	500	$23 1/8	23 1/8	23 1/8	— 1/8
IIvaco A	1862	$6 7/8	6 7/8	6 7/8	
Ivaco.sr2	2000	$11 1/4	11	11	— 3/8
Ivaco.sr3	300	$12 1/4	12 1/4	12 1/4	
Ivaco.sr4	200	$19 1/4	19 1/4	19 1/4	— 1/2
Jannock	1190	$13 1/4	13 1/4	13 1/4	
fJean.Ct.A	1450	$16 1/8	16 1/2	16 1/8	+ 1/4
K / L					
Kaufel.A	z50	$6 3/4	6 3/4	6 3/4	
iKnowHse	10000	30	30	30	+ 3
fLGS Inc.	2900	155	150	150	— 1
Labatt	802	$21 3/4	21 3/8	21 3/8	— 1/8
LacM.wt2	1000	50	50	50	
Lac Min	33230	$8 1/8	8 1/2	8 1/8	+ 1/8
LfrgCan.p	z63	$14	14	14	
LafargeCo	z41	$12 1/8	12 3/8	12 3/8	
fLaidlw B	54850	$22	21 7/8	22	— 1/2
LamSo.inc	1000	115	115	115	
Lap Ver	1000	355	355	355	+ 5
fLasond.a	2500	5	495	5	+
Lvitec	z400	91	91	91	
Loblaw	800	$18 1/2	18 3/8	18 1/2	
iLog.G.Inf	3300	17	17	17	— 1
Londn.Ins.	300	$19 1/4	19 1/4	19 1/4	— 1/4
iLouvem	1000	405	405	405	
M / N					
M Corp	100	$9 1/8	9 1/8	9 1/8	+ 1/8
MaBaie	200	250	250	250	
Maax	7000	80	76	80	+ 4
McM Bldl	39877	$17 1/8	16 7/8	16 7/8	— 1/8
McMiLp10	200	$22 1/8	22 1/8	22 1/8	— 1/8
Maclean	7000	$9 3/4	9 3/4	9 3/4	
Macyro	1200	71	71	71	
iMadeline	1500	$5	470	5	+ 1/2
fMalette	3200	$9 1/4	9 1/8	9 1/8	— 1/8
M.Cap.Sra	350	$24 1/4	24 1/4	24 1/4	— 3/4
fMarit Tel	13326	$17 1/8	17 3/8	17 7/8	+ 1/8
Markbrgh	z10	$7	7 1/4	7 1/4	
McNeil M	600	100	100	100	
Memotec	14640	$8 3/8	8 3/8	8 1/2	
fMetroR.A	8291	310	300	310	+ 5
M.Tempus	2000	15	15	15	+ 1
Mitel.Corp	2000	140	136	140	
fMolson A	250	$32 1/8	32 1/8	32 1/8	— 3/8
Molson B	1200	$32 1/2	32 1/2	32 1/2	— 1/2
Monenco	1591	315	315	315	— 10
Migle SE	z150	95	95	95	
Moore	80500	$26 1/4	26 1/8	26 1/4	
Morgan F	z200	4	4	4	
Morg.$1.75	1500	90	90	90	— 10
Morgn Hy	6200	$6 1/2	6 3/8	6 1/2	
Muscocho	15500	8	8	8	
Nation.sea	500	$5	5	5	+
fNatn.S.A	263	375	375	375	— 15
NfldL 5.50	100	$5 3/4	5 3/8	5 3/8	+ 3/8
Nor.Forst	300	$7 3/4	7 3/4	7 3/4	
Noranda	30500	$17 1/8	17	17 1/8	+ 1/8
Noran.7.75	100	$21 1/2	21 1/2	21 1/2	
NorcenMv	11000	$24 3/8	24 3/8	24 3/8	
fNorcenSv	1200	$22	21 7/8	22	+ 1/8
Nor.can.O	3900	$14 3/4	14 3/8	14 3/4	+ 1/8
Nor Tel	30629	$33 1/8	32 3/4	32 7/8	— 1/2
NWest Spt	z20	$16 1/2	16 1/2	16 1/2	
Nova Albt	260935	$8 3/4	8 1/2	8 1/2	
iNovatron	9500	4	4	4	
iNoveder	1617	50	50	50	— 10
fOcelot B	4800	$6	6	6	— 1/4
O / P					
Ogivar	13000	64	62	62	— 2
Olco.A	100	120	120	120	
fOnexCorp	185550	$6 3/4	6 1/2	6 3/4	+ 1/8
fOsha A	25300	$31	31	31	+ 1/8
iPetrostar	18900	125	115	115	— 5
Pla.Dome	91410	$18	17 3/8	18	+ 3/8
PCS Inc.	3800	$15 3/8	15 3/8	15 3/8	+ 3/8
fPowr Cr	81290	$16 1/4	15 7/8	16 1/8	+ 1/4
Power.Fin	1160	$18 1/2	18 1/4	18 1/4	+ 5/8
Premier.a	2000	65	60	60	— 10
Provigo	88695	$10 1/2	10	10 1/2	+ 3/4
Q / R					
Que Tel	3810	$14 1/4	14 1/4	14 1/4	
QueTel4.75	5300	$8 1/4	8 1/4	8 1/4	— 1/8
fQuebecoB	1150	$13 3/8	13 1/4	13 3/8	+ 1/4
RPM Tec	900	55	55	55	+ 5
RangerOil	45000	$7 3/4	7 3/4	7 3/4	— 1/8
Renaisnce	51234	$15 3/8	15 1/2	15 1/2	— 1/8
fRepap	7300	$5 3/8	5 1/4	5 3/8	+ 1/4
Rio.Algom	300	$16 7/8	16 7/8	16 7/8	— 3/8
Roctest	1500	105	105	105	+ 5
fRogerC.B	3600	$5 3/8	5 1/2	5 3/8	
Rothman	1600	$45	45	45	— 1/8
Royal Lpg	935	$7 1/4	7 1/4	7 1/2	— 3/8
fRvTrsIco	91200	$9 3/8	9 1/2	9 1/2	— 1/8
S / T					
Rvtrc srQ	2000	$22 3/8	22	22	
SHL Syst	7000	440	420	430	— 30
fSNC	44450	$13 1/2	13 3/8	13 1/2	+ 1/8
SR.telcom	2900	310	300	300	— 10
fSt.Sauv.a	z500	85	85	85	
San Fran	3600	480	475	475	
SanFraSr2	2025	$5 7/8	5 7/8	5 7/8	— 1/8
SaniGest	600	120	120	120	
Sani Mo.a	25900	340	300	340	+ 5
Sanivan	1500	440	440	440	
Saskoil	21299	$13	13	13	+ 1/8
iSaturn.D	4000	20	20	20	
Sceptre	2500	355	350	355	— 10
Scot.paper	200	$17 1/2	17 1/2	17 1/2	
fScott Hos	1000	$15 1/4	15 1/4	15 1/4	— 1/4
Seagram	11310	$101 1/2	101	101 1/2	+ 1/4
Sears Can	23500	$10 7/8	10 3/4	10 7/8	
S.T.I.	z300	19	19	19	
Shell Can	2300	$35 3/8	35 1/8	35 1/8	— 1/8
Shermag	4200	30	25	25	
Shirmax	1000	70	70	70	
S—Beaud.	3800	390	385	390	+ 15
iS.Lmaire	1000	20	20	20	
fSocanavA	9800	330	330	330	
fSodrcanA	5200	300	300	300	
Southam	16975	$18 1/4	18 1/8	18 1/4	+ 1/8
fSpar Aer	800	$10 1/8	10 1/8	10 1/8	
Sportcn.A	2450	$5 1/4	5 1/4	5 1/4	+ 1/4
Sportc.B	2200	132	132	132	— 1
Stelco A	16387	$11 3/4	11 1/2	11 1/2	— 3/8
Stel 1.94	1600	$16 1/4	16 1/8	16 1/8	+ 1/4
iStratm.A	3000	115	110	110	+ 5
Synergs.A	300	335	335	335	
Taurus.A	z500	8	8	8	
fTeck B	46720	$20 3/8	19 1/4	20	— 1/2
fTel Mt B	5500	$9 3/4	9 1/4	9 3/4	+ 1/4
fTelebc.s.3	2000	$24	24	24	+ 1
Telus	9450	$13 3/8	13 1/4	13 3/8	
Tembec.A	2000	$9 1/2	9 1/2	9 1/2	
fiTrNoir.a	1000	10	10	10	+ 1
ThomCor	37442	$16 1/2	16 1/4	16 3/8	
Timinco	500	85	85	85	+ 3
Tolgeco	300	105	105	105	
fTorstr B	1500	$25 1/8	25 1/8	25 1/8	+ 1/8
iTotal	200	115	115	115	
TrAlta 8.4	300000	$25 1/2	24 1/4	25 1/2	+ 1/8
TrAlta	124566	$12 3/8	12 3/8	12 1/2	
TrCan Pl	35900	$17	16 7/8	17	
TrCan.wt	7075	149	146	146	— 3
Transal	500	65	65	65	— 3
Trilon Fin	60000	$12 3/8	12 1/4	12 1/4	— 1/8
Trimac	12500	$6 3/8	6 1/4	6 1/4	— 1/8
Trifon	z200	16	16	16	
fTrizec A	4000	$13 1/2	13 1/2	13 1/2	+ 1/4
Trizec.sr6	900	$15 7/8	15 3/8	15 7/8	+ 3/8
Trco Desi	1900	275	271	271	— 1
U / Z					
fUAP.In.A	31975	$14 7/8	14 3/4	14 3/4	— 3/4
Unican.A	24900	$7 1/8	7	7 1/8	
Uniges0.65	2700	$8 1/2	8 1/4	8 1/4	
Uniges A	200	300	300	300	+ 50
fUniges B	49700	250	235	245	+ 5
Un.energy	1000	$12 3/4	12 3/8	12 3/4	+ 1/8
Un.Domin	400	$9 7/8	9 7/8	9 7/8	— 1/8
U.dom.Sr2	6400	$17 1/8	17 1/2	17 1/2	
Un.Wstbrn	300	$7	7	7	
VS Serv	13800	$9	9	9	
Val Royal	100	490	490	490	+ 10
fV.Houtte	400	$5 3/8	5 3/8	5 3/8	— 1/8
Varity Co.	200	237	237	237	— 4
Venmar	7400	40	35	35	— 10
fVideotron	2112	$11 7/8	11 3/4	11 3/4	
Walax A	4250	$6 1/4	6 1/4	6 1/4	
Westcoast	6100	$21 3/4	21 3/4	21 3/4	
West8.25	2225	$28 1/8	28 3/8	28 3/8	+ 1/4
Westmin	1000	270	270	270	— 10
Westmr.sr1	200	$10 3/8	10 3/8	10 3/8	— 1/8
Weston	2900	$40 1/4	40 1/8	40 1/8	+ 1/8
fWise.A	600	50	50	50	— 2
M / N					
MACOM		474	6 1/4	5 7/8	5 7/8 — 3/8
MCA	.68	25 5353	67 1/8	66 1/2	67 + 1/2
MDC		63	9-32	9-32	9-32 — 1-32
MDU	1.42	14 71	20 1/8	20	20 — 1/8
MEI		67	4 1/2	4 1/2	4 1/2
MNC	1.16	5357	4	3 7/8	3 3/4 — 1/4
MarnCr	.13	21 111	15 1/8	15 3/8	15 3/8 — 3/8
MfrHan	3.28	3 4033	22	21 1/8	21 3/8 — 1/8
Mannvlle		4 90	4 3/8	4 1/2	4 1/2 — 1/8
MAPCO	1	11 421	45	44 1/2	44 3/4 — 3/8
Marcade		5 52	9-16		1/2
MarMD	.80	23 2293	u34	33 1/2	34 + 1/4
Marintn	1.15	7 354	6 1/2	6 1/4	6 1/4 — 1/8
MrkIV s.10b		4 144	7 1/8	7 1/4	7 1/4
Marriot	.28	13 3150	13 3/4	13 3/8	13 3/8 — 1/8
MrshMc	2.60	18 1405	74 1/2	73	73 1/8 + 1/4
MartM	1.50	7 1190	46 1/2	45 1/2	46 1/4 + 3/8
Masco	.56	15 2386	17 1/2	17 1/4	17 1/4 — 1/8
MasCp	2.80	55	21 1/4	21	21 1/4
Mattel	.12	10 3294	21	19 3/8	20 — 1/2
Maxus		4294	8 1/4	8 1/4	8 3/4 + 1/2
MayDS	1.58b	12 1345	44 1/4	43 3/4	44 1/8
Maytag	.90a	10 2035	11 1/8	11 1/4	11 3/4 — 1/8
McDerl	1	1986	25	23 1/4	25 + 1
McDid	.20	16 83	4 1/4	4 1/4	4 1/4 + 1/8
McDonl	.34	14 6673	30 1/2	30	30 1/8 — 1/8
McDnD	2.82	5 550	43 3/8	43 1/4	43 3/8 — 1/8
McGrH	2.16	111 1297	52 1/4	51	52 + 1 1/4
McKes	1.60	14 144	31 5/8	31 1/2	31 1/2 — 1/8
Mead	1	11 2461	27 1/8	26 7/8	27 1/2 + 1/8
Mesrx	.44	11 44	17	16 3/4	16 3/4 — 1/4
Medtrn	.82	22 506	91 1/2	89 3/8	90 — 1 1/2
Melvile	1.42	12 1090	41 5/8	41	41 1/4 — 1/8
MercSt	.97	9 123	31 3/8	30 3/8	30 3/4 — 5/8
Merck	2.24	20 4826	88 1/4	87 3/4	88 1/8 — 3/8
Merdth	.64	378	24	23 3/4	23 3/4 — 1/4
MerLyn	1	12 1655	22 3/8	21 7/8	21 7/8 — 1/8
MesaLP	.38	2887	3 3/8	3 1/4	3 1/4
MdwAir		1262	5 1/4	4 3/4	5 + 1/4
MMM	2.92	15 2094	86 1/8	85 1/4	85 3/4 — 3/8
Mitel		117	1 1/4	1 1/8	1 1/8
Mobil	2.90	14 7290	56 7/8	56 1/4	56 1/2
Monrch

TORONTO

VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSÉ

Haut: 3257.80
Fermeture: 3252.56
Bas: 3246.00

(Indice composé 300 titres)



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS : 23775000

source: Info-Bourse inc.

INDICES DE TORONTO

	Ferm.	Var.
300/COMPOSÉ	3252.56	+0.02
SERV. FINANCIERS	2393.27	+9.60
MINES ET MÉTAUX	2782.90	-20.51
PÉTROLE ET GAZ	3905.36	-23.14
INDUSTRIELLES	1672.14	-8.74
AURIFERES	5202.45	+50.15
PAPETIERES	3115.01	+16.48
CONSOMMATION	4540.45	-18.95
IMMOBILIER	8475.31	+95.08
TRANSPORT	8333.71	-94.00
PIPELINES	3927.49	-12.62
SERV. PUBLICS	2851.73	+5.91
COMMUNICATIONS	6246.72	+13.56
DÉTAIL	3753.08	+17.87
GESTION	4268.27	+4.18
HAUTE TECHNOLOGIE	765.94	-9.77

INDICE TSE 35

HAUT	183.14	
FERMETURE	181.93	(-0.27)
BAS	181.67	
VOLUME	4438145	

source: Info-Bourse inc.

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
A / B					
AGFM B f	200	465	465	465	
Abbey E o	5000	1	1	1	— ½
Abti Prce	13101	$12¾	12½	12⅝	— ⅛
Acadia M o	7000	15	14	14	— 1
Acklands	100	$5¾	5¾	5¾	+ ⅛
Adanac M o	7000	14	14	14	+ 7
Aetna 1p	500	$22	22	22	
Agassiz	600	16	16	16	
Agnico E	7900	$6⅛	6	6⅛	
Agra B f	50000	$7	7	7	
Air Canada	8015	$8⅜	8¼	8¼	— ⅛
Alt Energy	11648	$16⅛	16¼	16⅜	+ ⅛
Al Enr 775	400	$24	24	24	— ¼
Alta Nat	759	$12½	12⅜	12⅜	— ⅛
Alcan	217760	$23⅛	22⅞	22⅞	
Alcan C p	800	$21½	21	21	
Alcan E p	3000	$19	18¾	18¾	+ ⅛
Alexis N 1	1000	$25⅛	25⅛	25⅛	
Algo Gr A f	2000	220	220	220	−15
Algo Cent	13100	$8¼	8¼	8¼	
Algon Merc	10000	300	300	300	
Allied Lyns	22959	$11⅛	11	11	+ ⅛
Alterio o	77500	10	10	10	
Altex	3000	300	280	300	
A Barick	98345	$22¼	21¾	22¼	+ ½
Am Eagle o	514615	35	34	35	
Am Leduc	2500	27	26	27	
Amoco Sed see below					
Anderson	4300	$16½	16½	16½	+ ¼
Andrs WA f	150	$8½	8½	8½	
Andres W B	150	$10½	10½	10½	+ 1
Ang CT 4½	215	$22¾	22¾	22¾	
Ang CT 265	200	$26½	26½	26½	+ ¼
Ang dGld o	1022	15	15	15	+ 1
Anthes	17600	33	32	33	
Arbor A	26700	$8⅜	8⅜	8⅜	— ⅛
Arbor B f	28500	$8⅜	8½	8⅜	+ ⅛
Archer C o	10724	$14⅜	14	14	— ½
Argus B pr	218	$26½	26½	26½	
Arimetco o	13500	140	133	135	+ 1
Asimra Mni	1000	100	100	100	
Astral A f	28800	$9	9	9	
Atco I f	14500	$11⅛	11	11⅛	+ ⅛
Atco II	300	$11	11	11	
Atcor A f	20050	215	190	193	−12
Atcor B	2700	210	210	210	
Atlanta G o	8300	52	45	52	— 2
Atlantis	11916	73	72	72	— 1
Audrey R	7400	330	320	320	−20
Aur Res o	41850	345	335	340	
Aurizon o	10473	6	5	5	— 2
Avcorp Ind	22300	31	31	31	— 1
Avinda o	1000	2	2	2	— 2
BCE Inc	129024	$40¼	40	40⅛	
BCE I 195	100000	$24¼	24⅛	24⅛	
BCE I O	9000	$37¾	37½	37¾	+ ¼
BCE w	4500	300	300	300	+ 5
BCED	47026	13	12	13	+ 1
BCED 9⅛	2200	39	39	39	
BCED I p	2500	50	46	50	
BCE Mobl	62750	$19	18⅝	18¾	+ ⅛
BCE Pl 1p	700	$22	22	22	— ¼
BCED C I	6400	$23½	23½	23½	+ ⅛
B C Bancor	17700	192	188	188	+ 1
BC Gas	105384	$14½	14⅜	14½	+ ⅛
BC Rail p	2700	$25⅛	25	25⅛	
BC Sugar	A343300	$15	14¾	14⅞	
B Corp p	3015	$29⅞	29⅞	29⅞	+ ⅛
B Corp r	see below				
Bmir Gold	o 1600	100	100	100	
BGR A	6900	$7¾	7½	7¾	+ ¼
BMO it p	100	$21⅞	21⅞	21⅞	— ⅛
BNT Ltd	2100	$13	12⅞	13	+ ¼
BNT Equty	300	$26⅛	26⅛	26⅛	+ ⅛
BP Canada	8600	$16¼	16	16¼	
BRL ent	1976	260	250	250	— 5
BtBk Nk P	see below				
BtBk Nk ii	see below				
BtBk nk iv	see below				
BtBk TB w	see below				
Baca A o	1000	125	125	125	+ 5
Bancshr p	1300	$21⅞	21⅞	21⅞	+ ⅛
Bank Mtl	78774	$29⅞	29¾	29¾	
Bk Mtl 3p	7550	$24¾	24½	24¾	+ ¼
Bk Mtl 4p	5600	$23¾	23½	23⅝	— ⅜
Bank N S	251966	$12⅞	12⅝	12⅞	+ ⅛
Bk NS 1p	11500	$21⅛	21	21	— ¼
Bk NS 3p	6450	$18⅛	17¾	17⅞	— ⅛
Bk NS 4p	2930	$23½	23⅛	23⅜	— ⅛
Baringtn o	1000	190	175	190	+15
Baton	5600	$5⅞	5¾	5⅞	+ ⅛
Battle Crk	2300	145	140	140	— 5
Battle M	2000	$6⅞	6¾	6⅞	
Beau CA o	14250	53	47	48	+ 1
Bell 1.94 p	1000	$23⅛	23	23⅛	+ ⅛
Belmoral	12400	20	20	20	
Bema Gl o	311500	260	230	260	+25
Biochem f	1300	$12¼	12⅛	12¼	— ⅛
Bionaire I	500	50	50	50	— 5
Bl Hawk o	10500	44	41	41	+ 1
Bombdr A	1384	$17	16¾	17	+ ¼
Bombdr B	f28002	$15⅝	15¼	15⅝	+ ⅛
Bonanza O	283	50	50	50	
Bovar Inc	987	50	50	50	
Bow Valy	4703	$14¾	14⅜	14⅜	— ⅛
Bowtex o	260	250	250	250	
Bracknel o	22200	125	115	120	— 5
Bramalea	53160	$6½	6⅜	6½	
Brmlea B o	1000	$23⅜	23⅜	23⅜	+ ⅜
Brmptn A f	11811	330	320	325	+20
Brascad A	6400	$38	37½	38	+ ½
Brascad B	275	330	30	30	
Brascan A	63707	$16¼	16	16¼	
Brscn 8½	1400	$24	24	24	
Brascan F p	1200	$22¼	22	22	
Brkwater o	14020	63	60	63	+ 3
Brlk Brw o	6800	165	160	165	+10
Bright A	700	$12	12	12	+ 1
BC Phone	31772	$18⅞	18⅝	18⅞	+ ⅛
BCPh 8¾ p	240	$48	48	48	
BCP 7.04 p	600	$18½	18¼	18¼	— ¼
Br Gas ads	227	$52½	52½	52½	
Bruncor	6956	$17¾	17⅜	17⅜	+ ⅛
Brunswk	4355	$7⅞	7⅞	7⅞	
Budd Can	13800	$29	28⅞	28⅞	— ⅛
Bunker H o	3000	32	32	32	
C / D					
CAE	19900	$5	490	4	−10
CCL B f	5304	$8	7⅝	7⅞	+ ⅛
CFCF f	900	$9⅜	9⅜	9⅜	— ⅜
CGC Inc	5700	$8½	8⅛	8½	+ ¼
CHC Hicpt	1700	430	430	430	+10
CM NT Equ	2800	$12⅜	12½	12¾	+ ¼
CM Pref p	4300	$14	13¾	13⅞	— ⅛
CME A o	14000	6	6	6	+ 2
CML Ind o	14000	55	55	55	— 5
CMP 88 u	see below				
CMP oIL G	see below				
CT Financl	642	$15	14⅜	14⅜	— ⅜
Cabre	44404	$8	7⅞	8	
Calgary 1 p	1400	$25½	25	25	— ½
Cambior	4205	$10½	10¼	10¼	— ¼
Campridg	12511	$26⅛	26¼	26⅛	+ ⅛
Cambr 7.5	dsee below				
Camp Res	51500	39	36	36	— 6
Campo Soup	197	$21⅜	21⅛	21⅜	+ ⅛
Campeau	40640	54	51	51	— 1
Campeau C	z100	25	25	25	
Campeau D	6850	25	25	25	— 7
C Income	u see below				
Can Malt	2700	$14¾	14½	14¾	
C Nor West	21400	90	90	90	
CNor Wst C	1500	$5¼	5	5¼	
C Packrs	9740	$10¼	10⅛	10⅛	— ⅛
C Trust un	see below				
C Trsco B	132	$15⅞	15⅞	15⅞	
C Trsco C	300	$17⅜	17⅜	17⅜	
C Tung	114	150	150	150	
Canadex o	1000	100	100	100	+ 5
C Energy	1800	66	6	6	
C Expss f	851117	12	10	10	— 1
CG Invest	300	$37¼	37¼	37¼	+ ½
C Home o	z100	45	45	45	
Cl Bk Com	210783	$27½	27½	27¼	— ⅛
CIBC 6 p	10000	$23¾	23½	23¾	— ⅛
CIBC 8 p	20710	$22¾	22½	22⅝	— ⅛
CIBC P w	see below				
Cdn Jorex	5700	145	145	145	
Cdn Nat Res	15500	370	365	365	
C Nth Star	250	425	425	425	—50
C Occental	30643	$13¾	13⅜	13¾	— ⅛
CP Forest	24500	$28¾	28½	28½	
CP Ltd	289545	$20⅛	20⅛	20½	
Cdn Roxy	1000	$6¾	6¾	6¾	
Cancorn o	540	$12½	12½	12½	— ¼
Cdn Tire	500	$22⅞	22½	22½	
CTire A f	154673	$21⅛	20⅞	21	
Cdn Turbo	9450	330	330	330	
CUtil A f	81000	$20¼	20	20⅛	+ ¼
C Util B	1000	20	20	20	+ ⅛
CUtil 6 pr	100	60	60	60	
CUtil 2nd I	400	$25⅛	25⅛	25⅛	
CUtil 2nd K	3300	$24⅞	24¾	24¾	+ ⅛
Cdn Wn Bk	500	390	390	390	
Canamax	4700	44	44	44	
CanCapIl	937	165	150	150	−14
Candol D o	21430	3	2	2	— 1
Canfor	18000	$22	21¾	22	
Cannorn o	z131	39	39	39	
Canian Inv	1000	140	140	140	
Canstar S	1500	305	305	305	
Canutilit p	100	$23⅜	23⅜	23⅜	+ ⅛
Cara	8000	15	15	15	+ ¼
Cara A f	6100	$14⅝	14⅝	14⅝	
Carena	1000	$12	12	12	+ ¼
Carlier o	1000	3	3	3	— 1
Cascades	404	390	390	390	+20
Celanese	3700	$31½	31⅜	31½	+ ⅛
Celanes 1 p	300	$28	28	28	
Cntrl Cap	1683	$6¾	6¼	6¾	— ¼
Cnl Cap Af	4400	495	480	485	−10
Cnt Cap Ap	1250	$19⅜	19¼	19¼	— ¼
Cnt Cap Bp	1350	$18	17¾	17¾	
CFund A f	11200	470	470	470	
Cnt GlTr 2	2200	$13½	12⅞	13½	+ ⅜
Cnt GlTr 3	300	$21	21	21	+ ¼
Cnt GlTr 4	500	$18¾	18	18	— ¾
Cntl G Trc	1380	$6¼	6	6	+ ⅛
CG Tr p	543	$18	18	18	+ 1
Chai na Ta	4000	215	205	215	+10
Chancir E	o23125	64	62	62	+ 2
Chaniel R o	2500	45	45	45	
Charan	24500	6	5	6	+ 1
Chauvco o	5393	$17¾	17⅜	17⅜	— ⅛
Cheni Gld o	2100	110	105	110	— 5
Chesbar o	1000	4	4	4	
Chrysler	1250	$14	13¾	14	+ ½
CHUM B f	325	$19¾	19¾	19¾	
Cimaron o	3700	$10¾	10¾	10¾	
Cineplex	32925	269	260	260	— 5
Cinram	25500	$6¾	6¼	6¾	— ⅛
Circo Crft	500	210	210	210	
Citadel G o	1000	7	7	7	
Citibk NY C	see below				
Clarus f	z375	10	10	10	
Clarus M	950	10	10	10	— 5
Claude R o	z73	190	190	190	
Claude p	2300	$5⅛	5	5	
Cliff o	35000	3	2	3	+ 1
Co Steel f	1700	$15⅝	15⅜	15⅜	— ¼
Cobi Food	1250	20	20	20	— 1
CocaCBev	13145	$10½	10⅛	10¼	— ⅜
Cognos	800	$9	9	9	+ ⅛
Coho Res	1000	370	370	370	+ 5
Colony P o	700	33	33	33	— 2
Comineo L	203350	$22½	21¾	21⅞	— ¾
Comnco B p	1100	$21	21	21	
Comnco R	5300	175	171	175	
Compu H o	10500	153	145	153	+ 4
Coniagas o	7000	45	35	35	−10
C Brinco Ao	4016	325	325	325	— 5
C Carma A	800	175	175	175	
C Enfield	2880	260	235	250	
C Entfield I	1600	$6½	6¼	6¼	
C HCI Af	1400	$6¼	5¾	5⅞	+ ⅛
Cons NBS	5480	49	49	49	
C Nthland o	z286	21	21	21	
Con Prof o	z2444	15	10	10	— 7
Cons TVX	84066	435	420	435	+10
C Takorna	500	35	35	35	
C Thomsn o	z75	15	15	15	
Cons Gas	5000	$34½	34	34½	+ ⅛
CTL Bank	3700	125	125	125	
Contl Gld o	400	$19¼	19¼	19¼	
CPhrma A	f51100	60	60	60	
Contrns A p	1000	105	105	105	
Conwest A	1400	$12½	12½	12½	
Conwst B f	30850	$12⅜	12¾	12¾	
Co enerco A	5700	$5	485	4⅞	−15
Corel Sys	26306	$12¼	11⅞	12	+ ⅛
Corncopa o	7700	60	58	60	+ 2
Corona A f	1245668	490	475	485	— 5
Corona B	1553	$5	480	5	−12
Corona A p	800	$5¾	5⅝	5⅝	— ⅛
Corona B p	1000	$16⅛	16⅛	16⅛	— ⅛
Corona C p	61000	$14½	14½	14½	— ⅛
Corp Food	2200	$11½	11½	11½	+ ¼
Coscan D	200	$5⅝	5⅜	5⅝	
Coseka R	24600	15	14	14½	— ½
Counsel	15100	$7⅞	7¾	7¾	
Craftech o	5500	116	105	116	+ 6
Crestbrk	200	$17	17	17	+ 1
Crwn But o	30290	$11⅛	10	10⅛	
CLife I A	6000	$19½	19¼	19½	+ ½
Crownx	500	$5¼	5¼	5¼	+ ⅛
Crownx A	f46041	275	255	270	+ 9
Crownx 1	p 3000	$13½	13¼	13⅜	+ ¼
Crownx 2	p 3975	$14	13¾	13⅞	+ ¼
Crownx 3	p 2700	$12⅛	12	12⅛	+ ⅛
Crownx B	w23800	$9¼	9	9⅛	+ ¼
Cusac Ind	o 3500	35	35	35	
Czar Res	267100	117	111	117	+ 6
DMR A f	1000	290	290	290	+10
Davton o	11600	184	177	184	— 1
Deak Res	o 17911	27	25	25	— 3
Deiour o	2500	6	6	6	— ½
Denison A	p 7100	55	55	55	
Denison B	f16239	52	46	50	
Denison B	p 3000	$6⅛	6	6	— ⅛
Deprenyl o	19310	$12⅜	11⅜	12	— ¼
Derian	3800	$5⅛	6⅛	6⅛	
Develcon	2400	25	25	25	
Devnic E o	1000	90	90	90	+10
Devran P o	2300	136	136	136	— 4
Devtek f	1400	340	330	340	+ 5
Devtek mv	100	360	360	360	+60
Dicknsn A	f 3329	375	370	370	— 5
Dicknsn B	100	375	375	375	— 5
Dicon Sys	1000	35	35	35	— 5
Discov W	706000	174	172	174	— 1
Dofasco	20770	$17½	17¼	17⅜	— ⅛
Dofasco 260	5814	$26¼	25¾	26¼	+ ⅛
Dorchin o	z500	8	8	8	
Doman A	3300	$6	5¾	5¾	— ¼
Doman B f	9700	$6	5⅞	5⅞	+ ⅛
Doman 2 p	3000	$20¾	20¾	20¾	
D Exol fo	12625	4	4	4	— ½
D Textle	3460	$5⅞	5¾	5¾	— ¼
Domtar	34920	$10	10	10	
Domtar 225	100	$22½	22½	22½	+ ½
Domtar B	1151	$13½	13¼	13¼	— ⅜
Dorel Ind	400	300	300	300	
Dorset E o	9500	90	90	90	— 5
Dover Ind	12700	$13¼	13	13	— ⅛
Dreco A o	5950	$8½	8½	8½	
Dundee C	100	$5½	5½	5½	— ⅛
Du Pont A	4320	$24½	24¼	24¼	
Dviex Ltd	1000	$5½	5½	5½	—1¼
Dviex A f	15328	280	270	270	+ 5
E / F					
Estmain o	400000	4	4	4	— 2
Eastmag o	21400	60	57	60	
Echo Bay	83020	$9	8⅞	8⅞	— ⅛
Eco Corp	7500	350	345	350	— 5
Edper A f	6500	$13¾	11½	11½	— ¼
Ego Res o	23800	12	12	12	— 1
Elders A	700	$17⅞	17⅜	17¾	+ ⅛
Elcthm Y f	4450	$5½	5⅛	5¼	— ⅜
Emco	900	475	475	475	
Empire A f	500	$9⅞	9⅛	9⅛	
Empire 3 p	500	$24½	24½	24½	
Encor Inc	40057	186	180	181	— 6
Encor Deb	see below				
Encor Wt	68800	15	13	14	— 1
Energx o	4000	4½	4½	4½	
Enrols FG	usee below				
Enscor Inc	6000	45	45	45	— 5
Enserv C	1200	$5¼	5⅛	5⅛	+ ⅛
Equinox o	8900	155	150	150	— 3
Equity Res	2000	75	75	75	— 6
Equity Svr	A20800	85	82	82	— 2
Etac Sals	37400	400	395	395	— 5
Euro Nev o	5000	$8½	8⅜	8½	
Exall o	4500	40	40	40	
Excel o	z400	95	95	95	
Exco Tec	9137	275	275	275	
FPI Ltd	28000	490	485	485	
FT Cap 1p	500	31	31	31	
Fahnstk A	400	141	141	141	— 8
Fleinord G	2000	195	195	195	— 5
Faraqy R	10700	$5⅛	5¼	5¼	— ⅛
Fed Ind A	364650	$6	5⅞	6	+ ⅛
Fed Ind C	6450	$11¾	11	11⅞	
Finning L	14400	$11¾	11¾	11¾	
Firan	550	135	135	135	— 5
F Austria	51600	$10⅞	10⅝	10⅞	
F Austri w	37900	6	4	5	— 2
FCtary A o	1970	8	8	8	— 2
F Ctv Fin	14100	400	395	400	
F Ctv Trco	2000	315	315	315	+ 5
F Martn A f	5000	$6¼	6¼	6¼	
F Mrcntl r	14300	80	70	75	
F Mrcntl u	650	$13¾	13¾	13¾	— ⅛
Flanagan o	8500	12	8	8	— 4
Fleet Aero	1 2700	130	130	130	
Flet CCan	A11478	$15¼	15	15	
Flet Ctrv	2 4550	$21¾	21¼	21¾	
Flet CI	B 1100	$21¾	21¼	21¼	
Flet CFin	8 5400	$21½	20¾	20¾	— 1
Flet CFin	B 100	$22⅜	22⅜	22⅝	+ ⅛
Focus nmc	5296	$13¾	13½	13¾	+ ¼
Ford Cnda	700	$115	113	113	— 1
Forsyth J	6400	345	345	345	— 5
Fortis Inc	4600	$21¾	21½	21¾	
FSesn Hl f	4300	$16⅛	16½	16½	+ ⅛
Franco o	31200	$15¾	15	15½	+ ¼
Freewest	7900	295	285	285	— 5
G / H					
GW Util	1625	$36½	36¼	36¼	— ⅛
Galactic	4600	120	115	118	+ 2
Gandalf	2300	285	270	270	−10
Geac Comp	33536	130	127	130	+ 5
Geddes o	13000	90	90	90	
Gendis A	1000	$20	19¾	20	+ ¼
GMC	1900	$40½	40	40	— 1
Gen Trstco	975	$5⅛	5⅛	5⅛	
Gennum	3500	475	475	475	
Germany u	see below				
Giant Bay	o 5000	33	33	33	+ 3
Giant Yk	z20	450	450	450	
Gibraltar	500	$6½	6½	6½	+ ¼
Glamis	11900	300	293	295	— 5
Glen Adn	o 13800	9	9	9	+ 1
Glenayre	11621	340	330	330	−10
Global Gov	12233	$8	7⅞	7⅞	
Goldcorp f	22325	415	400	410	
Goldcorp w	5000	8	8	8	— 1
Gld Knight	o 1500	$11⅛	11⅛	11⅛	— ⅛
Gl Queen o	2000	30	30	30	
Gldn Rul o	2200	73	73	73	+ 3
G Star o	13900	120	115	115	— 5
Gldn Ter o	2000	2½	2½	2½	
Goldex o	300	265	265	265	
Gldrick o	1000	21	21	21	— 2
Granduc	8500	50	50	50	— 5
Granges	38000	150	145	146	— 7
Granite o f	z247	20	20	20	
GL Group	302400	$21¾	21½	21¾	
GL Mnrl o	15000	39	37	37	
Gr W Lifeco	300	$11⅜	11⅜	11¾	+ ¼
Grnstne o	2500	200	200	200	
Grevnnd	7450	$31½	31½	31½	
Grevvest F	200	310	310	310	−10
Growth I	3725	$15¼	15	15¼	— ¼
Growth p	z25	$24⅞	24⅞	24⅞	
Guard Cap	137	$5⅛	5⅛	5⅛	
Guard CA f	3048	400	400	400	−15
Gulf Res	80855	$10¼	10	10¼	+ ¼
Gulf R 1p	51466	445	445	445	
HERO o	1000	37	37	37	
Haley	36800	255	255	255	−30
Halifax D	120	225	225	225	−75
H Group A	8800	$8¼	8¼	8¼	— ¼
Hamond A f	750	175	175	175	— 1
Harbour P	19000	79	78	78	
Hardrock o	z566	6½	6½	6½	
Harris A f	800	$5½	5	5	
Hartco	319	400	400	400	
Hawker	z50	$21¾	21¾	21¾	
Hawker pr	z10	$56¼	56¼	56¼	
Haves D	z96	$11½	11½	11½	
HCare A of	1800	25	25	25	— 3
Hees Intl	11500	$17⅜	16⅞	17⅜	+ ¾
Hees D p	z3700				
Hees w	22700	50	38	50	+10
Helix	z1375	7	7	7	
Hemlo Gld	28674	$10	9¾	10	+ ¼
High Rivr	o19000	33	31	33	
Highrdg A	o12300	220	210	220	— 5
Hilcrest o	300	190	190	190	— 5
Hillsboro	2000	215	215	215	+15
Hollingr I	12700	$11⅞	11⅛	11⅛	— ½
Hollingr w	1500	350	345	345	−10
Home B f	2000	130	130	130	
Hope Brok	95000	50	45	48	+ 3
Hope B w	see below				
Horsham f	33200	$9⅛	9	9⅛	
HBay Mn s	1145	$5½	5¼	5¼	— ½
H Bay Co	336895	$20	19¼	19⅞	+ ⅝
HBC A p	605	$17⅜	17⅜	17⅜	+ ⅛
Hv Zels	500	225	225	225	+10
Hval Ph o	6150	220	215	215	— 5
Hydra Ex o	1450	37	37	37	
I / J					
ICG Ont	260	400	$29½	29½	29½	— ½
ICG Ont	270	200	$28⅛	28⅛	28⅛	— 17⅜
Ican o	84000	40	35	38	+ 2
Imasco L	176013	$28⅞	28¼	28¾	— ⅛
Imsco L	Ap11000	390	286	286	— 4
Imsco L	Cp 1000	$23¼	23½	23½	
I Life III	2300	$23⅛	23⅛	23½	+ ⅜
Imp Metal	751	120	120	120	— 5
Imp Oil A	4782	$39⅞	39	39	— ¼
Inco	10078	$30⅞	30½	30½	— ¼
Innovac	9376	149	145	149	+ 9
Intensity	26700	93	90	93	+ 5
Intr Cty P	21969	330	310	325	— 5
IntrCty P C	500	$15¼	15¼	15¼	— ¼
Intera A	8700	$12½	11⅝	12½	+ ⅞
Interacin o	10500	32	31	31	+ 1
Internorne	5485	$47¾	47½	47⅝	+ ¼
IBM	1158	$130½	130½	130½	+ ½
Intl Colin	4057	195	170	195	+25
I Equitex	z1	40	40	40	
IForest A f	3865	$5½	5⅜	5½	+ ⅛
I Geograp o	3000	80	80	80	
Intl Lndr	z167	14	14

MINES ET PÉTROLES
(OFFRE ET DEMANDE À TORONTO)

TORONTO (PC) — Les cotations sur les titres au comptoir (mines et pétroles), fournies par l'Association des courtiers de l'Ontario.

	Offre	Dem.
Unlisted Bid Ask		
ATI C	140	150
Abby L	$16½	21
Abit F	$10½	
Adv A	10	55
Adv B	5	125
Albar	15	25
Alld mh	15	30
Almrk	2	6
Am Br 1	150	
Am Br 2	210	
Amrlk	25	30
Amtr 1	400	$5½
Amtel	$12½	14
Andr 6	$5½	
Ansil R	97	105
Arion	4	6
Asm M	1	
Asouth	5	15
Aurelin	2	7
Asrm	470	$5¼
BCI A	75	150
BCI B	30	85
Bnd Cr	3	8
Baris K	1	3
Batry T	45	55
Beld C B	35	45
Beken a	10	25
Beken b	10	25
B Greg	10	13
Blk Riv	15	
Bl Hevn	20	
Bl Regl	20	50
Bor Ch	68	6¼
Brmco	15	19
Bras A	35	45
Brscad	58	
Brog I A	40	80
Brdg I B	5	15
Bryht R	50	90
Calto I	10	12
C Brnz 5	$51	
C Neuro	40	60
C Nthst p	$5	5⅜
C Ovrse	$7½	
Cbtl A	$6½	7
Canest	5	15
Crd Lk	18	23
Cent A	175	200
Cdnl B	175	
C Hotl	200	250
Chtry T	4	5
Chance	10	
Clards	$650	725
Clrdg	$650	725
Clavos	20	21
Clevo	3	10
Coln I A	15	25
Coln I B	35	45
Cmbn L	5	15
Comet	30	50
Com In	10	20
Comstr	55	65
Cghl w	35	53
Cmstk	3	7
Coor A	20	23
Cons R	10	20
C Luna	2	7
C Shfrd	25	125
C Tonk	5	
Cntl Cor	14	15
Copast	7	13
Cro Ply	90	
Costgn	45	55
Cyngt I	15	
Crabe	50	60
Cross C	5	10
Dalhsi	55	90
Dayton	25	75
Derlek	5	10
Distrbt	3	
Dino I	15	25
Drct Eq	10	20
Do Fax	140	170
D Angl	$205	
D Angl p	$50	
Dom Lf	$150	
D Txt p	$50	
D Txt B	$5	10
Duncn	50	75
E Gelfd	25	50
Estmnt	5	15
Em c 5½ p	$14	14⅜
Emp c 8	$19½	20
Empr L	$78	
Envr R	50	100
Equus	2	4
Euro D	$22	22½
Eur N U	$9	11
Eur N W	25	
Expl	25	55
Falcrst	10	25
Ferau	5	12
Fndore	10	18
FOnt A	15	30
FOnt B	15	30
FOnt C	2	
FOnt D	2	
F South	15	30
Flpshp	7	13
Force R	10	20
Forfun	22	28
Galtc	$50	
Garsn c	15	30
Gtwy U	5	15
Gridtn	5	12
Glbl B	5	15
G bar	5	15
G Canib	5	
G Hark	25	29
G Hope	120	125
G Shaft	10	
Grnd E	15	30
Grnd O	10	25
Grnlf A	300	350
G Fort	20	40
Gr Nth	45	
Gwstl L	$400	
GGs 7 p	$6¾	
H O Fls	350	450
Hltn A p	$9¼	10¼
Hertge	10	25
Hoovhd	8	15
Horn Lk	120	160
Hor P	3	8
Hvrsoc	12	15
Hutmp	10	
Hutmn	6	10
Hurlgn	3	
Imp Lf	$180	
Incm B	350	380
Incm I	$25½	
Indst M	6	8
Initav	5	
Icec P B	90	140
Icec W	20	40
I Esl	20	40
I Hbpl	3	
Intsr u	29	32
I Tel 4½	485	$5½
I Tel 4¾	$5	5¼
I Tel 5½	$11	11½
I Tel 7¼	$14½	15
I Tel 74	$18¼	18¾
I Tel 77	$18¼	18¾
Jskins	300	350
Jnkns p	$15	19
Jonpl w	½	5
July R	15	30
Kavty I	100	300
Kenart	250	325
Kidstn	165	190
Kingb C	100	125
Kinova	2	10
Lachb D	50	70
Laird G	5	25
Langis	10	15
Lassie	10	20
Lavrty	10	
Legacy	20	40
Lcbo G	1	5
Lmbrd	10	25
Lond Lf	$1200	1250
Lngfrd	50	
Lngfd p	245	
Luvcrt	18	23
Lyndx	5	
Macd	5	10
Madsn	40	50
Mad G	90	120
Malhid	10	35
Mngrv	15	
Maqi a	$8¼	9¼
Mclm A	$9¼	10¼
Mclm B	$9¼	
M Elc 5	$50¼	
M Tel 7	$2	7½
Mswpl	$600	700
Mat Bv	3	8
Maud	20	30
Mdlm	5	15
Mcn a w	1	8
Mcn b w	1	10
Merbnk	40	60
Mbix	25	35
Midrm	1	
Midwy	10	
Mile	35	45
Minrc 6	$50½	53
Mirdo	14	17
Mitron	20	40
Moco A	450	55
Moduch	5	10
Monac	65	75
Montrs	60	96
Morrcd	120	140
Mt Keno	18	21
M Writ	10	20
Mult	100	400
NRT I	2	4
NTHTe	$8	
N Se 5½	220	240
Near R	5	10
Netwk	100	110
Nevsco	5	
N Amn	10	20
N Bldla	6	9
Nl Lp 6	$6⅜	6½
Nik Rm	2	6
N Hawk	5	15
Noea	60	95
NTel A	$11	11½
NTel B	$11	11½
NTel C	$11	11½
NTel D	$11	
NTel E	$18½	
NTel 2a	$10½	
NTel 2b	$11	
Nmfld P	15	30
N5 5vg	$12	
Oakvl	400	
Olym	10	30
Ont Qu	$120	130
Oreco	10	
Orphee	25	35
PMCp	$4½	
Pacta	125	150
Pelsn	140	165
Panthe	25	
Park L	$11	12
Park P	25	
Pthwy	25	75
Pelan	22	25
Ptrolnt	21	24
Pintre	5	10
Pt Pac	270	295
Platm L	10	20
Pfd L w	1	10
Platm R	15	20
Plnt R	15	40
Portfld	½	1½
Pres	75	125
Prenor	$6	
Prmrse	15	30
Probe	3	8
Puto II	50	
Puto III	25	
Rdw A	$10	
Rdrth	11	13
Regal G	5	
Rgrd	10	20
Renzy	20	40
Resolt c	1	
Rolls	350	370
Ross	10	30
Roth A	10	20
Ry Aero	10	15
Ry Crst	15	30
Sand	½	
Sante V	$6	6¼
Sotre p	$10	
Sewy B	4	7
Sedona	5	20
Shldn	27	30
Silkm w	10	
Sbv 6¼	$12¼	12¾
Sonex C	40	60
Sotn Rs	2	4
Stmfrd	30	40
Star	40	60
Starat	3	7
Stlhwk	15	25
Strik M	10	30
Supr M	20	
Sumtr	15	
Sun V	5	
Suncor	$15½	
Sunzid	15	30
Supr Sol	15	25
Supir F	15	30
Swnse	10	20
Sycon C	2	4
Teck D	$85	
Teco	1	2
Tecsvn	50	100
Tecv B	140	150
Telcom	75	
Tocurn	185	215
Tricxr	2	5
Troob	1	
Trnsw	10	15
T-1Gr	$110	
Tvrne	20	27
Ultra M	10	
Un Mng	52	57
Unsphr	12	17
VSI Vnd	20	50
Vega E	10	
Vic C	5	15
Vic Gr	15	40
Wait Dut	15	18
Wecrn	$9¾	9⅞
Ws Intl	1	
W Star	12	17
Wmv Bv	3	
Wiser L	60	96
Wingdn	100	150
Wntrod	10	30
Wood C	8	13
Wve	5	15
Xort R	15	30
York B	30	
Yng Dv	51	57

TITRES AU COMPTOIR
(DE TORONTO)

TORONTO (PC) — 13 décembre les actions transigées sur titres inscrits au comptoir fournies par l'Association des courtiers en valeurs mobilières du Canada sous l'autorité de la Commission des valeurs mobilières de l'Ontario. Le volume comprend les transactions pour clients et les échanges entre courtiers.

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Agl Partner	100	$107	107	107	−4
Anglo Sws	84500	39	34	37	+2
Aplied Inv	2000	150	100	150	
Augdome	1000	5	5	5	
Auriot Ex	500	25	25	25	
Belleterre	2000	50	50	50	+5
CGold Res	5700	5	5	5	−3
Caratel L	200	210	210	210	+10
Cntry Engy	1000	10	10	10	
Cessland	10000	19	19	19	
Cochise R	6700	250	175	250	−75
C General	18500	78	70	75	+5
Davstar	2500	50	50	50	−5
Denbridg	120	150	150	150	−50
Dexus I A	3400	$6⅛	6⅛	6⅛	
Dexus I B	3400	$6⅛	6⅛	6⅛	
Dexx Ener	154000	30	22	30	+10
Dasyn Tech	5000	65	60	60	−10
Dime Res	9797	71	65	65	−6
ET 2000	6100	140	140	140	
Elders ixl	1120	118	118	118	+3
Envrmnt T	59100	189	155	189	
Federal	2000	15	15	15	−10
Fidlty P 90	725	$107	104	104	
Fiedmnt R	500	30	30	30	
Firesnd R	1000	15	15	15	
F Cdn Gld	27000	35	30	35	
Foxgrove	500	80	80	80	−15
Geodyne T	30000	21	21	21	+1
Goderich	100	$22½	22½	22½	+1
Grn Line B	55000	30	20	25	+5
I Horizn 87	S	$4400	4100	4200	+200
I Horizn 88	100	$98	98	98	+3
I Horizn 89	100	$79	79	79	
I Horizn 90	2425	$101	99	101	−1
Justice El	10900	130	125	130	
Kennecom	78500	9	8	8	+1
Kirkton Res	4500	62	40	62	+22
Lenox Phy	1000	375	375	375	
Manor Res	16000	150	140	150	
Match Cap	5500	15	15	15	−5
McNickel	1000	2	2	2	
Mtn Beavr	1500	25	25	25	+5
Nthfld Cap	35000	7	6	7	
Pulco Hld	2000	75	75	75	−25
Raider Ven	1300	275	250	275	+50
Rose Gld	750	100	100	100	
S Arizona	12000	8	8	8	−2
Sfi Indust	3100	325	250	325	
Tanager R	9000	19	15	19	+9
Teias Pet	6500	30	30	30	−4
Teicmrce	10000	2	2	2	+1
Terra mine	3500	2	2	2	
Trump Res	1000	50	50	50	
Van Ollie	500	20	20	20	
Vestronix	193000	70	50	60	+28
Winchstr G	4500	150	110	150	−12
Windy Mtn	580	150	150	150	−50
Zvnex Cor	37450	125	115	125	
Total Volume	945,352				

LES GRAINS

WINNIPEG
(CONTRATS EN TONNES)

MARCHÉ À TERME

	Ouv.	Haut	Bas.	Ferm.	Hier
LIN					
Déc.	256,50	256,50	254,50	254,50	257,80
Mars	265,50	266,70	265,50	265,80	267,70
Mai	273,00	273,50	272,80	272,80	274,50
Juil.	--	--	--	279,80	281,50
Oct.	--	--	--	285,60	287,10
VANCOUVER					
GRAINE CANOLA					
Janv.	297,50	297,50	295,30	295,30	298,90
Mars	303,50	303,80	302,60	302,60	305,70
Juin	314,00	314,30	313,00	319,00	315,80
Sept.	319,00	319,20	319,00	319,00	321,10
Nov.	323,00	323,50	323,00	323,10	325,00
SEIGLE					
Déc.	--	--	--	93,00	93,00
Mars	98,00	98,900	98,00	98,80	99,00
Mai	102,50	102,80	102,50	102,80	103,00
Juil.	--	--	--	106,20	106,20
ORGE (Thunder bay)					
Déc.	82,50	82,70	82,30	82,70	83,10
Mars	88,00	88,70	88,00	88,40	89,40
Mai	93,00	93,50	92,90	92,90	96,00
Juil.	--	--	--	94,90	96,00
Oct.	--	--	--	92,00	93,00
BLÉ-FOURRAGER					
Déc.	--	--	--	104,00	106,30
Mars	110,00	110,30	109,50	109,90	111,00
Mai	112,50	112,80	112,00	112,20	113,70
Juil.	--	--	--	114,20	115,20
Oct.	109,50	109,50	108,50	108,50	109,70
AVOINE					
Déc.	--	--	--	78,50	78,50
Mars	82,00	82,00	81,50	81,50	83,00
Mai	--	--	--	86,00	87,50
Juil.	--	--	--	87,80	88,30
Oct.	--	--	--	92,30	92,30
ORGE (Alberta)					
Fév.	--	--	--	100,90	101,00
Mai	--	--	--	104,90	105,00
Août	--	--	--	107,00	107,00

MARCHÉ AU COMPTANT:
AVOINE: 1 cw 78.50 2 cw 78.50 ; 3 cw ; 78.50 grains mélanges 73.50
ORGE(Thunder Bay):1 cw 83,10 2 cw ; 82,10 ; grains mélanges 73,10
SEIGLE:1 cw 89,00 ; 2 cw 87,00 3 cw 63,00
LIN:1 cw 257,80 ; 2 cw 255,80 3 cw 222,80
GRAINE - CANOLA: Thunderbay canadienne no1 278.90
Vancouver no1 canadienne 295,80
BLÉ FOURRAGER: 3 rouge printemps 106,30 fourragère Canadienne 101,30
Orge Ata:: Calgary -- --; Lethbridge -- --

CHICAGO

	Ouv.	Haut	Bas.	Ferm.	Hier
BLÉ					
Déc.	2,52	2,54	2,52	2,54	−,00
Mars	2,64	2,65	2,62	2,65	−,02
Mai	2,71	2,72	2,69	2,72	−,01
Juil.	2,73	2,75	2,73	2,74	−,01
Sept.	2,80	2,81	2,80	2,81	−,01
Déc.	2,91	2,93	2,91	2,93	−,01
Ventes: 13 861.					
Int: en cours:					
MAÏS					
Déc.	2,24	2,24	2,22	2,23	−,04
Mars	2,36	2,36	2,34	2,35	−,04
Mai	2,43	2,44	2,43	2,43	−,03
Juil.	2,50	2,51	2,49	2,50	−,03
Sept.	2,52	2,53	2,50	2,51	−,02
Déc.	2,50	2,53	2,50	2,51	−,02
Mars	2,57	2,59	2,57	2,58	−,02
Ventes: 38 018					
Int: en cours:					
AVOINE					
Déc.	1,08	1,08	1,07	1,08	−,02
Mars	1,17	1,18	1,16	1,18	−,01
Mai	1,23	1,23	1,22	1,23	−,01
Juil.	1,28	1,28	1,27	1,28	−,01
Sept.	--	--	--	1,33	−,01
Déc.	1,42	1,42	1,42	1,42	−,02
Ventes: 1 617					
Int: en cours:					
FÈVES-SOYA					
Janv.	5,88	5,89	5,85	5,88	−,08
Mars	6,03	6,04	6,00	6,02	−,09
Mai	6,16	6,18	6,14	6,17	−,09
Juil.	6,27	6,29	6,26	6,29	−,08
Août	6,32	6,32	6,28	6,32	−,07
Sept.	6,24	6,25	6,23	6,25	−,06
Nov.	6,22	6,24	6,22	6,24	−,05
Janv.	6,33	6,35	6,33	6,35	−,05
Mars	--	--	--	6,47	−,06
Ventes: 41 882					
Int: en cours:					
Huile-SOYA					
Déc.	21,32	21,37	21,21	21,25	−,22
Janv.	21,40	21,60	21,37	21,45	−,12
Mars	21,70	21,93	21,68	21,75	−,11
Mai	22,02	22,15	21,99	22,04	−,14
Juil.	22,15	22,32	22,15	22,20	−,16
Août	22,150	22,23	22,15	22,10	−,12
Sept.	22,00	22,10	22,00	22,02	−,13
Oct.	21,98	21,98	21,90	21,92	−,11
Déc.	22,00	22,00	21,80	21,82	−,23
Janv.	--	--	--	21,75	−,10
Ventes: 19 852					
Int: en cours:					
TOURTEAU DE SOYA					
Déc.	175,00	175,00	172,50	175,00	−2,30
Janv.	176,00	176,00	173,80	175,70	−2,90
Mars	180,80	180,90	182,80	184,30	−2,80
Mai	183,00	184,50	182,80	184,30	−2,80
Juil.	187,10	187,80	186,00	187,60	−2,40
Août	188,00	188,50	187,50	188,00	−2,50
Sept.	187,50	187,50	186,50	187,20	−2,80
Oct.	186,00	187,00	186,00	187,00	−,70
Déc.	188,00	189,00	187,00	189,00	−2,00
Janv.	--	--	--	186,70	−1,50
Ventes: 28 584					
Int: en cours:					
CAFÉ					
Déc.	92,25	92,70	91,95	92,45	+1,45
Mars	93,50	95,80	93,50	95,50	+1,50
Mai	95,80	98,00	95,80	97,70	+1,40
Juil.	98,10	100,30	98,10	100,00	+1,40
Sept.	100,25	102,75	100,25	102,00	+1,125
Déc.	104,00	105,50	104,00	105,00	+1,10
Mars	--	--	--	107,05	+3,65
Mai	--	--	--	107,00	+1,00
Ventes: 7 849					
Ventes:					
SUCRE					
Mars	9,82	9,82	9,66	9,69	−,15
Mai	9,86	9,87	9,73	9,76	−,12
Juil.	9,90	9,93	9,77	9,81	−,09
Oct.	9,93	9,941	9,77	9,80	−,19
Mars	10,00	10,00	10,00	9,870	−,23
Mai	--	--	--	9,93	−,17

Volume estimé: 1,728
Volume d'hier: 1,664
Intérêts en cours: 5,288

FONDS MUTUELS

MEMBERS

ABC Funds					
vnFutlv-Mod	5.19				
vnFund-Value	4.91				
Admax Inv.					
ouAme Perf	3.84				
oAme Perfor	4.45				
voCaptain Inc	4.94				
oCdn Perform	4.78				
AGF Group					
oAmer Grth	7.61				
oCdn Bond	4.53				
oCdn Equ	7.81				
oCdn Res	7.94				
oConv Inc	7.86				
Corp Inv	11.42				
Crp Inv Stk	5.13				
oGlobal	9.85				
oGrth Equ	8.87				
oHilncome	9.48				
oJapan	5.33				
oMMF	(11.26)	10.00			
oSpecial	5.44				
All-Canadian					
zCompound	14.23				
Dividend	9.93				
Natural Res	3.06				
Revenue Gth	3.36				
Univest	4.27				
Altamira					
nBalanced	10.37				
nBond	10.76				
nCapital Gwt	8.49				
vnDiversifd	8.74				
nEquity	14.78				
nGro c Inc	5.69				
nIncome	6.59				
nResource	4.49				
nSpecial Gro	7.13				
Associate Inv					
gAssoc Inv	6.73				
Bolton Tremblay					
Bond Mtg	5.07				
Cda Cum	14.16				
Cdn Bal	4.72				
Discovery	4.30				
Income	9.10				
Intern'tl	7.31				
gLDMK Ame	5.09				
gLDMK BeM	5.07				
gLDMK Can	4.83				
gLDM	(9.62)	10.00			
gLDMK Int	5.57				
MNy	(11.43)	10.00			
Optimi Cdn	6.30				
Pfo Rsces	9.98				
Taurus	4.78				
BPI Capital					
oCdn Bond	9.88				
oCdn Equity	9.01				
oEAFE Fd	6.06				
oEmerg Gwt	8.67				
oGlobal Eq.	12.59				
voGlobal Inc.	9.04				
oHigh Yield	8.52				
nMM	(10.95)	10.00			
oOne Decisn	10.20				
oOption Eq.	9.04				
Bulleck Group					
American C	10.45				
uAmerican U	9.09				
Balanced	9.72				
Bond	7.33				
CIF	6.39				
Dividend	9.90				
Growth	1.94				
MMF	(10.93)	10.00			
Canada Trust					
vnCTIF Equi	53.41				
vnCTIF Inco	9.04				
Central Guaranty					
vnFut Cd. Gt	10.67				
vnFut Gov. B	9.97				
vnFut Income	9.86				
nFut	(11.22)	10.00			
vnFut Mortg	10.23				
vnFut Select	10.09				
Central Guaranty					
vBalanced	9.24				
vninv Equity	6.09				
vninv Income	4.41				
vnMortgage	10.39				
vProp Fund	104.57				
Century					
DJ	8.40				
uDJ-U.S.	7.25				
Chou Assoc Mgt					
vAssociates	20.95				
vRRSP	10.58				
Church Street					
vnBalanced	10.73				
vnEquity	10.19				
vnIncome	9.92				
vnMM	(11.77)	10.00			
CIBC Funds					
nBalanced	10.35				
nCdn	(10.96)	10.00			
nCdn. Equity	10.07				
nFix Inc	9.87				
nGlobal	10.11				
nMM	(11.05)	10.00			
vnMortgage	10.77				
Confed Group					
Growth	6.63				
vMortgage	5.03				
Cooperants Group					
vuAmer. Equ	9.47				
vBalanced	9.29				
vCdn. Equ.	8.48				
vIncome	9.79				
vReal Estat.	52.56				
Counsel Group					
vgReal Estat	22.18				
CT Inv Counsel					
nE-S	(11.62)	10.00			
Ev Bal	10.75				
Ev Bond	10.06				
Ev Gth	9.79				
vEv Int'l	15.70				
nEv Nor Am	24.24				
Ev Spec Eq	10.60				
nEv US Bond	9.94				
Cundill Group					
Security	12.73				
Value	10.71				
Dean Witter					
vnuMM	(7.41)	1.00			
Elliott Page					
EP Bal	25.07				
EP Bond	26.74				
EP Equ	24.26				
nEP M	(13.10)	1.00			
Ethical Gwth					
vEthical Gwt	5.74				
Extra Group					
voExtro Tiger	7.96				
vInternt'l	4.49				
Fidelity Inv.					
oCap Bal	10.81				
oCap Buildr	12.03				
oCap Conser	10.54				
oGth Americ	10.43				
voIntPfolio	11.22				
Fin co Funds					
Bond	8.89				
JF Am Equ	10.48				
JF Bal	8.36				
JF Cdn Equ	9.59				
MMF	(11.35)	10.00			
T-Bill	(11.00)	10.00			
uUS M	(6.80)	10.00			
First Cdn Funds					
nBalanced	9.78				
nBond	9.91				
nEqty. Ind.	9.60				
nMMF	(10.91)	1.00			
nMortgage	11.29				
First City Funds					
nGovt	(11.57)	10.00			
nGrowth	4.41				
nIncome	4.93				
vgRealFund	6.37				
Fonds Desjardins					
vnActions	16.66				
vnEquilibre	9.76				
vnHypo	4.38				
vnInternat'l	15.86				
vnMM	(10.65)	10.01			
vnOblig	4.44				
Fonds Ficadre					
vActions	10.70				
vEquilibre	10.24				
vMM	(10.74)	10.00			
vObligations	10.21				
Fonds SNF					
vActions	5.89				
vEquilibree	8.91				
vgMM	(11.11)	10.00			
vObligations	9.72				
GBC Funds					
vBond	10.42				
vnCanada	5.93				
vnMM	(11.53)	10.00			
vnNor Ame	2.69				
Global Strategy					
oAmericas	9.70				
oCanadian	9.82				
oEurope	8.80				
oFar East	11.40				
vzGlobal Corp	5.82				
oGlobal Fun	15.22				
olncome Fun	10.08				
oReal Estate	8.26				
nT-Bill	(11.05)	1.00			
nUS $	(6.65)	1.00			
oWorld Bond	9.50				
oWorld Mone	10.06				
Guardian Group					
American E	19.62				
Balanced	12.71				
zCIPF86	9.59				
CIPF87	10.04				
Canadian Eq.	4.82				
Enterprise	9.24				
vGlobal Eq.	3.86				
vIn Income	8.29				
North Amer	4.61				
yPac. Rim.	13.96				
Pfd.Div	(8.84)	8.13			
nS Mn	(12.11)	10.00			
vStrat Inc	9.59				
uUS M	(7.14)	10.00			
gVantage Bal	5.66				
gVantage Bon	5.33				
gVantage Equ	6.05				
vgVantage Int	4.12				
gVantage U.S.	4.83				
Hyperion Funds					
Hyp Asian	8.31				
Hyp Euro	8.95				
Hyp Fixed	10.34				
Hyp Mngd	10.46				
Integra Cap					
Balanced	9.88				
InvesNat					
nAct-Equty	5.15				
nEquil-Bal -	5.02				
nRev-Inc	5.03				
Investors Group					
vgBond	4.16				
vCdn Equity	5.86				
vDividend	9.18				
vEuropean F	5.04				
vGlobal	5.87				
vGro P'folio	4.85				
vGro Plus P'fo	4.88				
vGrowth P'folio	8.17				
vgInc P'folio	4.97				
vIncPlus P'fol	4.94				
vJapan	12

La bourse en bref

MONTRÉAL

Volume:

Jeudi	6 443 000
Mercredi	5 063 000

Faits saillants:

	Jeudi	Mercredi
Actions trans.	418	430
Gains	127	143
Pertes	140	129
Inchangées	151	158
Hauts 90	2	5
Bas 90	11	19

Valeurs les plus actives

Volume	Valeurs	Ferm.	Var.
300 000	Transalta Pr -T-	25¾	+⅛
260 935	Nova Corp.	8½	stab.
218 456	Bq Nationale	8	stab.
185 550	Onex Corp.	6¾	+⅛
181 340	Cogeco Pr -B-	2,80	–,10

Juniors / Mines et pétroles

Volume	en cents	Ferm.	Var.
195 070	Orex Inc.	,55	+,05
139 700	La Sarre Expl.	,26	–,02
48 279	Messeguay Mines	,07	–,01
43 165	Aurochs Expl.	,31	–,04
36 689	Mimiska -A-	26	+,01

TORONTO

Volume:

Jeudi	23 774 000
Mercredi	28 559 000

Faits saillants:

	Jeudi	Mercredi
Actions trans.	915	886
Gains	256	295
Pertes	313	274
Inchangées	346	317
Hauts 90	11	10
Bas 90	39	51

Valeurs les plus actives

Volume	Valeurs	Ferm.	Var.
579 845	Provigo	10⅜	+⅞
418 500	Bq Royale Pr -G-	23	+¼
412 440	Nova Corp.	8½	stab.
364 650	Federal Indus. -A-	6	+⅛
342 145	Bq Nationale	8	stab.

Mines et pétroles

Volume	en cents	Ferm.	Var.
1 125 668	Corona -A-	4,85	–,05
1 022 756	T&H Resources	,19	+,05
706 000	Discovery West	1,74	–,01
689 800	Trimin	2,20	stab.
514 615	Amer Eagle Pete	,35	stab.

NEW YORK

Volume:

Jeudi	163 910 000
Mercredi	182 270 000

Faits saillants:

	Jeudi	Mercredi
Actions trans.	2 027	2 035
Gains	782	957
Pertes	750	589
Inchangées	495	489
Hauts 90	30	34
Bas 90	42	50

Valeurs les plus actives

Volume	Valeurs	Ferm.	Var.
2 312 300	AM Tel.&Tel.	31	+⅝
2 063 500	Vista Chem.	54	+29
2 016 300	Gen Motors	34¼	–1
1 841 500	Toys R US	23½	–1⅛
1 840 700	Philip Morris	51⅛	stab.

Indices Dow Jones:

	Ouv.	Haut	Bas	Clôt.	Var.
30 ind.	2622,52	2640,59	2598,76	2614,36	–7,92
20 Tr	914,92	925,22	907,23	916,79	+1,50
15 Sv P	208,94	210,45	207,49	209,32	–1,00
65 comp	919,05	926,48	911,22	918,21	–1,96

NASDAQ

Volume:

Jeudi	122 017 900
Mercredi	122 295 700

Faits saillants:

	Jeudi	Mercredi
Actions trans.	4 188	4 187
Gains	937	961
Pertes	859	843
Inchangées	2 392	2 383
Hauts 90	32	18
Bas 90	82	70

Indices NASDAQ

	Haut	Bas	Ferm.	Var.
Composite	371,80	370,05	371,50	+1,08
Industrielles	401,33	399,47	401,05	+1,46
Banques	258,58	255,79	257,19	–0,93
Assurances	458,58	452,51	457,34	+4,50
Finances	365,91	363,45	364,76	+0,50
Transports	413,23	406,65	411,27	+4,10
Services pub.	477,554	72,96	475,96	–1,46

Indices Standard & Poor's:

	Haut	Bas	Ferm.	Var.
400 Industries	387,04	384,81	385,42	–0,86
20 Transports	234,78	233,11	234,35	–0,06
40 Serv.pub.	145,27	144,59	144,87	–0,40
40 Finances	23,68	23,45	23,51	–0,15
500 composé	330,58	328,77	329,34	–0,85

Les prix du bois de construction ont tellement diminué qu'ils ne peuvent qu'augmenter en 1991

— Richard Goodfellow

JACQUES BENOIT

■ Les prix de gros du bois de construction ont tellement diminué en 1990 — «entre 25 et 30 p. cent pour le contreplaqué» —, que, forcément, ils augmenteront l'an prochain, selon M. Richard Goodfellow, président de Goodfellow, un fabricant de contreplaqué, d'aggloméré, etc.

Un seul type de produit, le bois imputrescible, est resté grosso modo au même prix, alors que le recul des prix de gros joue entre «15 et 20 p. cent» pour tous les autres: panneaux de contreplaqué et d'aggloméré, bois de charpente, etc.

«Imaginez! Le deux par 10 d'épinette est moins cher qu'il y a 15 ans», disait-il hier dans une interview à *La Presse*, à l'occasion de l'assemblée annuelle de l'entreprise.

Cela est dû, explique-t-il en substance, à la réduction considérable des activités dans le bâtiment, attribuable aux taux d'intérêt élevés. «Tout le monde retarde ses projets, ça nous affecte beaucoup.»

À ses yeux, il ne faut pas attendre la reprise avant l'automne 1991. Néanmoins, juge-t-il, les prix du bois devraient se raffermir dans le courant de l'année, à cause de la diminution de l'offre.

«On n'a pas d'inflation dans notre industrie, on a une déflation, dit-il. Mais on prévoit une hausse substantielle des prix en 1991 à cause d'une importante diminution des activités en forêt: une bonne partie des moulins sont déjà fermés et tout le monde fonctionne au ralenti.»

Le phénomène devrait entraîner, selon les prévisions de la Banque Royale, une augmentation de «20 à 25 p. cent des prix, poursuit-il, mais peut-être même qu'ils vont doubler».

Le dernier exercice

Goodfellow, dont les principales installations sont à Delson, sur la Rive-Sud, a néanmoins réussi à traverser le dernier exercice sans trop de mal, grâce notamment à la vente de bâtiments (rue Stinson, à Montréal) et de ses installations de Burlington, en Ontario.

Résultat, au lieu d'enregistrer une perte de 809 000 dollars, pour un chiffre d'affaires de 140 millions, l'entreprise a réalisé un bénéfice net de près de 1,2 million, soit 36 cents par action, en raison de ces gains extraordinaires.

En 1991, les ventes devraient toutefois diminuer de «5 à 7 p. cent», a-t-il indiqué, cependant que le bénéfice devrait rester à peu près le même.

Car l'entreprise s'attend à ce que ses frais généraux chutent de 10 à 15 p. cent en 1991, à la suite de la centralisation à Delson de ses principales activités de fabrication et de distribution.

«On prévoit continuer à fabriquer des choses à Saint-Eustache, à Rivières-des-Prairies et à Saint-André d'Argenteuil, dit-il, mais on va fabriquer plus à Delson.»

L'entreprise, que contrôle la famille Goodfellow, est à construire une deuxième usine de traitement du bois sous pression (pour la fabrication du bois imputrescible) à Delson, ce qui lui permettra de doubler sa capacité en périodes de pointe, selon son président.

«On va pouvoir fonctionner selon le principe du *just-in-time* (juste-à-temps) qui commence dans le domaine du bois. Avant, tout le monde tenait de gros stocks», note-t-il.

Goodfellow a déjà fait un premier pas en ce sens en 1990, en réduisant à 17,8 millions de dollars la valeur de ses stocks, une baisse de 6 millions.

Productions cinématographiques: poursuite de la CVMQ

DANIEL BOILY

■ La Commission des valeurs mobilières du Québec (CVMQ) a entrepris cette semaine une vaste procédure judiciaire reliée au placement de parts dans quatre productions cinématographiques. Un dossier où, entre autres, 113 investisseurs du film sur la vedette Martine St-Clair se débattent pour obtenir leur avantage fiscal.

Deux sociétés et six personnes devront comparaître au cours des prochaines semaines sous divers chefs d'accusation pour avoir contrevenu aux articles 148 et ou 11 de la Loi sur les valeurs mobilières. La CVMQ a déposé des plaintes notamment contre le Service de Planification Financière et Fiscale Serviplan et son président Louis-René Belley.

La CVMQ reproche entre autre à Serviplan d'avoir procédé au placement de parts indivises dans la production du film connu sous le nom Martine St-Clair (Starmania) — une biographie de 90 minutes sur la vie de la chanteuse — sans avoir établi de prospectus soumis au visa de la CVMQ et sans être inscrit à titre de courtier.

Selon nos informations, obtenues auprès d'une personne proche du dossier, aucun certificat définitif attestant le contenu québécois du film n'avait été obtenu de la Société générale des industries culturelles (Sogic); un document essentiel pour que le ministère du Revenu accepte le placement comme un abris fiscal. Près de 120 personnes ont investi en 1988 un total de 560 000 $ dans le film, à raison de 3500 $ la part.

«On cherche des moyens pour que le film *À la recherche de Martine St-Clair* (Martine St-ClairStarmania) soit accrédité par la Sogic, a déclaré à *La Presse* Léonce Gagnon qui préside un comité chargé de défendre les droits de 113 investisseurs du Saguenay Lac St-Jean. La Sogic nous demande des documents pour prouver le contenu québécois, mais les documents ont été saisi par la SQ et on ne peut retracer le producteur Bernard Ferro de Chantfilm. Pour nous, on perd jusqu'à présent toute notre mise de fonds sans avoir eu de retour fiscal.»

Notre source estime «qu'il n'est pas possible d'obtenir plus de 60 000 $ pour la vente de ce film au Québec, surtout qu'il reste autant à investir pour la post-production».

M. Gagnon soutient que le ministre Gaston Blackburn, député de Roberval, appui leur cause.

L'investissement dans les productions cinématographiques connait une forte popularité ces dernières années. La CVMQ avait publié il y a deux ans une mise en garde concernant les abris fiscaux offerts aux épargnants.

Nos appels au bureau de M. Belley de Serviplan et de l'avocat de la Sogic, André Veronneau, sont demeurés sans réponse.

Martine St-Clair (vidéoclip), White Lady et Oscar Peterson sont les autres productions cinématographiques visées par les plaintes de la CVMQ.

PHOTO JEAN GOUPIL, *La Presse*

Dans l'ordre habituel debouts: MM. Anatoly karpov, Lev Kanelov, Vladimir Melnikov, Otto Kredl accompagnés par deux interprètes, Mme Danièle Boudreau et M. Victor Platonow.

Un bon tuyau pour éteindre le feu en URSS

SUITE DE LA PAGE B 4

Marché immense

«Notre marché est immense et, en plus, nous avons des années de rattrapage devant nous», souligne M. Kalenov. Il affirme ne pas douter de la capacité des ingénieurs soviétiques à parvenir à organiser les chaines de production selon les spécificités du procédé Mercedes.

M. Karpov acquiesce et précise que les installations destinées à la production militaire peuvent facilement être converties à la production civile. Il ajoute que les besoins en tuyaux sont quasi infinis. Il en faut pour le gaz, pour certaines canalisations, pour l'eau à bord des bateaux et pour équiper la plupart des édifices contre le feu.

Selon M. Kredl, pour conclure des affaires avec les Soviétiques, il faut savoir se montrer patients. Il n'y a pas de place pour la cupidité ou pour les profits rapides. Mais tôt ou tard, le rouble sera convertible. Le commerce international s'en trouvera alors facilité pour les Soviétiques et pour leur production de tuyaux d'incendie. Alors la formule de partage de profits prendra tout son sens et son poids...

L'entreprise de MM. Joncker et Kredl a été baptisée Mercedes parce que ce nom est synonyme de qualité et de résistance dans l'esprit populaire. Quelle sera le nom de la future co- entreprise? Les partenaires ne l'ont pas encore choisi mais pourquoi pas Mercedes-Biisk?...

Bombardier: 86 voitures de métro pour la MBTA

■ Bombardier a obtenu, hier, de la Massachusetts Bay Transportation Authority (MBTA), de Boston, une commande de 86 voitures de métro.

Aux termes du contrat, d'une valeur de 155 millions de dollars CAN et attribué à Bombardier après un appel d'offres international, la firme québécoise sera chargée à la fois de la conception et de la fabrication des voitures, lesquelles devront faire appel à des technologies de pointe.

L'entente comporte une option pour l'achat de 56 voitures additionnelles. Si cette option était exercée, elle porterait la valeur de la commande à 255 millions de dollars CAN (215 millions de dollars US). Les livraisons devront s'effectuer entre juin 1992 et juin 1994.

Le président de la Division du transport en commun de Bombardier, M. Gilles Bacon, s'est dit très heureux de la décision de la MBTA. «En nous confiant ainsi le développement et la production des voitures qui lui permettront de moderniser sa ligne de métro «Red Line», la régie de Boston exprime sa confiance dans nos capacités de conception et de fabrication», a-t-il ajouté.

Selon Bombardier, la plupart des systèmes des véhicules, dont la climatisation, les communications, les mécanismes d'ouverture de portes, le freinage et la surveillance des pannes, feront appel à la technologie des microprocesseurs.

La fabrication des voitures s'effectuera aux usines de La Pocatière (Québec) et de Barre (Vermont).

OPTIONS TRANS-CANADA (transigées)

Les 3 titres les plus actifs de (TCO)

	Vol	Opt en cours
National Bank	2550	6522
TSE 35 Index	1474	12680
Placer Dome	774	16387
BCE Mobil Com	610	3395
TD Bank	493	4992

Série	Off.	Dem.	Dern. opt	Vol	Opt en cours
Abitibi Price Inc	C $12⅝		Opt Vol		10
JA $13	40	65	65	5	5
$13 P	65	90	65	5	5
Agnico Eagle	C	$6	Opt Vol		20
MY $6 P	40	65	40	20	45
Air Canada	C	$8¼	Opt Vol		20
AP $7	170	180	175	20	30
Alcan Aluminiu	C	$22⅞	Opt Vol		208
DC $22½	70	80	75	15	325
$22½ P	15	30	30	20	350
JA $22½	130	145	140	5	521
FB $22½ P	105	115	110	25	523
$25	60	75	65	30	337
$25 P	240	265	240	20	259
MY $20 P	60	70	70	10	267
$22½ P	160	175	170	30	165
$25	135	140	135	53	747
Amer Barrick	C	$22⅞	Opt Vol		140
DC $20	215	240	215	10	22
$22½	30	50	50	30	306
JA $22½ P	125	150	150	10	224
$25	35	55	40	50	945
AP $25	140	160	140	10	326
$27½	75	100	90	10	338
JY $25	225	250	230	20	34
Bk of Montreal	C	$29⅞	Opt Vol		122
JA $25	485	$5⅛	500	13	46
$27	290	315	300	5	472
$28	195	220	205	30	1241
$29	120	145	135	7	691
$29 P	35	50	40	10	218
$30	60	70	60	6	543
AP $25 P	10	25	20	8	103
$27	335	360	360	5	273
$28	255	280	290	30	3222
$29	190	215	190	2	555
JY $30	170	195	175	6	89
Bk of Nova Scot	C	$27⅞	Opt Vol		470
DC $11	170	195	180	100	487
$12	75	85	80	10	1353
MR $12 P	30	50	35	10	228
$13	50	65	60	120	544
JN $13	205	220	225	110	1009
$13	80	100	90	115	253
$13 P	90	115	90	5	250
Bombardier B	C	$15⅝	Opt Vol		141
JA $15	90	100	95	25	131
$16	50	60	50	15	309
AP $14 P	25	50	40	50	118
$15 P	50	55	55	25	182
$16	90	100	90	21	84
JY $13	315	325	315	5	111
Brascan Class A	C	$16¼	Opt Vol		10
JY $15 P	65	90	70	10	10
BC Gas Inc	C	$14½	Opt Vol		50
AP $14	85	105	95	50	224
BC Telephone	C	$18⅞	Opt Vol		3
MR $18	120	140	120	3	6
BCE Inc	C	$40⅛	Opt Vol		42
FB $40	130	155	130	11	774
MY $42½	60	85	85	30	50
AG $37½	415	440	430	1	1
BCE Mobil Com	C	$18¾	Opt Vol		610
DC $17	170	190	170	40	13
JA $16	285	305	335	10	10
$17	195	215	240	10	1200
$18	120	140	145	500	1270
$20	30	50	55	20	67
AP $16	350	375	370	30	40
Cambior Inc	C	$10⅜	Opt Vol		70
FB $10	105	130	125	10	53
$16 P	$5⅞	$5⅞	$5¾	30	
MY $11	90	115	90	10	10
AG $11 P	105	130	105	20	20
Canadian Pacific	C	$20½	Opt Vol		50
DC $20	45	65	50	25	362
FB $20	100	115	110	5	541
MY $20	150	170	160	10	139
$21	90	105	100	10	19
Cdn Impl Bk Co	C	$27¼	Opt Vol		35
DC $22	$5⅛	$5⅜	$5½	15	284
$24	335	350	340	5	1130
MR $25	275	295	275	5	727
JN $25 P	45	70	50	10	78
Cdn Tire Corp	C	$21	Opt Vol		42
DC $20	100	125	120	9	47
MR $22	95	100	80	33	1048
Cominco Ltd	C	$21⅞	Opt Vol		10
DC $25 P	295	325	225	10	5
Corona Corp A	C	485	Opt Vol		60
MY $7	15	20	20	50	196
$9	5	20	15	5	190
AG $5	75	95	90	5	35
CAE Industries	C	490	Opt Vol		5
JN 66 P	110	120	110	5	60
CDA Mar 2011 9	C	$91⅛	Opt Vol		231
DC $80	0.85	11¼	1.40	10	2
$82	8.85	$9¼	9.40	20	44
$84	6.85	$7¼	7.40	10	87
$86	485	$5¼	5.45	50	123
$88	290	330	340	4	159
$90	110	140	145	36	89
$92	10	35	25	48	58
JA $86	5.15	5.55	5.55	20	37
$90 P	75	100	90	16	44
MR $86	$5¾	6.10	6.20	7	187
$90	275	300	305	4	79
$92	155	180	200	4	24
$94	80	105	120	1	1
JN $86	6.70	7.05	7.15	1	20
CDA Oct 2001 9.5	C	$96½	Opt Vol		263
DC $70	26	27	6.40	40	20
$85	1.05	1.45	1.40	10	47
$90	6.05	6.45	6.60	2	558
$92½	360	400	410	40	299
$95	125	160	175	23	241
JA $92½	375	415	445	4	38
$95	175	205	205	10	312
$95 P	40	60	45	8	93
$97½	45	65	65	10	49
$97½ P	150	175	170	17	70
FB $95 P	60	80	80	12	40
$97½	80	105	95	4	112
MR $92½	435	465	485	2	333
$95	250	280	285	4	208
$95 P	80	100	95	10	92
$97½	115	140	120	28	56
JN $92½	5.15	$5½	5.40	4	67
$92½ P	55	75	60	20	183
$95 P	120	145	135	4	101
$97	205	230	225	11	298
Delasco Inc	C	$17½	Opt Vol		38
DC $21 P	350	375	370	10	4
JN $18 P	150	175	170	8	33
$20 P	280	305	285	20	60
Domtar Inc	C	$10	Opt Vol		20
AG $10	110	135	140	10	10
$11	60	75	65	10	50
Echo Bay Mines	C	$8⅜	Opt Vol		124
JA $9	60	85	65	40	67
$9 P	60	80	65	30	70
$15	1	15	15	10	177

Série	Off.	Dem.	Dern. opt	Vol	Opt en cours
AP $9	150	175	170	4	64
$14 P	500	$5½	500	40	68
Gulf Canada Res	C	$10¼	Opt Vol		10
FB $12 P	160	185	200	10	20
Hees Intl	C	$17⅜	Opt Vol		71
FB $17½ P	75	100	70	50	55
MY $15	370	405	325	3	24
$20	120	145	85	3	84
AG $15 P	70	95	105	5	5
$20	160	185	150	10	53
Imasco Ltd	C	$28⅞	Opt Vol		55
FB $30	60	85	80	15	99
$37½ P	$8⅜	$9	$8¾	25	16
MY $30	120	140	125	15	197
Imperial Oil A	C	$59	Opt Vol		15
FB $62½ P	300	325	325	5	65
AG $62½ P	375	425	410	10	10
Inco Ltd	C	$30½	Opt Vol		111
DC $30	85	100	110	14	541
JA $30	165	180	205	45	140
FB $30	210	235	225	2	767
$32½	95	105	110	20	1000
MY $27½	485	$5⅛	$5⅛	30	95
Jannock Ltd	C	$13¼	Opt Vol		10
JN $13	105	130	130	10	10
John Labatt Ltd	C	$21¾	Opt Vol		22
MY $22	110	130	125	8	55
$22 P	100	120	100	5	5
AG $23	105	125	110	9	16
Lac Minerals	C	$8¾	Opt Vol		150
DC $9	7	10	10	10	287
JA $8	105	130	105	20	75
$9	50	65	50	17	387
$9 P	45	70	55	20	40
MR $8	145	170	155	43	387
$9	80	100	80	30	480
JN $9	130	155	125	10	92
Laidlaw Inc B	C	$22	Opt Vol		174
DC $21	100	120	115	10	266
$21 P	10	35	20	30	120
$23 P	100	125	105	10	67
MR $19 P	20	45	45	3	21
$21 P	70	95	70	30	125
$22	145	175	145	20	230
$23	100	125	100	40	333
$25	40	65	60	10	115
$26	25	50	25	15	342
JN $23	170	195	170	4	233
$23 P	170	195	170	2	48
Mac Bloedel	C	$16⅞	Opt Vol		25
JY $17 P	125	135	130	25	85
MacLean Hunter	C	$9¾	Opt Vol		40
AG $9 P	25	50	30	40	40
Moore Corp Ltd	C	$26¾	Opt Vol		10
MY $25 P	60	65	60	10	10
National Bank	C	$8	Opt Vol		2550
FB $9 P	115	140	120	20	76
MY $6 P			10	1200	1200
$7	130	150	140	1210	1519
$8	55	80	60	20	523
AG $8	90	110	100	100	210
Noma Ind Cl A	C	445	Opt Vol		15
MY $5	20	35	35	15	163
Nor Forest Inc	C	$7¾	Opt Vol		20
FB $12	1	15	5	20	40
Noranda Inc.	C	$17⅛	Opt Vol		5
FB $16	140	150	140	5	90
Northern Tel	C	$32¾	Opt Vol		156
JA $27½	$5½	$5⅝	$5¾	10	495
$35	50	65	80	25	168
AP $27½	$6⅜	$6¾	$6½	10	85
$32½	295	325	320	10	245
$32½ P	160	180	160	45	142
$35	185	200	190	51	80
JY $35	290	310	335	5	5
Nova Alta Corp	C	$8½	Opt Vol		135
FB $8	80	90	75	10	1249
MY $8 P	25	35	30	60	1290
$9	50	55	50	65	1817
Placer Dome	C	$17⅞	Opt Vol		774
DC $17	95	120	75	10	1960
$17 P	5	10	10	215	940
$18	30	40	35	225	958
$18 P	30	50	80	3	175
$19 P	100	125	150	5	125
$20 P	200	225	250	20	85
$22	1	3	3	10	606
JA $16	230	255	240	10	185
$17 P	45	65	60	10	28
$18	105	125	90	15	51
MR $15	370	395	370	10	73
$15 P	30	50	50	40	267
$16 P	55	70	60	20	148
$17	230	255	210	15	195
$18	175	200	200	25	232
$19	130	155	145	33	139
$19 P	185	210	210	5	78
$20	95	110	95	23	346
$21	55	70	70	20	602
JN $15 P	65	85	65	20	308
$16 P	90	110	95	10	92
$18	260	285	235	15	68
$19	215	225	200	15	208
Power Corp Cda	C	$16⅛	Opt Vol		22
MY $16	115	130	110	14	528
AG $17	90	100	90	8	18
PWA Corp	C	$8¾	Opt Vol		75
JA $9 P	85	110	105	75	175
Quadra Logic	C	$8½	Opt Vol		40
JA $10	25	40	35	40	110
Ranger Oil Cda	C	$7¾	Opt Vol		30
AP $8	75	80	65	30	511
Royal Bk Cda	C	$23⅞	Opt Vol		150
JA $22	200	215	200	10	584
AP $24	125	130	140	70	605
$24 P	135	155	140	70	245
Seagram Co.	C	101⅛	Opt Vol		32
DC $100 P	60	85	75	10	20
AP $100	$73¼	$81¼	$8	20	65
$105	475	500	500	2	7
Shell Canada A	C	$35⅝	Opt Vol		40
DC $35	80	105	90	20	20
FB $37½	50	75	70	10	70
$37½ P	180	205	190	10	70
Southam Inc.	C	$18⅜	Opt Vol		40
MR $18	145	170	170	30	10
JN $17	275	300	290	10	10
Stelco A	C	$11¾	Opt Vol		90
JA $12	20	30	30	50	58
FB $15	5	15	15	40	112
Teck Corp B	C	$20	Opt Vol		6
FB $25 P	485	$5⅛	500	4	11
$27½ P	$7⅜	$7⅞	$7⅜	2	3
Thomson Corp	C	$16⅜	Opt Vol		37
FB $16	100	110	100	10	77
MY $16	150	165	150	15	85
AG $17	135	145	135	12	16
Transalta Utilifi	C	$12½	Opt Vol		20
DC $12	50	65	40	10	15
MR $13	25	40	25	10	621
TransCda Pipe	C	$16⅜	Opt Vol		10
MY $17	50	60	60	10	207
TD Bank	C	$17	Opt Vol		493
DC $16	90	110	95	205	110
$17	20	45	15	40	412
$19 P	195	220	215	20	20
JA $17	60	80	60	205	595
MR $18	60	75	60	13	891
JN $18	105	125	105	10	60
TSE 35 Index	C	181.93	Opt Vol		1474
DC $170	12⅞	13⅜	12⅞	1	220

LES OBLIGATIONS

GOUVERNEMENT DU CANADA

	Prix	Rend.	Var.
Can 9 1Sep91	98.45	11.30	
Can 10¼ 5Dec92	99.70	10.41	–0.05
Can 9½ 15Sep93	97.57	10.54	
Can 11¾ 15Oct93	102.80	10.56	–0.05
Can 10¼ 1Feb94	99.82	10.30	
Can 9¼ 15Dec94	96.42	10.36	
Can 10½ 1Jun95	100.87	10.24	–0.05
Can 10¾ 15Dec95	102.02	10.22	–0.10
Can 10¼ 1Mar96	100.62	10.08	–0.05
Can 9¼ 1May96	96.22	10.17	–0.05
Can 9¾ 1Oct97	98.07	10.14	–0.15
Can 10¾ 15Mar98	102.87	10.17	–0.25
Can 9¼ 1Dec99	94.82	10.14	–0.35
Can 9¾ 1Mav00	97.62	10.14	–0.40
Can 10½ 1Jul00	102.22	10.12	–0.50
Can 11½ 1 Sep00	107.22	10.29	–0.50
Can 10½ 1Mar01	102.32	10.12	–0.50
Can 9½ 1Oct01	96.27	10.07	–0.65
Can 10 1Mav02	99.00	10.14	–0.37
Can 11¾ 1Feb03	109.62	10.33	–0.37
Can 10¼ 1Feb04	100.62	10.16	–0.37
Can 10 1Jun08	98.50	10.18	–0.87
Can 9½ 1Jun10	94.87	10.10	–1.00
Can 9 1Mar11	91.00	10.04	–1.00
Can 10¼ 15Mar14	100.50	10.19	–1.00
Can 11¼ 1Jun15	107.50	10.39	–1.00

PROVINCIAL

Alta 10¾ 15Jan96	99.77	10.80	–0.10
Alta Tel 9½ 8Jul97	94.25	10.74	–0.15
BC 11 20Jun95	100.57	10.83	–0.15
BC 11¼ 16Aug00	102.42	10.83	–0.50
BC EX

POUR COMMANDER, CORRIGER OU ANNULER
votre annonce, de 8 h à 17 h, du lundi au vendredi 285-7111
TÉLÉCOPIEUR 848-6287

285-7111

INTERURBAIN SANS FRAIS:
du lundi au vendredi, de 8 h à 17 h 1 (800) 361-5013

ANNONCES ENCADRÉES:
du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 17 h 285-7000

INDEX DES RUBRIQUES

IMMOBILIER 100

RÉSIDENTIEL

Achat - Vente - Échange

Visites libres 100
Île de Montréal 101
Laval, Rive-Nord 103
Rive-Sud 105
Banlieue ouest 107
Banlieue est 109
Propriétés demandées 111
Condominiums, copropriétés 113
Laurentides 115
Estrie/Cantons de l'Est 117
Extérieur de Montréal 119
Fermettes 120
États-Unis - Hors frontières 121
Maisons de campagne 122
Maisons mobiles 123
Propriétés à échanger 124
Chalets 125
Terrains 127
Prêts hypothécaires 128
Transactions immobilières diverses 129
Gestion immobilière 130

Location

Centre-ville 131
Vieux-Montréal 132
Île de Montréal 133
Banlieue ouest 137
Banlieue est 138
Laurentides 140
Laval, Rive-Nord 141
Estrie/Cantons de l'Est 142
Rive-Sud 143
Propriétés à louer 144
Extérieur de Montréal 145
Maisons de campagne 146
États-Unis - Hors frontières 147
On demande à louer 148
On demande à partager 149
Condominiums 150
Chambres, pensions 151
Maisons de repos, centres d'accueil 152
Chalets 153
Garages 154
Sous location 156
Appartements et studios meublés, hôtels 157

INVESTISSEMENT COMMERCIAL INDUSTRIEL

Achat - Vente - Échange

Propriétés à revenus 160
Propriétés à revenus demandées 161
Propriétés commerciales, industrielles 162
Copropriétés 164
Fermes, terres 168
Commerces 170
Commerces demandés 171
Espaces commerciaux, industriels 172
Terrains 173
Gestion immobilière 175

Location

Espaces commerciaux, industriels à louer 180
Commerces à louer 182
Entrepôts à louer 184
Bureaux à louer 186
Magasins à louer 188
Terrains à louer 189
On demande à louer 190
À louer, divers 192

MARCHANDISES ET SERVICES 200

Marchandises

Mobiliers, articles de ménage 202
Appareils électroménagers 204
Encans 205
Vente de garage 206
Vente de charité 207
Audio-visuel, téléviseurs, photo, magnétoscopes, stéréos, radios 208
Imprimerie 209
Instruments de musique 210
Machines à coudre 211
Machinerie, outils 212
Effets de bureaux, magasins, restaurants 213
Équipements commerciaux 214
Vêtements 215
Fourrure 216
Le coin de l'ordinateur 217
Piscines, équipement, accessoires, entretien 218
Équipement à neige 219
Bois de foyer 220
Pépinières 221
Animaux 222
Matériaux de construction 223
Collections, monnaie, timbres 224
Antiquités, oeuvres d'art, artisanat 225
Bijoux, métaux précieux 226
Livres 227
On demande à acheter 228
Perdu 237
Trouvé 238
Marchandises diverses 239
Marché aux puces 240

Services

Entretien de la maison 251
Maîtres-électriciens 253
Entrepreneurs 255
Planchers 257
Portes et fenêtres 259
Peinture 261
Lavage murs et plafonds 262
Rembourrage 264
Paysagistes 265
Garderies 266
Traiteur 268
Entreposage 269
Transport, déménagement 270
Professionnels 272
Esthétique 274
Rédaction, traduction 276
Traitement de texte 277
Services divers 280

OFFRES D'EMPLOIS 300

Offres d'emplois (encadrées seulement) 300
Postes cadres et professionnels 304
Santé, services communautaires 306
Éducation 307
Garderies 308
Bureaux 310
Informatique 313
Assurance 316
Vente, commerce 319
Immobilier 320
Clubs, restaurants, hôtellerie 322
Alimentation 323
Technique, métiers 325
Coiffure, esthétique 327
Industrie du vêtement 328
Industriel, manufacturier 329
Entretien, sécurité 331
Services domestiques 334
Musiciens, artistes 337
Mannequins, modèles 339
Emplois divers 340
Services d'emplois à l'étranger 341
Emplois divers à temps partiel 342
Emplois demandés 343
Préparation de curriculum vitae 346
Services professionnels 347
Méthodes de recherche d'emplois 348

COURS

Éducation, instruction 350

SERVICES PERSONNELS 400

Compagnes, compagnons 403
Agences de rencontres 404
Clubs de rencontres 405
Lignes de rencontres 406
Astrologie, cartomancie 410
Consultations 415
Activités sociales 420
Massothérapie 432
Escortes, massages, rencontres et autres 440
Divers 450

TRANSPORT ET VÉHICULES AUTOMOBILES 500

TRANSPORT

Tracteurs et machinerie agricole 501
Machinerie lourde 506
Remorques 510
Camions (achat, vente, location) 511
Autres véhicules 521

VÉHICULES AUTOMOBILES

Achat - Vente - Location

Covoiturage 549
Autos à vendre 550
Consignataires d'automobiles 551
Autos antiques 555
Achat, vente, location, échange 575
Entretien et réparations 580
Pièces et accessoires 585
Ferraille 590

LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS 600

LOISIRS

Articles de sport 606
Articles de camping 608
Équipements de sports d'hiver 610
Bicyclettes 611
Chasse 612
Pêche 615
Ski 618
Camping 624
Golf 627
Villégiature, voyages 633
Camp de vacances 635

VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Motocyclettes 655
Bateaux-moteur, yachts, voiliers 658
Planches à voiles 659
Motoneiges 661
Véhicules tout terrain 664
Remorques 665
Roulottes, tentes-roulottes et motorisés 667
Avions 670
Entreposage de véhicules 675

AVIS 800

Avis légaux 801
Appels d'offres 802
Avis divers 805
Communiqués 810
Souhaits 850
Naissances, fiançailles, mariages 855

DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS 900

Remerciements 995
Prières 997
Décès 999

SECTION ECONOMIE

PROPOSITIONS D'AFFAIRES 700

Hypothèques 705
Occasions d'affaires 710
Associés demandés 712
Franchises 714
Services financiers 715
Services spécialisés 717
Argent demandé 718
Expertises immobilières 720
Tenue de livres, déclarations d'impôt 725
Informatique, bureautique 726
Assurances 728
Équipement spécialisé 730
L'immobilier 735

IMMOBILIER

100 VISITES LIBRES

A UNE CLASSE À PART
WESTMOUNT
Le Château Westmount Square
Le choix de l'excellence, le nec plus ultra des condo. À partir de 440,000$. Accepterait échange maison. Visites tous les jours 9 à 20 h et 10 à 17 h sam. et dim., 4165 Ste-Catherine O. 937-6313.

POINTE-CLAIRE
Par propriétaire
Dimanche 10-16 h
Faites-vous une joie pour Noël! Detache style campagnard, grand terrain, ½ acres, 4 chambres, 1 ½ s/bain, authentique poêle à bois, veranda isolée additionnée, plancher de pin, hauts plafonds, 52 Broadview, 630-6053, 737-9540

101 ÎLE DE MONTRÉAL

A BORDEAUX, triplex à vendre ou r-de-ch. 6 pièces à louer, avec garage. 661-1808.

ABSOLUMENT
SUPER triplex, cachet d'antan, 3 grands 7½ + s/sol fini, 155,000$.
ROSEMONT, superbe duplex, à vous pour 119,000$.
GAETAN GIGUERE 374-9250
Re/Max Alliance crtr.

AHUNTSIC triplex détaché, bachelor, garage, beau terrain, vente rapide, faut vendre, 728-9143, Marie Foligno Montec crtr.

AHUNTSIC Ouest, triplex, rénové int. ext. 90, 230 000 $, 381-7762

AHUNTSIC, cottage, 4 chambres à coucher, 3 s/bains, s/sol fini, 10 075 boul. d'Auteuil, 197 000$. 384-0504, 387-2501, 227-5974.

AHUNTSIC, duplex semi-det. 389-6113 après 18h. Pas d'agents.

AHUNTSIC, triplex avec bachelor, 10301 Auteuil, 497-1856.

AHUNTSIC, Boul. Gouin, 4 chambres, grand terrain, prix réduit en décembre, 383-6770.

AI TRIPLEX commercial, 5344 boul. St-Laurent (Mtl), complètement vide, besoin réparations, 169,000$. 279-3245

CARTIERVILLE, secteur de choix, construction 1982; thermopompe, solarium, 3 chambres, 2 foyers, sous-sol, garage, 334-8310, 667-8286

CÔTE St-Paul, de Marlecourt Laurendeau, 4½, 5½, semi-dét., s/sol fini, pi en béton, agent s'abstenir. 769-6428, 956-9060.

FACE au Parc Lafontaine, triplex refait a neuf. 355-7928.

HABITEZ ce 4 logements, rénové à 100%, pour 480$/mois, taxes incluses, à 2 pas du métro Charlevoix, prix négociable. 769-7405

METRO Laurier, plateau, triplex rénové, 285 000 $, 25% comptant, se paye seul, 273-6431 pas d'agent.

MONTRÉAL EST, duplex rénové, 90 000$, petit comptant. 351-6260.

MONTRÉAL-NORD, quartier résidentiel, superbe cottage. 324-2751.

MTL-NORD, duplex rénové, 5½ ideal 1ere maison, libre. 324-3552

N.D.G. duplex 6½, 7½+luxueux 3½ s/sol, revenus 2100$, faut voir, vente privée. 487-3223.

AVIS

Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.

Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronnée.

Toutes erreurs, annulations, plaintes doivent être soulignées avant 17 h pour être corrigées ou annulées le lendemain.

(Lundi au vendredi)

285-7111

101 ÎLE DE MONTRÉAL

NOUVEAU propriétaire recherché dans Mtl-Nord. Je suis un bungalow de 30x36 sur un terrain de 9,970 pi car. J'ai 3 chambres à coucher, salon, salle à manger. De mes fenêtres je vois la rivière. Benoit Roy 664-4540, Malo & Ass.629-5311

NOUVEAU BORDEAUX, split level, 4 chambres, 1½ s/bain, garage, seulement 149 000 $, 334-9332.

OUTREMONT, cottage spacieux, 5 chambres, 335,000$. F. Lacaille 276-1357 immobec crtr.

P.A.T., triplex détaché, bachelor, garage, 209,000$. F. Lacaille 276-1357 Immobec crtr.

PLATEAU duplex, 2x5½, s/sol, porte patio, 139 000$. 251-0712

R.D.P. bung. 3 chambres, vente rapide, reduit cause divorce. Paget 597-9311, après le timbre sonore inscrire votre numero de tel.

R.D.P., pour le prix d'un cottage achetez un bungalow 30x40 détache, s/sol fini, construction recente. Angelo, 327-3716. Trimax 329-1231.

ROSEMONT, prestigieux 5plex dét., électr., 1x8½, 3x4½, 1x3½, + bureau professionnel, garage, parking 6 autos, revenus 40 000$, excellent financement, 727-9114.

ST-DENIS Triplex avec r.-de-ch. commercial, près metro Jarry, 239 000 $. Me Lapointe 382-0397.

ST-LEONARD, duplex, secteur de choix, 220 000 $, 648-9561 soir.

VILLE ST-LAURENT, 565 Parent, bung. 3 chambres, rénové, 169 000$, C. Panneton 591-3361.

103 LAVAL, RIVE NORD

A LAPLAINE bungalow 88, 3 chambres, armoire chêne, planchers bois, 12 000 pi.car. de terrain, s/sol fini, 97 500 $. Vente rapide, 478-6910 ou 952-3944.

AUTEUIL, split 88, terrain 6 600 pi car., 3 chambres, 2 s/bains, garage. 175 000 $ pour 154 900 $ infrastructures comprises. Pas d'agents. 628-5849, 326-8185.

BORD de l'eau, superbe vue, bung., vendre ou louer, financerais, Ste-Marthe, 662-0000, 477-0435.

L.D.R. nouveau prix grand cottage 7½, avec logement de 3½ loué 425 $/mois. Au 609 de Briançon. 3 chambres à coucher. Foyers. Bain tourbillon. Garage. Piscine hors terre. Electroménagers inclus. Plus beaucoup d'extras. Pas d'agent. 212,500 $. 667-2513.

L.D.R. Bungalow 3 chambres, salon, salle à dîner, bois franc, s/sol avec poêle, rénové, climatisé, vaste perron, patio arrière, garage. Sans agent. 667-8139.

L.D.R., duplex brique, foyer, s/sol, prix de l'évaluation mun., cause transfert. Souverain ctr. 629-1890.

L.D.R., 2 semi-détachés neufs avec garage, face à un parc, prix réduit. Visites sam.-dim. 13h à 17h, lun.-mar.-mer. 19h à 21h. 668-2657, 625-7603.

LAVAL, luxueux duplex, garage double, balcon-terrasse à l'arrière, grand terrain paysager, beaucoup d'extra, 188 000 $. 663-0425

MASCOUCHE, bung. 87, 3 chambres, s/sol fini, 104 000 $, 474-5444.

ST-JANVIER: bungalow dét., brique, rénové '86 - '88, 3 chambres, thermopompe '87, toit refait, fenêtres récentes, cuisine mise à jour, plancher latte bois franc, s/sol fini par professionnel, solarium, piscine creusee, terrain paysager, clôture, impeccable! Incroyable 83,000$ + boni cadeau de 1,000$ de Black & Decker. L. Aubin 430-4207 / 430-6451 Re/Max T.M.S. crtr.

STE-DOROTHEE, int. ext. exclusif, 12 pièces super équipé, 689-4077

STE-DOROTHEE, bungalow 1979, 9 pièces, garage, foyer, terrain 5 900 pi car, piscine hors-terre 90, hyp. 11.75%, 131 000 $. 969-1047.

VIMONT, bung., 3 chambres, foyer, près prix évaluation mun., libre. Souverain ctr 629-1890.

VIMONT, split construction 85, 2 chambres. Vente rapide, 170,000 $ ferme. 667-3772.

105 RIVE SUD

A BROSSARD, bung., neuf, prix réduit, hyp. 10 1/4%, finition soignée, arbustes, asphalte, gazonné, près mall Champlain. 676-4513, 445-9888 ou 497-7082.

BELOEIL, bungalow secteur recherché, petit comptant requis. 653-6338, 653-3375.

BLAINVILLE par le propriétaire, bung., semi-détaché, 86, garage, terrain 8 100 pi.car. secteur paisible, 76 000$, taxe base 437-1723

BORD DE L'EAU
Lac St-Louis, Léry, 20 min. centre ville, maison canadienne, piscine, taxes 940$, 300 000$. 692-2147

LONGUEUIL (vieux), cottage, duplex, 114 Quinn, 646-4238.

105 RIVE SUD

LONGUEUIL, 3X5½, 145 000 $, hyp. 11 3/4%, comptant 20 000 $, revenus 15 240$, prive. 923-3467.

ST-HUBERT, bungalow, 5½, s/sol fini avec bachelor, garage, piscine, cabanon, foyer, 678-8450.

ST-LUC, 500 pi du golf Pine Grove, luxueuse Viceroy en bois de cèdre, 3 chambres, 2 s/bains, puits de lumière, 33 000 pi car., 15 min. Pont Champlain. 109 000 $. 1-348-4368.

STE-JULIE, bung. 78, 24X36', 2 chambres, garage 18X24', piscine creusée 16X32', 98 900 $. 649-6413.

107 BANLIEUE OUEST

$ 98 000
Dorion, superbe bung. québecois, cuisine mélamine, terrain clôture, construction récente. B. Lacasse, Homelife Liaison ctr. 426-8080.

PIERREFONDS. Bung. dégagé, 3 chambres, 1½ s/bains, s/sol complètement terminé avec bar et évier, grande cheminée surélevée, 2 garde-robes de cèdre, chauffage bi-énergie, climatisation centrale, terrain clôturé, cabanon, à vendre avant Noel, 104 000$. 620-3533.

PTE-CLAIRE, 256 Braebrook, cottage 4 chambres, prive, 697-6582

VAUDREUIL SUR LE LAC, par proprio, grand cottage 86, garage attache, 3 chambres, planchers chêne, baiseries, residentiel, paye uni, 1-4 mille autoroute 40, 5 min. marina, libre. 279-6569

109 BANLIEUE EST

A CHARLEMAGNE sixplex libre, pret a renover, chauffage elect., entree lav. sec., stationnement, 3 - 4 - 5 pièces, 99 000$. 255-7941.

113 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS

A 5068 Lacordaire, 4½, planchers beton, foyer, subvention 5 000 $., A partir de 79 500 $. 256-2029

A DUVERNAY, condo Val des Arbres, luxueux, 2 chambres, pas d'agents, 153 000$. Soir: 629-6691.

A QUI LA CHANCE?
Pierrefonds, condo luxueux en duplex, 7½, foyer, bain tourbillon, garage, site enchanteur, architecture et luxe, 99,000 $. 5,000 $ comptant. Hyp. 10%. Faut voir! 620-8260 ou 739-3562.

A UNE CLASSE À PART
WESTMOUNT
Le Château Westmount Square
Le choix de l'excellence, le nec plus ultra des condo. À partir de 440,000$. Accepterait échange maison. Visites tous les jours 9 à 20 h et 10 à 17 h sam. et dim. 4175 Ste-Catherine O. 937-6313.

ACHETEURS d'un condo, nous avons une gamme de choix et de prix, tous secteurs. Vendeurs faites aussi confiance à des spécialistes. Jacqueline et Louis, 596-1957, Immo Centre.

AU METRO Beaugrand, services à 2 pas, 3 chambres, foyer, garage, balcons, $159,000. Taux 11.25%. D. Comeau, Re/Max Mtl. Metro Inc. crtr., 255-5202.

AUBAINE!! St-Patrick-Atwater. Grand 4½, foyer, lave-vaisselle, garage, etc. 99 500 $. 595-3113.

AUBAINE
Condo luxueux style penthouse, foyer, mezzanine, vue sur le parc, garage int., situé sur Bélanger près de Langelier, prix reduit, 124 500$ doit vendre, appelez: 671-5492

BOIS DE BOULOGNE, grand 4½, luxueux, près parc, reduit, 745-2561

BROMONT, 1 chambre à coucher, parfait pour ski, golf, équitation, prix réduit, libre. 739-2854.

BROSSARD, 5½ très luxueux, bord de l'eau, niveau jardin, 466-7837.

CARRE ST-LOUIS condo divise, ensoleillé et rénové, terrasse et garage, 843-8505.
François Rivest crtr

CENTRE-VILLE, 2 chambres, neuf, aubaine, 75,000 $. 525-9487.

CENTRE-VILLE, face McGill. 2 chambres, 2 s/bains, 2 balcons, foyer, parking, 189 000 $, 871-8710.

CONDO luxueux sur Plateau, face au parc Baldwin, 4½ 1100pi car., comprend foyer, Jen-Air, frigo, lave-vaisselle, tapis, bain tourbillon double, bidet. Prendre réservation entre 17h et 19h, 529-7354

CONDO neuf, Sherbrooke et Prétontaine, 4½, climatisé, foyer, planchers béton. 353-3232, 521-4837

DOMAINE Grasset, 5½, garage, hyp. 11 3/4%, 648-5224; 381-1551.

113 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS

ESPLANADE et St-Viateur, 2 condos luxueusement rénovés, 2 chambres, 1000 pi. car. Pas d'agent. 278-5045 ou 843-4645

ÎLE des Soeurs, 5½, 2 niveaux, garage, foyer, terrasse, pas d'agent., 767-2762 soir.,

ILE DES SOEURS, Verrières, luxueux, Décor Mag fév. 90, solarium, terrasse, vue fleuve, P. Hamelin, Soabick Crtr 271-3223.
PRIX REVISE

ILE DES SOEURS magnifiques condos, (impeccables), offrant 2 ou 3 chambres, vue imprenable, appareils élect. inclus, 2 s/bains, 1 ou 2 garages, sécurité. Grande terrasse. Aubaine 169,000$ et 185,000$. Appeler Lise 457-6908.

ILE DES SOEURS, Verrières II, 7e, vue ville, 2 chambres. 766-2187.

ILE DES SOEURS, penthouse, 8e etage, coté sud, 1 chambre à coucher, magnifique vue sur lac, décoration moderne, 123 500 $, sans agent. Faut voir. 762-2182.

ILE DES SOEURS, penthouse 2 etages, 2000 pi car., 4 chambres a coucher, 3 salles de bains, foyer, balcon, etc. Terrasse avec vue ville et fleuve: 1,500 pi car., hypotheaue 11½% possible, Josée - Tour: 849-3388, soir et fin de semaine: 766-6108.

ILE PATON
Condo 5½, frais peint, tapis neuf, faut voir, reduit 134 500 $, 687-3991

ILE PATON 95,000$, superbe condo 2 chambres, ensoleillé, vue de l'eau. Aubaine! Raphael Essebag Century 21 Impact Crtr 688-6116.

LE SANCTUAIRE Phase 2, superbe, 1 710 pi car, aubaine. 739-9694.

LONGUEUIL, condos 4½
450$ par mois et plus
Spécial: Aucun Comptant!
984-1753

METRO Beaugrand, condo à vendre 4½, garage interieur. 353-2109

MONTREAL, Centre-Ouest, superbe condo 6 pièces, 2 chambres, renové, 2 niveaux, garage simple, foyer, bain tourbillon, thermopompe. Pour vente rapide. 667-3772

NOUVEAU-BORDEAUX condos neufs, 3½, 4½, subvention crédit-proprio ville de Mtl, occupation immédiate. "Avant TPS". 333-0630.

OUTREMONT: 10½ PIÈCES, 2300 PI CAR., 6 CHAMBRES, près métro et services, calme, imm. semi-détaché, libre juillet 91, 270-4927 ou 276-7252

PAPINEAU-ROSEMONT, 1 an, 1½, meuble, 4e étage, idéal pied à terre, 39 500 $, D. Rebello: 676-9141.

PIERREFONDS, 5½, 118 900 $ ou meilleure offre, quitte la ville, doit vendre, belle vue sur bord de l'eau. 696-8242

R.D.P. urgent, faut vendre, boul. Gouin. 2 chambres, foyer, stationnement, plus extra. 582-5110.

R.D.P., luxueux 4½, 1150 pi car., belle vue, foyer, bain romain, garage et plus, réduit 79 900 $. Faut vendre. Négociable. 494-8285.

REPENTIGNY, condo neuf, Emeraude des Rives, 9e étage côté ouest, site exceptionnel, bord du fleuve. Stationnement int. Piscine, sauna, air climatisé, etc. Prix suggéré du contracteur 155,000 $, prix demandé 139,000 $. 654-2215.

ST-LAMBERT, 1 760 pi car., mezzanine, sundeck, foyer, grand garage. Prix 160 000 $. 466-4840.

ST-LAMBERT, condo 88, 4½, ensoleillé, 1120 pi car., services, foyer, garage, 115 000 $, 658-6864.

STADE Olympique, luxueux 4½, garage int., très éclairé, secteur de choix. Pas d'agent. 255-0157.

VILLE ST-LAURENT: grand 5½, uniques, spacieux, 2 s/bains complètes, , occupation immediate, climatisateur, alarme, choix couleur tapis. Près gare trains de banlieue.
Téléphonez de 1h à 8 pm. 333-0870

3½ SEMI S/SOL meublé, foyer, stationnement, 47 000 $. 259-5289.

115 LAURENTIDES

BORD DE L'EAU: grand Lac Nominingue, 400'x400', tout boisé, maison construite en 83, 3 chambres, 2 s/bains, plage privée. Prix à discuter. Tél. sur sem. 257-6691, fins de sem. 1-819-278-4908.

BORD DU LAC ST-JOSEPH
A St-Adolphe-d'Howard
- 12 min. de St-Sauveur.
- Maison 3 étages 35'x44' luxueuse.
- 2 s/bains, 2 bars.
- Très bien meublée, micro-ondes, lave vaisselle, lav.-sec., ect.
- 4 chambres, possibilité de 6
- Garage à bateaux
Int.: André 259-5272

CADEAU POUR NOËL
St-Adophe, suisse, 3 chambres, 2 foyers, impeccable. 1-819-327-3293

LAC LABELLE, propriété de prestige, impeccable, architecture moderne, 5 chambres, foyer, maisonnette près du lac. Terrain paysager avec belle plage. Environnement exceptionnel.
RE/MAX LAURENTIDES
819-275-2836

115 LAURENTIDES

MONT St-Sauveur, condo, piste 68, 2 chambres, haut/centre, aussi a louer ou a partager, 1-358-1581.

PIEDMONT, maison neuve à vendre, 117,500 $, Mont Belvedere. 227-6721, 227-5874

ST-ADOLPHE d'Howard, lac Vert, maison neuve de qualité, très moderne, bord du lac, 3 chambres a coucher, beaucoup de fenêtres, foyer. A Voir (1-819) 327-2542.

ST-DONAT, 5 pièces, foyer, système air chaud, terrain 15 000 pi car., près lac. 45 000 $. 1-882-2707

ST-SAUVEUR, pied Mont Habitant, 5½, foyer, 69 900$, 430-0964.

ST-SAUVEUR, suisse neuve, terrain 34 000 pi car., vue exceptionnelle, foyer, 104 500 $. 227-3355.

ST-SAUVEUR, condo 1 et 2 chambres, bas prix négociable, 337-3896.

STE-ADELE, condo-studio. Exceptionnel! 240 Chemin Loup Garou. Occasion unique. 69 900 $.
LA QUALITE!!! LA VUE!!!
Mtl: 874-9121, sam. dim. 1-229-9035.

117 CANTONS DE L'EST

A LIQUIDER, au Mont Orford, condo logeant 6 personnes, au pied des pistes de ski. 819-843-9950.

LAC MEMPHREMAGOG
VILLAS DE L'ANSE, nous vendons toutes nos maisons-temoins avant l'hiver, a des prix jamais vus, a compter de $139,000. 819-843-8300.

ORFORD oasis de tranquillité, près pentes de ski, construit sur 6 acres de terrain, 2 lacs artificiels, 480 000 $ négociable, 564-0551 ou 864-9353.

SUTTON, aubaine, super condo, 2 chambres, foyer, complètement meuble, vue superbe, 72,000 $, valeur marchande 85,000 $, doit vendre avant janv. 465-1900.

119 EXTÉRIEUR DE MONTRÉAL

A MONT Ste-Anne, studio, vue sur les pentes, foyer, 418-683-3207.

CHERTSEY 5 app. avec s/sol non fini, 75 000$. 529-0039.

121 ÉTATS-UNIS, HORS FRONTIÈRES

A FORT LAUDERDALE, maison, motel, Emile Lacroix (305)922-1081.

BOCA RATON, Floride, condo meuble, sur canal, 1 chambre, 1½ s/bain, salon, s/manger, cuisinette, balcon, 2e étage, 1 km de la mer, stationnement int., 79 500 $ US, sans agents. 622-6344 - 663-7799.

FLORIDE site exceptionnel, maison neuve, a compter 45 000 $. Fin sem.: 623-8777, 594-7383. Semaine: 722-1717.

FLORIDE, Pompano, maison mobile 12x58 + véranda, parc adultes, très propre, meublée, 2 s/bains, 2 chambres, 20,000$US, 388-8010

FORT LAUDERDALE, townhouses, semi-dét., sur canal, 923-3774.

FORT LAUDERDALE, maison mobile très propre, 12 x 65, semi meublée, grand terrain, 10 000 $ US, 625-5700.

FORT LAUDERDALE, condo boul. Oakland, meublé, piscine, secteur recherché. Inf.: 1-305-491-2773 - Bahama: 1-809-373-2181.

FORT LAUDERDALE, Candlelight Park, terrain 440, maison meublée 12x35, 1987, 220, cuisinière elect., four micro-ondes 30'', cable canadien, parc modele, 28 000 $ US. 1-305-583-2409.

HOLLYWOOD: Maison mobile 1989, 14X44, 2 chambres à coucher, Florida Room, remise int., air climatisé, éventail, chauffage central, système de sons, micro-ondes, TV 21'' meubles neufs, parc central, 598-8139 après 18 h.

LAUDERDALE condo 4½ redécoré, 45 000$ US. Soir: 1-305-485-4029

MIAMI, Harbor Island près Miami Beach, à vendre ou à louer condo luxueux, meublé à neuf, court de tennis, piscine, marina, venez voir vidéo et brochure à ce sujet. 445-1445 ou 944-5125.

NORTH PALM BEACH, au bord du canal, condo 3 pièces, moderne, tranquille, piscine chauffée. 1 (819) 563-4492

POMPANO condo, sécurité piscine golf, près mer. 29 500$. 681-7691

REGION D'ORLANDO
Parc de maisons mobiles, 34 résidents. Petit comptant. Occasion unique.
Parc maisons mobiles 76 résidents. Prix raisonnable. A négocier. Entrepôt 37 500 pi. car. 95% occupé. Placement de tout repos. Edifice à bureaux 22 000 pi. car. Un placement d'avenir.
Autres propriétés disponibles.
Eur-Am Realties crtr, B.P 675 Winter Park Floride 32790

121 ÉTATS-UNIS, HORS FRONTIÈRES

PUERTO LA-CRUTZ-VENEZUELA Magnifique penthouse, 1 km mer, 3 chambres, 2 s/bains, salon, s/manger, cuisine, tout meublé, air, vente cause départ pour l'Europe. Informations: 677-1097.

122 MAISONS DE CAMPAGNE

A ST-CHRYSOSTOME, 30 min. de Mtl, 7½ pièces, garage double, écurie et grande remise 40x70 toute cimentée, très bel emplacement. 1-826-4448.

LAURENTIDES bord de rivière, 5½, meublé, cuisine moderne, tourbillon, foyer, 40 000 pi terrain, paysager, piscine, loué ou vendre. 514-931-8839

STE-HELENE, près Victoriaville, maison de campagne avec grand terrain, soir 819-382-2599.

124 PROPRIÉTÉS À ÉCHANGER

AVONS propriétés et commerces, rive-sud de Montréal, désirons échanger pour condo en Floride. 674-8372.

COLLECTION d'oeuvres d'art artistes de renom, échangerais pour condo ou maison en Floride. 437-0283

125 CHALETS

AU BORD du lac de la Montagne Noire, entre Ste-Agathe et St-Donat, luxueux, neuf, 3 chambres, garage, foyer, etc, 189 000$, 625-3678.

LAURENTIDES, petit chalet meublé, foyer, sur pente de ski Vallée Bleue, 26,500 $. 819-322-6069 ou 514-227-3932.

MONT STE-ANNE, domaine Val des Neiges, superbe chalet de ski, foyer, centre sportif. (514)-762-2695

ST-CYRILLE, chalet de 60X12', meublé avec eau et elect., terrain 100X108' boisé, 12 500 $. 952-3869.

VAL DAVID, aubaine, style suisse, 2 logements meublés, foyer. 514-376-0865

127 TERRAINS

A MIRABEL
ST-COLOMBAN, 52 terrains, 32 000 pi car, prêts a bâtir, a partir 0,30$ le pi car. 2 000 $ comptant.
Joseph 337-4900

A STE-ADELE PAROISSE, superbe vision, boisé, arpenté, près de tout, 0,51$ le pi car. 668-3434.

A STE-ADELE (Loup-Garou), terrains prêts à construire, 273-5083, 1-229-4701.

A VOIR! Près Ste-Adèle, 3 terrains cadastrés pour 18 000 $ évalués à 21 150 $, 228-2355, 984-0670.

EN montagne, secteur St-Adèle, un groupe de 6 grands terrains cadastrés, 900 000 pi car. de superficie totale, à 45 cents le pi car., jour 682-8288, soir 967-0959.

FABREVILLE 35 900 pi car, 95 pi sur Dagenais par 378 pi, sur Ukraine, zone multifamilial (ex. condo), 4,25 $ pi. 473-7099, 433-2242.

JEAN-TALON/BERVILLE, 11 000 pi car. + batisse, façade rue Molson, 721-8795, 384-5770.

L.D.R., face à un parc, terrains à bungalows prêts a construire. 667-6722, 669-5169.

MONT-ROLLAND, magnifique domaine boisé à flanc de montagne. Vue superbe. Approx. 110 000 pi car. Aubaine 78 000 $. 689-7758.

P.A.T., Montréal, terrains pour multifamilial, 3 étages. 640-6820.

P.A.T., Montréal, terrains duplex, triplex, 5-plex, 2 étages, 640-6820.

ST-BRUNO, sommet Trinité, adjacent au parc, 4,50 $ pi car. Réservez avant la TPS, 441-0918.

ST-EUSTACHE, futur centre, 1.25$ le pi car., 28 000' car +. 381-9927

STE-ADELE paroisse, magnifique terrain boisé, belle vue, 50 cents + pi car. Aussi bord de rivière. Financement 10%. 681-0841.

STE-ADELE, terrain 24,300 pi car., au sommet de la montagne du Sommet Bleu, avec services. Nicole: 1-229-4233 ou 1-227-6500.

TERRAINS résidentiels à Kirkland, LaPlaine et St-Lin, 352-6824.

TERRAINS DEMANDES
Résidentiel ou commercial avec potentiel pour développement. Appelez Nicole de 9 h à 14 h au: 766-6211, tax: 766-1183, ou écrire au Gérant: 217 Roland Jeanneau, Ile des Soeurs, H3E 1R5

128 PRÊTS HYPOTHÉCAIRES

($$$) L'HOMME A CONNAITRE 1ère, 2e, achetons balance vente. Claude St-Onge Crtr 733-4214.

ABAISSEMENT: 1ère-2e hypothèque. rapide (our, soir. Nat: 729-4332

131 A LOUER CENTRE-VILLE

☆ ☆ ☆ ☆ ☆ ☆
DR PENFIELD 1550
Edifice résidentiel, de luxe, portier, air, piscine, sauna, 3 ½-4 ½, 935-1973 lundi au vend. 9 à 16 h
☆ ☆ ☆ ☆ ☆ ☆
* * * * *
PEEL PLAZA
1½ - 3½ - 4½, occupation immédiate ou future, air climatise central, portier 24 heures, terrasse sur le toit avec piscine et jardin. 3460 PEEL (nord de Sherbrooke)
288-3173
* * * * *
PEEL PLAZA
Idéal pour exécutif. Grand 3½ meublé très luxueux. Occupation immédiate, 90. Bail de 6 mois minimum.
• 3460, Peel (nord de Sherbrooke) •
288-3173

A LOUER dans coop d'habitation logement neuf coin Guy et St-Jacques, 5½, 515 $. Libre 1er jan. Demander Jean 931-0519.

A LOUER métro Sherbrooke, chambre meublée, personne sérieuse seulement. 287-1735

ABORDABLE. Atwater et Guy, studio et 1½, tout compris, 1180 Du Fort. 933-8053.

AFFAIRE UNIQUE
L'Exclusif, nouveau condominium, "CHATEAU WESTMOUNT SQUARE" vous offre le meilleur prix locatif, pour le mois de décembre seulement. 937-6313

ATWATER- Sherbrooke près métro, 4½, 2 chambres, boiseries, tout rénovés, climatisée elect., 725$, 735-0689, 939-0578.

ATWATER (métro) rue Tupper, 3½, rénovés, très propres, 440 $. 939-0578 ou 735-0689

ATWATER (près), 1½, clair, spacieux, meublé ou non. 932-6117

AU 2159 Sicard, 3½, semi-me

votre HOROSCOPE

SAGITTAIRE
du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

Au travail, vous déborderez d'enthousiasme et vous vous sentirez emporté par une force venant d'ailleurs. L'inspiration sera débordante et le temps est idéal pour les gens qui oeuvrent dans les arts et des domaines connexes. Vous trainerez votre engouement et votre emballement toute la journée. La personne chere sera impressionnée par votre passion enflammée.

CAPRICORNE
du 22 DECEMBRE au 20 JANVIER

Vos soucis d'argent vont bientot disparaitre grace a votre budget equilibre et sense. L'harmonie familiale sera bienfaisante et on apprécie votre grande disponibilite et votre joie de vivre. Un changement s'annonce au niveau de votre travail. Ne craignez rien, car tout sera tres positif et profitable.

VERSEAU
du 21 JANVIER au 19 FEVRIER

Tachez de mettre un peu d'ordre a votre travail. Disposez de votre temps avec une certaine methode en répartissant vos taches d'une facon logique. La maniere dont vous traitez vos colleques risquent de vous faire une mauvaise reputation. Cote coeur, faites la distinction entre l'amour et l'amitie.

POISSONS
du 20 FEVRIER au 20 MARS

Au travail, vous serez mis à l'épreuve et vous devrez faire abstraction d'une influence venant de l'exterieur. Sur le plan affectif, vous serez surpris et trouble par un reproche aussi direct qu'inattendu. Ne laissez pas cet evenement choquant prendre trop d'ampleur. Sur le plan sante, evitez le stress en vous accordant des periodes de relaxation.

BÉLIER
du 21 MARS au 20 AVRIL

Vous serez attire sentimentalement par tout ce qui vous entoure. Une personne du sexe opposé qui d'ordinaire vous paraît peu attirante apparaitra soudainement pleine de charmes. Cet etat d'esprit inhabituel risque de se maintenir pendant un bout de temps. Profitez-en pour discuter de vos projets et de vos ambitions avec des amis ou des parents. Vous trouverez que les gens sont tres abordables. N'est-ce pas merveilleux?

TAUREAU
du 21 AVRIL au 20 MAI

Vous éprouverez une joie maligne à effectuer une transaction astucieuse. Mais, prenez garde, car on trouve toujours plus malin que soi. Sur le plan social, vos amis de longue date vous reprocheront de les avoir presque abandonnes. Rassurez-les en organisant une rencontre ou une sortie ensemble. Côté sante, n'abusez pas des bons desserts.

GÉMEAUX
du 21 MAI au 21 JUIN

Cote sentimental, vous vivez une relation en accord, mais vous vous sentez loin l'un de l'autre. Pour rapprocher cet écart, le dialogue et la discussion pourraient relancer quelques etincelles et vous réchauffer le coeur à tous les deux. Faites-en l'essai et vous verrez des résultats surprenants. Côté familial, un parent proche attend de vos nouvelles.

CANCER
du 22 JUIN au 22 JUILLET

Un appel telephonique vous apportera une grande joie et viendra appuyer votre intuition. Sentimentalement, vous avez le goût de vous faire cajoler, dorloter et gâter. La personne aimee saura répondre a vos désirs dans un climat jovial de fete. Côte santé, consultez un spécialiste au sujet de vos étourdissements occasionnels.

LION
du 23 JUILLET au 23 AOÛT

Votre efficacite au travail vous permettra de réduire le maximum de résultats avec le minimum d'efforts. Sur le plan social, efforcez-vous de sortir de votre coquille et ayez le souci de vous faire valoir pour plaire au sexe opposé. Vous serez remarqué par votre naiveté rafraichissante et votre spontanéité.

VIERGE
du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

Si vous laissez trop aller vos responsabilités au travail, la catastrophe et l'échec sont inévitables. Il est encore temps de remédier à la chose. Sentimentalement, vous vivrez un bonheur ineffable. Vos ressources et vos énergies seront inepuisables. Tâchez d'en garder un peu pour votre travail. Sur le plan financier, ne faites pas des achats trop dispendieux qui pourraient débalancer votre budget.

BALANCE
du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE

Vous connaitrez un succès inespéré dans le domaine de votre travail. L'exactitude d'une tâche que vous avez effectuée avec flair et professionnalisme va enfin porter fruits. En amour, vous vous sentirez las et fatigué, vous laisserez votre partenaire faire les premiers pas. Une bonne nuit de sommeil vous sera largement benefique.

SCORPION
du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE

Votre façon d'agir pourrait déplaire à votre entourage. On remarquera chez vous une certaine agressivité dans vos remarques et votre comportement. Faites un examen de conscience de façon à trouver les raisons qui vous influencent. Côté santé, le sport tel que la natation et la danse pourraient être une bonne source de défoulement.

AVIS AUX LECTEURS: De nombreux lecteurs écrivent régulièrement afin d'obtenir une consultation. Plusieurs ne reçoivent jamais de réponses. Il y a deux raisons qui expliquent cette situation. En premier lieu, étant donné le volume du courrier à certaine période, nous devons tirer les lettres au sort. Deuxièmement, plusieurs personnes omettent d'indiquer des données essentielles, tels l'heure, le jour, l'année et le lieu de leur naissance. Sans ces informations, il est impossible de répondre valablement à vos questions. C'est pourquoi nous écartons ce genre de lettre. Merci de votre compréhension.

IMMOBILIER

133 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

AHUNTSIC, haut duplex 5 ½, chauffé, eau chaude, paisible, 1er avril, 327-6342, 381-1585.

AHUNTSIC, métro Cremazie, 3½, calme, clair, propre, "coin vert", 30 dec., 295 $ chauffé, 389-0936.

AHUNTSIC, rue Prieur, 4½, haut duplex, 465$ mois, libre 1er fev. ou avant, 382-9862, 644-1833.

AHUNTSIC, rue Tolhurst, 4½, chauffé, immédiatement. 389-3722.

AHUNTSIC, Grande Allee, 2½, chauffé meuble, 382-8064, 389-0129.

AHUNTSIC, 3½ libre, 335 $ chauffé, tout compris sauf électricite, 1787 Henri-Bourassa, app. 32, (coin Papineau).

AHUNTSIC, 3½, 4 appareils menagers compris, près métro, cegep, sous-louer pour fev. 381-0353

AHUNTSIC, 5½, haut duplex, près metro, tranquille et ensoleillé, sous-location 1er janv. 385-5264.

AHUNTSIC, 6½, 3 chambres, foyer, garage, 850$, 842-4491, 383-3437

AHUNTSIC, 7½ bas duplex, 2 garages, très propre, 965 $ non chauffé. 388-1928, 383-0586.

AHUNTSIC: à sous-louer 4½, poele, refrigerateur et chauffage fournis. Libre le 1er janvier

AI RENOVE A NEUF
Beau 4½. Planchers bois franc. Avec 2 chambres de 18'x10. Mtl-Nord. 550 $, 384-2123, soir: 665-2023.

ANJOU 3½, renové, chauffé, face parc, semi s-sol, 385 $. Inf.: 356-0285, 659-9565.

ANJOU, 5½, près métro Radisson, face a un parc, 353-6446

ANJOU 2 MOIS GRATUITS
Beaux et grands 1½, 3½, 4½, chauffé eclaire, 493-0733.

ANJOU, s-sol, 3½ tout inclus, moderne, métro, 425 $, 493-6357.

ANJOU, Beaubien, grand 4½, chauffé, ascenseur, poele, frigo, references, 355-8543, 729-9737.

ANJOU, 2½ et 4½ chauffés, eclaires, a partir de 445$, luxueux edifice, tout beton, proximite centre d'achats Anjou. 355-2066.

ANJOU, 4½, luxueux, foyer, tapis, parc, stationnement, metro H.-Beaugrand. Libre. 515 $. 353-7285.

ANJOU, 4½, 3½, 1½, chauffés, frais peint. 352-4922, 352-6540

ANJOU, 5½: 1er etage duplex, beau secteur, salle de jeux, foyer, garage, cour arriere cloturee. 351-3305, 351-4091.

APP. 5½ chauffé, tranquille, sous location. Marquette 274-9514

APP. 4½, neuf, disponible, 1633 St-Hubert, 500$. Après 14h. 521-6330

APPARTEMENTS WALDORF
3404 Prud'homme. Beaux appartements 2½, 3½, clairs et spacieux, acces a la buanderie, systeme de securite TV. Près metro Vendome. Appeler: 488-4352

AU MOIS
Metro Sauve, tout compris, 1½, 2½ meubles, redecores, stationnement. 10 231 St-Laurent, 387-1629.

AUBAINE grand 4½ $357, bien eclaire, poele et frigo inclus, pres autobus et centre d'achats, 737-7560

AUBAINE 1½: $256. Poele, frigo inclus. Près de tous les services. 737-7557.

AUBAINE, PRÈS DU SANCTUAIRE MT ROYAL, 3½, 4½, électrique, spacieux et ensoleillé, près autobus et centre d'achats. Poele et frigo inclus. 737-2268.

AUBAINE: beau 2½, $281. Grandes pieces. Poele et frigo inclus. Pres de tous les services. 737-7554.

AV. DU PARC BERNARD, excellent petit 4½, gens serieux. Prix raisonnable. 279-4799, 277-4242

AV. D'OUTREMONT, 1½, chauffé, meuble, eclaire, 277-4606, 389-5598.

AV. LAURIER CHABOT, refait completement a neuf, entree lav.-sec., plancher bois franc, chauffage elect. locataire, references exigees, 4½, 495 $, face parc: 595 $. 727-7319, 521-6250.

BARCLAY, grand 3½, 3e, balcon, libre, 300 $, 341-4187.

BEAUBIEN 8e av., 4½ fermees, entree lav.-séc. 450 $. 648-8513.

BEAUDRY, metro, 3½ moderne, libre, 320 $, 382-6362, 482-9032.

BEAUX logements renoves, chauffage elect., bois franc, libres. Maisonneuve-Plessis, 5e, 3e, 595$ Hochelaga-Davidson, 4½, 2e, 425$. 843-6188

BELANGER 1343, 4 pieces, libre, propre. 274-9555

BELANGER, coin Louis-Hemon, 3½, 721-4667 ou 593-9937

BELANGER/ DeLorimier, joli 4½ demi s-sol, propre, 295 $, 725-9265

BELANGER De Lorimier, 3½, 4½, elect., 489-4462, 728-2858

BELANGER, 6½, frais peint, 550$, 953-4955

BELLECHASSE: 3½, 4½, moderne, poele, frigo, ascenseur, buanderie, garage, 725-8327.

BERCY / Sherbrooke, 3½ dec: 365$ chauffé, métro, balcon, equipé, ensoleillé, buanderie, 526-1358.

BOSSUET Cadillac, bas duplex, grand 5½, garage, 610$. 442-3267

BOUL Lasalle, près métro, 2½, poele frigo, 250$, 744-1134

BOUL. Acadie, 3½ demi s-sol, 1 mois gratuit. Meubles gratuits. 310$ par mois. 274-5532.

BOUL. Henri Bourassa, 4½ propre, chauffé, libre, 430$. 323-6432.

BOUL. ST-JOSEPH/ Brebeuf, 4½ chauffé, 2e etage, renove, menage fait, 600 $ mois, libre, 525-4836.

BOUL. ST-JOSEPH, 4½, tout inclus, bien eclaire, libre 20 dec. 270-6753. ou 286-9880 entre 13 et 15 h.

BOUL. ST-JOSEPH est 3010, 3½ moderne, poele frigo. 259-0527

BOUL. ST-JOSEPH, 1½, 3½ chauffés, poele, frigo, boiseries, propres. Libre. Jour 521-3388; soir 521-0333

BOUL. ST-JOSEPH E. 3, meublé ou non, 485 $; 4½: 650 $, 522-8497

BOUL. ST-JOSEPH est, 1½, tranquille, propre, balcon, poele, refrigerateur, chauffé, eau chaude, bail 1 an, 330$ mois. 284-9383.

BOUL. L'ACADIE, 8415, centre Rockland. D'anvers 4½. Voir concierge ou 849-7061.

BOURBONNIERE 4594, bloc de 8 apps moderne, insonorise, 4½ 500$, 4½ 525$, 727-6609.

BOURRET près Decarie, bien entretenu, édifice avec elevateur, equipé, 2½ 3½ 4½, 345-0094.

C.D.N. - Linton près C.D.N. et U de M, 4½, 350 $, libre ou jan., non chauffés, poele frigo. 526-8278

C.D.N. beau secteur sous les arbres. Tres grand 4½ completement renové. 690 $. Poele, frigo. Chauffe. 739-4548 ou 766-5041.

C.D.N. grand 4½ renové, elect., 5760 Darlington, 575 $, 522-6331.

C.D.N. près U de M, 3½, sous-sol, chauffé, equipé, 325 $, libre. 2485 Edouard Montpetit.

MONTRÉAL
Près Outremont et ville Mont-Royal
1½, 2½, 3½, 4½, 5½
256$ à 560$
À cinq minutes du métro par autobus 160, 165. Hôpitaux, centre d'achats, parc. Université de Montréal. Poêle, réfrigérateur, idéal pour étudiants.
6675, Darlington
737-2268
1510813 - R 133

133 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

C.D.N. spacieux 4½, chauffé, eau chaude, intercom, près metro, et U de M., garage option, 570 $ mois, 631-1768, 345-9913.

C.D.N. BONNE LOCATION, 3½, équipé, chauffé, renové, propre, ensoleillé, balcon, securitaire, 392$. Libre maintenant. 342-3284.

C.D.N. Darlington place 2790, 2½ non-chauffé: 265 $. 3 ½: 315 $. 1 mois gratuit. 486-5150, 672-9031.

C.D.N. Linton, grand 4½, chauffé, equipé, lavoir, 520$, 735-5055

C.D.N. Métro, 1½, 2½, 4½, cuisinette, securité, services disponibles. 1 mois gratuit. Demenagez maintenant! 739-3199.

C.D.N. Queen Mary, près metro, propres et tranquilles, chauffés, poele frigo, grands 4½ 565 $, + s-sol 3½ 370 $, immediat. 738-9575, 697-9078

C.D.N. Queen Mary près Oratoire, 5½ (3 chambres), 690$, renové, chauffé, équipé, 341-0290, 735-0689

C.D.N. Snowdon, 4½ renové, equipe, 738-8321.

C.D.N. St-Kevin près U de M, 3½, semi-s-sol, eclaire, renove, chauffage elect. 400 $. 426-2328, 694-6821

C.D.N. Victoria, 1½-2½-3½-4½, renoves, près U de M, 488-2229.

C.D.N. 1½, 4½, propres, chauffé, equipé, bus, tranquille, 738-5728,

C.D.N. 11 min. de l'U de M, 1½, 2½, 3½, meublé ou non, 737-9300.

C.D.N. 2985 Gover, 2½-4½ renové, mois gratuit, 340-9780, 695-3534

C.D.N. 3½ chauffé, poele, frigo, bon prix, mois gratuit, 331-6594.

C.D.N. 3½, renové, frais peint, haut duplex, eclaire, 1er fev. 733-7498.

C.D.N. 3010 Gover, 3½, 4½, libres, propres, tranquilles, 733-4544

C.D.N. 3020 Ed.-Montpetit, 3½ equipe, chauffé, eau chaude, près UQAM, immediat, 735-4758.

C.D.N. 4650 St-Kevin, 4½ plus dinette, propre et spacieux, tranquille, chauffé eau chaude, poele-frigo 525 $. 738-4585, 738-2994.

C.D.N. 4835 Cote Ste-Catherine, 5½, equipé, chauffé, eau chaude, nouvelle cuisine, menage frais fait, près metro Victoria. 731-1289

C.D.N., quartier et rue tranquille, 3½ chauffé et renové. M. Beaudoin: 327-3361

C.D.N. Dupuis 3717, beaux 2½ chauffés, equipés, propres 737-5742

C.D.N., à sous-louer, 1 mois gratuit, très grand 3½, Van Horne - Darlington, près U de M, chauffé, eau chaude, poele, frigo, buanderie, 488 $, 989-7409.

C.D.N., al 3½, 4½ renoves, chauffes, equipes, piscine, buanderie, calme, propre, U de M, 345-9690 immediatement et janv.

C.D.N., beau 3½ chauffé, repeint, tuiles de cuisine et s.bains neuves, tapis neufs, 345-9690.

C.D.N., haut duplex, grand 6½, ensoleillé, a 2 pas metro Snowdon, 734 $, déc. ou janv. 739-2460.

C.D.N., près U de M et metro, studio pour etudiant(e), cuisine partagee a 3, 265 $ mois. 935-2121.

C.D.N., spacieux, 1½, 2½, 4½, chauffé, equipé, metro, 738-4397

C.D.N., Dupuis-Lavole, 4½: 500$, chauffé, metro, U. de Mtl, buanderie, renove, ensoleillé. 733-1371.

C.D.N., Gover, 3½, poele, frigo, buanderie, près U de M, 731-5183.

C.D.N., 10 min. U de M; beaux et grands 3½, 4½. 273-2599, 345-1839.

C.D.N., 2700 Gover, 1½ chauffé, meuble, cuisinette, bus, 343-5566.

C.D.N., 3½ style loft, tres propre, quartier residentiel, 450 $ meuble, non chauffé, 1er janvier, 733-6687.

C.D.N., 3½, 4½, chauffés, equipes, propres, 2740 Gover, 345-9690.

C.D.N., Hudson Gover, 3½ chauffés, 375$, balcon prive, buanderie, occupation immediate. 739-1868.

C.D.N., LINTON 4½, 5½ Poele frigo, renoves et peintures. 4030 Linton #2. 340-9405, 735-3813.

CARTIER 3464, 3½ ferme, tres propre, toutes commodites, 340 $. 681-5714

CARTIER, 4½ a louer, 2 pieces doubles, 3e etage, 265 $, 279-6463

CARTIERVILLE- St-Laurent, 3½ tres propre, chauffé, poele, frigo, 390$, 331-6187.

CARTIERVILLE, 6061 Emile Nelligan, 3½, 4½, vacants, 334-4670

CENTRE EST, grand 6½, planchers pin, boiserie, entrees lav.-sec., 2 balcons, cour, Darling-Ste-Catherine, 530$. 596-1640.

CENTRE EST, duplex 4½, renové a neuf, dec. gratuit, 370$, avec references seulement, 466-6537.

CENTRE-SUD, joli petit 4½, bois franc, foyer, rendez-vous, 524-8194.

CENTRE-VILLE St-Denis 7½ rénové, cafe d'origine, mur brique, plafond haut. 383-5562, 861-3000

CENTRE VILLE St-Marc metro Guy, grands 1½ a 3½, rénové 935-4866

CH.-COLOMB St-Zotique, luxueux 4½, renove, climatisation centrale, boiseries chêne, inclus 4 appareils, 1 mois gratuit. 585$. 861-1213.

CH.-COLOMB, metro Beaubien, 5½, chauffé, libre, 487-5167.

CH. COTE ST-LUC 5255, metro Villa Maria, 5½-4½-3½, edifice prestigieux, 1 mois gratuit, 738-3434

CHAMBORD/ Jean-Talon, 5½, 2e, chauffé, eau chaude, près metro, libre, 550$. 272-8263, 671-5231.

CHAMPAGNE, grand 6½, 2 etages, foyer, jardin, stationnement, 625 $, libre, 525-0493, 596-1227

CLARK près Duluth, 4½, stationnement, 515 $. 352-3350.

COIN Lajoie de l'Epée, grand 5½, tres eclaire, 3e etage, 645 $. Libre immediatement. 495-4045.

COOLBROOK près metro Villa Maria, 3½ chauffé, 277-5659.

COTE ST-LUC. Edifice moderne, ascenseur, 4½, frais peint et planchers nettoyés. Chauffé, refrigerateur, poele. 483-1044

COTE STE-CATHERINE, 3½, 4½, chauffés, équipés, 733-0933.

COUSINEAU rue, 2x4½ neuf, disponible 1er fev. 91, C. Panneton 591-3361.

CREMAZIE, 4½ rénové, près métro, 400$ mois. 738-5540.

DANS Villeray sud, 3½, 350-355. 1 mois gratuit, 648-6409, 623-0945

DAVIDSON-Ste-Catherine, grand 4½, très propre, 325 $. 524-1822

DE GRANDPRE 4915, 4½, près métro Laurier. 471-2224, 471-7170

DE LA MONTAGNE, 6½ - 2 étages, rénové, parc, 595$. 842-3656.

DE LA ROCHE, meubles, chauffés 3½- 375$, 4½- 475$, 598-9379.

DE LORIMIER Villeray, 4½, propre, balcons, 375 $, 681-7691.

DE LORIMIER/ Villeray, 3½, parking, balcons, peint, 345 $, 769-3638.

DE LORIMIER Laurier, 5½, 1er, bois franc, cour, possibilité stationnement, 550 $. 843-6188.

DELORIMIER 7797, 3½, elect., propre, ensoleillé, 335 $. 661-9789

DELORIMIER, boul. Rosemont, 4½ comme neuf, rénové, entrée lav./séc., chauffage elect., tapis fournis, libre, 385 $, 625-6893.

DELORIMIER, (4540), 8½, 690$, pièces doubles, 273-2209

DES CARRIERES, 2143, 6½, haut de duplex, 575 $, libre, 337-4919.

DES ERABLES St-Zotique, 3½ propre, calme, 849-7838 ou 376-1032

DES ERABLES Lodavid, 3½, eau chaude fourni, 335$. Aussi 2½, poele frigo inclus, eau chaude fourni 285$. Residentiel. 472-6067.

DESJARDINS, 8½, 3e étage, métro, lav.-séch., chauffé, 860 $, 527-0060.

DORION 2346, près de Sherbrooke, grand 6½, électrique, libre décembre, rénové, 492-5402

DORION/ Sherbrooke, 4½ rénové, 440 $, 382-0465 et 353-1133.

133 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

DORVAL, magnifique vue sur lac, 2ième étage d'un cottage, cuisine, s/manger, salon en suite, 1 chambre a coucher, idéal 1 personne, non-fumeuse, pas d'animaux, poele frigo, libre, 631-6692

DUPUIS 3½, 4½, grands, propres, ensoleillés, 737-6771.

ED.-MONTPETIT 2475, près U de Mtl, 400 $, 343-0037, 484-5293.

EDOUARD-MONTPETIT, face U. de M., 3½, chauffé, occupation immédiate, 485 $/mois, Bernard 288-6775, 342-6823

ESPLANADE/ LAURIER, 4½, 2e, rénové, entrées lav.-séch., libre, 575 $ non chauffé, 272-0791.

ESPLANADE, grand 6½, 3 chambres, chauffé, eau chaude, 1er mars. 725$. 276-3387.

FABRE près boul. St-Joseph, 4½ renové, peinture, entrees lav.-sec, lave-vaisselle. 500$. 376-3820

FAILLON 605
PRES METRO JEAN-TALON
bloc beton arme, app luxueux 4½, s575, libres immédiatement. Possibilité garage ou stationnement ext.
727-8127 ou 727-6609

FLEURY EST, 3157, 3½, 4½, propre, pas chauffé 528$. (1 mois gratuit) 739-8861, 744-6660.

FOUCHER 7906, 1er étage, 3½, 300 $, 381-5243.

FULLUM 4½, salon double, bois franc. 350 $ 1er jan. 527-9319

GARNIER 7435, grand 3½ fermées, frais peint, 330 $/mois. 254-6820.

GRAND 5½, lav.-séc., semi s/sol, 390 $, après 18h: 353-2811

GRATUITS
ROSEMONT, 4½ bois franc, 3½ refaits a neuf. Clairs, frais peints entrees, 1 mois ET micro-ondes gratuits, possibilite semi-meuble, ref. 655-5620, 729-1922, 721-2584

HOCHELAGA 3405, 2½ meuble, chauffé, 350$ et plus. 527-9473.

HOCHELAGA, 5½ chauffé, 435 $ par mois, libre. 653-7433

HOGAN Sherbrooke, 1½, 2½, 3½, meubles, renoves, chauffés, 1 mois gratuit, Idéal etudiants, 525-8865.

IBERVILLE près Sherbrooke, 4½, 425 $, frais peint, chauffé. 649-5358

IBERVILLE 3453, grand 3½, tres propre, 325 $. 681-5714

ILE DES SOEURS, magnifique 5½ neuf, Club Marin 11, 15e étage, vue vers l'ouest. Chambre des maitres: 14x15'6". 2e chambre: 9x14, salle de sejour, salle a manger: 13x24, cuisine et garage. Tre occupation dec. 90. Location a discuter. M. Beaulac: 629-7493

ILE DES SOEURS, Verriere V, app. luxueux, face au fleuve, 2 chambres, 2 s.bains, cuisine equipee, garage inclus, disponible immediatement, 1 500$ mois. Appeler 514-762-1578. Sans frais: jour: 418-656-9141, soir: 418-826-2980. Fax 418-826-0279.

ILE DES SOEURS, 4½, chauffé, 557$. Josee, 932-7156, 766-6808

ILE DES SOEURS, grand 3½, chauffé, garage int., piscine, 571 $, vue sur le fleuve et la ville. Libre après 15 déc. 769-0429.

JARDIN BOTANIQUE, grand 4½ ferme, renové, paisible, ensoleillé, entree lav. 395$, 254-8254.

JEAN-TALON, 3½ moderne, meuble ou non, 729-9163 374-3810

JEANNE D'ARC 1641, 3½ rénové, 275 $ libre. 681-5714

JEANNE-MANCE 6606, 2e etage, entrees lav.-sech., 335 $, 381-5243.

JOLIETTE 2066, 2½ meuble, propre. libre 300 $. 681-5714

L'ASSOMPTION (boul.) 6282, 3½, renové a neuf, 374-3024, 526-9417

LA TURENNE
3 MOIS GRATUITS
3655 Papineau, face parc Lafontaine, 1½, 3½, 4½, chauffés, eclaires, poele, réfrigérateur inclus, terrasse sur le toit. 598-7710. Bail de 15 mois.

LACHINE, 4½, seul ou avec loft, bord de l'eau. 637-0422 - 637-4130

LACHINE, Louis-Paré, 2½, 3½, 4½, frais peints, chauffage elect., balcon prive, stationnement, occupation immediate. 634-3072.

LACOMBE près Victoria, grand 6½, 2 s.bains, tapis, équipe, immediatement, 800 $. 738-3584.

LAJEUNESSE 7470, 4½, près metro Jean-Talon, 274-1020.

LASALLE, 4½ chauffé, poele frigo. 8500 Jean-Brillon. 363-4953

LASALLE, 4½, chauffé, frais peint, planchers vernis, 515 $. 364-4424.

LAURIER E à sous louer, 2 chambres, propre et tranquille, aussitot que possible, contactez France. 728-7681

LAVAL Marianne, grand 5½ rénove, 625 $, près metro. 845-5410.

LIEBERT Notre-Dame: 5½ chauffé 525$. 2 mois gratuits.
Louise Vanier 253-8668

LOUIS HEMON - St-Zotique, 5½ tout refait a neuf, libre, 389-2342

MADISON PRES SHERBROOKE, édifice moderne bien entretenu, chauffé, poele et frigo, 2½, 3½, 4½, 482-2738

MERCIER, 5 min. du métro l'Assomption, 3½ haut duplex, rue tranquille. M. Beaudoin: 327-3361

MESSIER, 2e, 3½ rénové, 350 $. 527-2936

METRO Jarry, 4½, 1er dec., pas chauffé, 350 $ mois, 385-5608

METRO adjacent, 5 pieces, 406 Cremazie est, chauffé, propre, poele, frigo, eau chaude, 475$ mois. 388-0025 ou 381-8769.

METRO honoré-beaugrand, 3½, foyer, chauffé, 352-0289, 323-8280

METRO Beaubien, grand 5½ rénové, triplex, 3e, a voir, 352-7086.

METRO Beaubien, 3½, porte patio, entrees lav.-sec., 667-4065.

METRO Beaubien, St-Dominique, 4½, 1er, elect., 395$. 598-9379.

METRO Beaubien, 2½, 300$ tout inclus, 272-1070; 933-9337.

METRO Beaubien, 7½, pieces doubles, 575$, 273-2209

METRO Beaudry, 5½ et 3½, rénovés, cour gazonnée, lave-vaisselle, libre. 629-8179

METRO Beaugrand, bas de duplex, cuisine refaite. 650 &. 953-4955

METRO Beaugrand, 3½, 4½, chauffés, 1 mois gratuit, 493-0611.

METRO Berri, 6 pièce, 3e étage, 625$ mois. 1er janv. 453-9121

METRO Cadillac, 6280 Sherbrooke est, 2½, 3½, 669-3914, 529-0130.

METRO Cadillac, grand 4½, moderne, style condo, avec stationnement, 470$. 254-9842, 324-5537

METRO Casteineau/Jean-Talon, 4½: 375 $. 735-8716.

METRO Charlevoix, grand 4½, parc, rénové, 1er janv. 845-1642

METRO Crémazie, bas duplex, s/sol semi fini, 1er janv. 384-2343.

METRO Crémazie, 3½, propre, libre, les entrées, 370 $/mois non chauffé. 254-0283 ou 655-6080.

METRO Frontenac, grand 4½ rénove, entrees lav./sec., elect., stationnement, pelouse. 470 $ non chauffé. 526-0300 ou 279-2932.

METRO Frontenac, 3½, 285 $, libre, 682-5778.

METRO Frontenac, 4½ rénové, 1er étage, 385 $, 866-0972.

METRO H.-Beaugrand, grand 2½, avec foyer, tout meuble, chauffé, frais peint, services, 493-1262.

METRO H. Beaugrand, 4½ elect. 1er étage, 375$, libre, 324-1807.

METRO H. Bourassa, 3½, impeccable et tranquille, 390$, 383-3764.

METRO J.-Talon, 2½ meublé, moderne, tranquille, 381-8125.

METRO Jarry, 1½, 3½, 4½ rénovés, chauffés, 593-6914, 593-5958.

METRO Jarry, 3½, meublé, chauffé, jan., 325 $, 382-7413.

133 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

METRO Jarry, 4½, poele frigo, libre 1er déc., 440 $, 335-2645.

METRO Jarry, 5½, 2 chambres, 465 $. Libre. 271-9368.

METRO Jean-Talon, 3½ chauffé, entrées lav./séc., libre, 747-5198

METRO Jean-Talon, 4½ chauffé, poele frigo, 3e, 425 $. 383-8949.

METRO Jolicttc, 3½, 1er, 2e, balcons, cour, élect., 325$, 769-3638

METRO Jolicttc, 3½, stationnement ext., 598-0121

METRO Jolicttc, 4½ rénové, 2e etage, 415$, 464-7512, 254-3848.

METRO Laurier, petit 4½, tranquille, pas rénové, chauffage elect., sortie lav. 340$, 525-4110.

METRO Laurier, 5252 St-Hubert, 2½ meublé, ascenseur, 330$.

METRO Lionel Groulx (près), 6½, 3 chambres, construction très récente, très moderne, 678-4872.

METRO Lionel Groulx, 6½, sur 2 étages, 730 $, très propre, 931-5532.

METRO Mont-Royal, sous-louer 5½, pour 3 étudiants. 276-9299.

METRO Papineau, Cartier-Logan, grand 5½ rénové, ensoleillé, 650$, références, 523-9612

METRO Pie IX (près), 4½, 1 mois gratuit, 360 $, 672-6109.

METRO Préfontaine, 5½ 475$, 1½ 195$, s/sol, rénoves, cour. 769-3638

METRO Préfontaine, 3½ et 4½, rénoves, poele frigo, lave-vaisselle, laveuse, sécheuse, libre. 629-8179

METRO Préfontaine, grand 6½ triplex, 3e, 555 $, 1 mois gratuit. 331-5462.

METRO Préfontaine à 2 rues, 3½ et grand 6½ r.-de-ch. plus s/sol, stationnement, près de services, entrees lav./séc., planchers bois franc, élect. locataire, 842-9575.

METRO Préfontaine, 3½ - 4½ rénoves, frais peints, 325$ a 350$ par mois, 281-8720.

METRO Préfontaine, 3½ neuf, bas, 330 $ +. Richard 527-9499 ou 493-1427.

METRO Radisson, 2½, 3½, chauffé, eau chaude, 257-0512 - 521-9244

METRO Radisson, Place Versailles, app. 4½, chauffés, eau chaude fournie. 256-1837.

METRO Sherbrooke, bas, 6½ rénové, 650$, 449-4448, 523-4496.

METRO Sherbrooke, beau 5½, 2 chambres, bois franc, s.bains et cuisine céramique, poele frigo, 645$ pas d'augmentation avant 18 mois. 849-3133.

METRO Snowdon, 4½ chauffé, eau chaude, poele, frigo, libre, 1 mois gratuit, 537$, 735-4055 ou 624-5374.

METRO St-Henri, 4½, 5½, renoves, très propre, 450$, 485$ mois, libres immediatement, 441-5368.

METRO St-Henri, grand 3½, propre, 280 $/mois, 878-1077, 465-0855.

METRO Verdun, 4½ renove, 370 $. 3 mois gratuit. 762-1901

METRO Viau, 4½, 2e, elect. 410$, 2640 Theodore, 259-0272, 442-3267.

METRO Beaugrand gratuit
4½, calme, neuf superbe, 352-8287

METRO CHARLEVOIX, grand 3½, spacieux, bien situe, 678-4872

METRO H.-BEAUGRAND, bas duplex, 5½, aussi cottage 7½, garage, 493-1427.

METRO LAURIER, grands 2½ meubles, chauffés, eau chaude, ascenseur. 842-7746, 364-2276.

METRO PIE IX, 1½ meublé, propre, tranquille, libre, 321-2972.

METRO PIE-IX, 2775 Bourbonnere, beau grand 4½, ensoleillé, revove, face cegep. 495-3558.

METRO PREFONTAINE, 3½ électrique, libre, 325$, 525-2641.

MOIS gratuit, grand 3½, luxueux, libre, Waverly-Bernard, 965-0156

MOIS GRATUIT. Près métro. Luxueux 4½, neuf, insonorise, libre, parking. 325-2593, 374-0570

MONT-ROYAL ouest, 2½: 300 $ pas chauffé. 270-1090, 381-8488.

MONTREAL-NORD, 4½-370$ libre jan. ou fev. 323-8093, 351-9078.

MONTREAL, haut duplex 5½, 475 $/mois, 381-8461, 252-9707.

MORGAN près stade, 3½, frais peint, prix special. 276-4841

MTL-NORD 6130, boul Léger, 4½, 3½, chauffés. 524-1474, 324-8741.

MTL-NORD, grand 4½, construction récente, électrique, entrees lav.-sec., près toutes commodites, très propre, 375 $, 324-6877

MTL-NORD, 4½ elect., libre, calme, references, 400 $. 324-6792

MTL-NORD, 4½ chauffé, eau chaude, moderne, 465$, 322-3174

MTL-NORD, 3½, 2x4½, 5½, chauffés, eau chaude fournie, entrees lav.-séc., peinture fraiche. 955-5565.

MTL-NORD, 4½, chauffé, 1er plancher, frais peint, libre, 323-5998

N. BORDEAU a sous louer, 3½ luxueux, chauffé, meuble a neuf, eclaire, foyer, 675 $. 335-7666

N. BORDEAUX, 1 mois gratuit, 3½, 4½, semi-meubles, eau chaude incluse, 336-9603, 332-5062.

N.-ROSEMONT, 4½ haut triplex, secteur de choix. Janv. 252-9969.

N.BORDEAUX, 4½, 3½, arriere centre Normandie, couples seulement, libres, poele, frigo, 276-4763.

N.D.G. beau grand 6½, haut duplex, immediat, soir 489-1332.

N.D.G. A voir! 4½ renoves! 450$ tout compris! 739-7144, 485-6369

N.D.G. Coin Decarie Duquette, pres metro, 3½, 4½, 5½, chauffés. Pedro 482-5589, Sylvie 596-0299

N.D.G. Randall 5175, 3½, renove, chauffé, poele et réfrigérateur, 365$. 331-6684 ou 484-5361.

N.D.G. 2285 Madison, 2½, meublé ou non, equipé, chauffé, eau chaude fournie, 486-1034.

N.D.G. 4232 Decarie, 4½, equipée, chauffage élect., eau chaude fournie, près métro Villa-Maria. B. Durand 481-0368

N.D.G. 4909 Clanranald, 3½, equipe, chauffé, eau chaude fournie, immédiat. 484-4785

N.D.G. 5½, chauffé, s/sol fini, 790$, renové, libre. 487-5041, 495-8383

N.D.G., haut 6½, impeccable, chauffé, 750 $, J. Poissant, 485-1414

N.D.G., Bas duplex, grand 5½. Libre immédiatement, 489-6147.

N.D.G., accueillant grand 5½, rénové, larges balcons, non chauffé, 550 $. Disponible. 486-2077

N.D.G.,

Une joyeuse tradition de Noël

LA BAIE

Allez jouer dehors!

25 % À 60 % DE RABAIS

TOUTES LES TENUES D'EXTÉRIEUR POUR FEMME

Un super choix de manteaux et de vestes allant du style classique au style tout-aller. Le choix varie selon le magasin. Ord. 85 $ à 795 $. Solde **63,75** à **556,50** ch.

Manteaux pour femme, rayons 101, 127 et 801.

6375 À 55650

EN VIGUEUR JUSQU'AU 24 DÉCEMBRE

ENSEMBLES DE SKI PEDIGREE

Toute une aubaine! 50 % de rabais, équipez vos enfants pour le ski! Veste à capuchon transformable et chaude salopette. Tons fluo mode. Tailles 7 à 18. Ord. 140 $. Solde **69,99** ch.

Tenues pour enfant, rayons 420 et 437.

6999

TOUTES LES TENUES D'EXTÉRIEUR POUR HOMME

Beau choix de modèles de ville ou tout-aller signés BayClub, Jones New York, London Fog, Grenadier et autres. Imperméables, paletots, blousons tout-aller, à bourre de duvet ou en cuir.

*Sur le prix ordinaire.

Manteaux pour homme, rayons 306 et 310.

TANT QU'IL Y EN AURA!

TOUTES LES TENUES DE SKI RUGGED TERRAIN

Pour homme et femme, choix de plusieurs modèles en différents tissus et bourres variées. Le solde que vous attendiez, faites vite, ils vont s'envoler comme des petits pains chauds! Dans certains magasins. Le choix varie selon le magasin.

*Sur le prix ordinaire.

Articles de sport, rayon 740.

50 % DE RABAIS BAGAGES SPREE DE AMERICAN TOURISTER

Fourre-tout, sac week-end, pullman 63 cm, pullman 69 cm et housse à vêtements. Après lancement 40 $ à 135 $. Solde **19,99** à **67,49** ch.

Bagages, rayon 796.

NICOLAS EST DE RETOUR À LA BAIE ... ET IL A UNE GRANDE AVENTURE À RACONTER! 14,99 CH.

Pour chaque ourson Nicolas vendu, la Baie fera don de 1 $ à un organisme de charité.

En plus... vous pourrez suivre la petite histoire de la grande aventure de Nicolas, dans un minilivre qui vous sera remis à titre gracieux. Une valeur de 1,99!

Grâce à Nicolas – grâce à vous surtout! –, la Baie a fait don de plus de 1 000 000 $ à des organismes de charité. Un gros merci!

40 % DE RABAIS

SÉLECTION DE BOTTES DE 65$ ET PLUS POUR FEMME

Des modèles mode aux modèles classiques de marques Santana, Cougar, Tender Tootsie, BayClub et autres. Le choix varie selon le magasin. Ord. 65 $ à 150 $. Solde **39 $** à **90 $** la paire.

Bottes pour femme, rayon 264

LES DÉLICES DE NOS RESTOS LIBRE-SERVICE ...UN AVANT-GOÛT DE NOËL!

Samedi seulement:

Déjeuner servi jusqu'à 10 h 30: 2 oeufs, bacon ou sausisses, croissant et café ou thé. **1,99** (À l'exception de la Baie, centre-ville de Montréal, Galeries d'Anjou, Fairview Pointe-Claire et Centre Laval).

Samedi et dimanche:

Venez dîner en famille et profitez de nos prix spéciaux pour vous régaler! À l'achat d'une assiette de dinde rôtie à **5,99**, vous obtiendrez **gratuitement** une part de notre délicieux gâteau Forêt Noire.

Ou choisissez notre offre spéciale: un hamburger, une frite et une boisson gazeuse, format ordinaire, et ne payez que **3,49**.

Pause-café, toute la journée de samedi et dimanche: un morceau de notre fameux gâteau Forêt Noire et un café. **1,69.**

En vigueur les samedis et dimanches de décembre, avant Noël seulement.

FÊTEZ AVEC NOTRE DÉLICIEUX GÂTEAU FORÊT NOIRE!

Vous avez essayé notre gâteau Forêt Noire et vous aimeriez en emporter un chez vous? Profitez-en, il est offert à seulement **9,99** ch. Ord. 17,99. Dans nos restos libre-service (ainsi qu'à notre comptoir à pâtisseries, au niveau métro-mode, centre-ville de Montréal).

En vigueur jusqu'au 31 décembre 1990.

la Baie — SAF — VISA — MasterCard — American Express

Compagnie de la Baie d'Hudson

la Baie

IDÉES-CADEAUX LA BAIE À

la Baie

Pour elle

30 % DE RABAIS
TOUT LE JEAN POUR FEMME
Choisissez parmi les étiquettes populaires telles que Levi's, Hollywood, Ikeda, Santana et plus encore! Jean Guess excepté. Ord. 38 $ à 120 $. Solde **26,60** à **83,99** ch.
Jean, rayon 466.

30 % DE RABAIS
TOUTES LES TENUES CARRIÈRE POUR JEUNE FEMME
Blazers, tailleurs, blouses, pulls et robes signés Paradox, Tribal, Jonathan Miller, Career Moves et compagnie. Tailles 5 à 13. Ord. 30 $ à 120 $. Solde **21 $** à **84 $** ch.
Tenues carrière, rayon 470.
Dans certains magasins.

30 % DE RABAIS*
MODE DE LA BOUTIQUE COLLECTIONS POUR FEMME
Tenues automnales et des fêtes choisies parmi nos collections: Jones New York, Vittadini, Mr. Jax, Rouie, Alfred Sung, etc. Le choix varie selon le magasin. *Sur le prix ordinaire.
Sportswear et collections, rayons 107 et 127.
Dans certains magasins.

30 % DE RABAIS
POUR JEUNE FILLE, TENUES MODE TOUT-ALLER AUTOMNE-HIVER
Pulls, hauts en tricot, pantalons, jupes, chemisiers et certains vêtements d'extérieur. Ord. 14,99 à 100 $. Solde **10,49** à **70 $** ch.
Boutique Jeunesse, rayons 463 et 813.

30 % DE RABAIS*
TOUS LES SACS DE SOIRÉE
Notre assortiment comprend des pochettes en velours, en satin et garnis de perles. Le choix varie selon le magasin. *Sur le prix ordinaire.
Sacs à main, rayon 210.

Pour lui

30 % DE RABAIS
TOUTES LES CHEMISES HABILLÉES POUR HOMME
Choix de chemises à manches longues ou courtes, coupe courante ou cintrée. De Grenadier, BayClub, BayClub Ultimate, Charter Club, Arrow, Pierre Cardin et Hathaway. Encolures 14 ½ à 17 ½. Ord. 15,99 à 67,50. Solde **11,19** à **47,25** ch.
Chemises habillées, rayons 330 et 853.

30 % DE RABAIS*
TOUTES LES TENUES SPORT AUTOMNE-HIVER POUR HOMME
Des marques appréciées telles que Northern Spirit et Jones New York Sport. Teintes variées. Tailles P.M.G.TG. *Sur le prix ordinaire. *Tenues sport pour homme, rayons 366 et 391.*

30 % DE RABAIS*
POUR HOMME, TOUS LES PULLS MODE AUTOMNE-HIVER
Pulls faits de fils variés allant de l'acrylique à la laine la plus fine. Teintes unies, rayures ou motifs de fantaisie. Tailles P.M.G.TG. Le choix varie selon le magasin. *Sur le prix ordinaire.
Pulls pour homme, rayons 344 et 856.

40 % DE RABAIS
POUR HOMME, CHAUSSURES DE FIN DE SÉRIE DRESSPORT DE ROCKPORT
Chaussures de qualité à bout uni et à 5 oeillets. Ton cordouan. Ord. 160 $. Solde **95,99** la paire.
Chaussures pour homme, rayon 368.

30 % DE RABAIS
TOUT LE JEAN DE MARQUES RÉPUTÉES POUR HOMME, À LA BOUTIQUE 317
Pantalons et vestes, offerts en tailles variées. Le choix varie selon le magasin. Ord. 50 $ à 100 $. Solde **35 $** à **70 $** ch.
Jean pour jeune homme, rayon 377.

Pour enfant

30 % DE RABAIS*
TOUT LE JEAN POUR ENFANT, TAILLES 4 À 14
De marques Fame, Northline et Levi's, pour fille et garçon. Le choix varie selon le magasin. *Sur le prix ordinaire.
Vêtements pour enfant, rayon 400

30 % DE RABAIS*
POUR ENFANT, TENUES SPORT ET ACCESSOIRES IMPRIMÉS AU POCHOIR
Parmi les imprimés, notons Barbie, Nintendo, les Teenage Mutant Ninja Turtles, The Simpsons, les New Kids On The Block et autres personnages. *Sur le prix ordinaire.
Vêtements pour enfant, rayon 400.

30 % DE RABAIS*
TOUTES LES TENUES HABILLÉES ET LES ROBES
Pour fille et garçon, tailles 4 à 16. *Sur le prix ordinaire. *Vêtements pour enfant, rayon 400.*

40 % DE RABAIS
CHOIX D'INTERCHANGEABLES SUGAR KAINE POUR FILLETTE
Hauts avec capuchon, chemisiers tissés ou shorts trotteurs en sergé. Teintes variées. Tailles 7 à 14. Ord. 19,99. Solde **11,99** ch.
Vêtements pour fille, rayon 420.

30 % DE RABAIS
LITERIE COORDONNÉE POUR BÉBÉ
Incluant édredons, draps et bordures sécuritaires. Ord. 2,99 à 35,99. Solde **2,09** à **25,19** ch.
Boutique de bébé, rayons 401 et 870.

30 % DE RABAIS*
ARTICLES EN ARGENT PLAQUÉ DE LA BOUTIQUE DE BÉBÉ
*Sur le prix étiqueté.

50 % DE RABAIS
ASSORTIMENT DE TENUES POUR TOUT-PETIT
Choix de modèles pour garçonnet et fillette, tailles 2 à 3X. Pantalons en jean et en velours côtelé. Ord. 11,99. Solde **5,99** ch.
Hauts. Ord. 8,99. Solde **4,49** ch.
Tenues pour enfant, rayon 875.

30 % DE RABAIS
ENSEMBLES MOLLETONNÉS POUR BÉBÉ
Choix de une ou deux pièces. Tailles nouveau-né à 24 mois. Ord. 9,99 à 19,99. Solde **6,99** à **13,99** ch. *Tenues pour bébé, rayon 455.*

25 % DE RABAIS
ACCESSOIRES DOLLY TOY POUR LA CHAMBRE DE BÉBÉ
Plaques de commutateur, cintres, crochets, mobiles ou lampes. Le choix varie selon le magasin. Ord. 15,99 à 64,99. Solde **11,99** à **48,74** ch.
Boutique de bébé, rayon 408.

25 % DE RABAIS*
BOTTES POUR ENFANT
*Sur le prix ordinaire.
Chaussures pour enfant, rayon 446.

ÊTES-VOUS ASSEZ *UP*? 7 UP !

Emballage de 12 cannettes de 7 Up. **2,99** l'emb. Taxe et dépôt en sus.

2,99 12 cannettes

7UP

SAMEDI ET DIMANCHE

METTRE SOUS LE SAPIN!

10% DE RABAIS*
TOUS LES GROS ÉLECTROMÉNAGERS BEAUMARK
Cuisinières, réfrigérateurs, lave-vaisselle, fours à micro-ondes, lave-linge, sèche-linge, congélateurs et aspirateurs.
*Sur le prix ordinaire.
Gros électroménagers, rayon 627.

Pour la maison

30% DE RABAIS
ARTICLES-CADEAUX BRETAGNE DE CRISTAL D'ARQUES
Articles en cristal à 24 % de plomb.
Ord. 11,25 à 75 $.
Solde **7,87** à **52,49** ch. *Verrerie, rayon 614.*
Dans certains magasins.

30% DE RABAIS
ARTICLES-CADEAUX LUCIA DE CRISTAL D'ARQUES
Articles en cristal à 24 % de plomb.
Ord. 15 $ à 85 $.
Solde **10,49** à **59,49** ch. *Verrerie, rayon 614.*
Dans certains magasins.

30% DE RABAIS
ARTICLES-CADEAUX SAPHIR DE CRISTAL D'ARQUES
Au choix, bonbonnière, vase ou jeu de 2 chandeliers, tous en cristal à 24 % de plomb.
Ord. 24 $ et 24,99. Solde **16,80** et **17,49** ch.
Verrerie, rayon 614.

30% DE RABAIS
ARTICLES-CADEAUX ROMANCE DE J.G. DURAND
Assortiment d'articles importés de France: petits et grands cendriers, plateaux, assiettes à gâteau ou grands bols. Ord. 15,95 à 59,95.
Solde **10,99** à **41,95** ch. *Verrerie, rayon 614.*

30% DE RABAIS
ARTICLE-CADEAU EN CRISTAL DE J.G. DURAND
De France, un beau vase de 16,3 cm, en cristal à 24 % de plomb. Ord. 44,95. Solde **31,45** ch.
Verrerie, rayon 614.

30% DE RABAIS
VERRERIE LUCIA DE CRISTAL D'ARQUES
De France, cristal à 24 % de plomb. Verre à eau, à vin ou flûte. Ord. 9,99. Solde **6,99** ch.
Verrerie, rayon 614.
Offerts au centre-ville de Montréal seulement.

40% DE RABAIS
VERRERIE RAMBOUILLET DE CRISTAL D'ARQUES
De France, cristal à 24 % de plomb.
Verre à eau, à vin ou flûte. Ord. 24,99.
Solde **14,99** ch. *Verrerie, rayon 614.*

30% DE RABAIS*
TOUS LES ACCESSOIRES DÉCORATIFS
Fleurs artificielles, vases, paniers, articles en laiton et autres. Offerts dans certains magasins. *Sur le prix ordinaire.
Accessoires décoratifs, rayon 534.

50% DE RABAIS
COUVRE-LITS QUATTRO
Une place, 2 places ou grand lit.
Ord. 129,98 à 179,98. Solde **64,99** à **89,99** ch.
Couvre-oreillers. Ord. 29,98. Solde **14,99** ch.
Cantonnières marquisé assorties. Ord. 49,98.
Solde **24,99** ch. *Rideaux, rayon 562*
Tant qu'il y en aura. Dans certains magasins.

50% DE RABAIS
NOTRE MEILLEUR PRIX! ÉDREDONS EN PERCALE QUATTRO
Modèle à 2 faces. Ord. 105 $ à 150 $.
Solde **49,99** à **74,99** ch. Ensembles de draps coordonnés en percale également offerts. Une place. **19,99** l'ens.
Linge de maison, rayon 601.

50% DE RABAIS
OREILLERS QUATTREL
Bourre composée de milliers de billes de polyester pour un sommeil en douceur.
Grand format ou standard. Ord. 50 $ et 70 $.
Solde **24,99** et **34,99** ch.
Linge de maison, rayon 601.
Dans certains magasins.

50% DE RABAIS
SERVIETTES IMPÉRIAL DE CAMBRIDGE
Serviettes surdimensionnées faites de 90 % coton et 10 % polyester. Essuie-mains, débarbouillette, serviette de bain ou essuie-doigts.
Après lancement 12 $ à 30 $.
Solde **5,99** à **12,99** ch. *Linge de maison, rayon 601.*

30% DE RABAIS*
TOUS LES COUVRE-LITS ET LES RIDEAUX ASSORTIS
Superbe assortiment de modèles, formats et couleurs. *Sur le prix ordinaire.
Rideaux, rayon 562.
Dans certains magasins.

50% DE RABAIS
SERVIETTES EASTON COURT AVEC DENTELLE
Faites de 90 % coton et 10 % polyester. Serviette de bain, essuie-mains, essuie-doigts ou débarbouillette. Après lancement 12 $ à 30 $.
Solde **5,99** à **14,99** ch.
Linge de maison, rayon 601.
Dans certains magasins.

25% À 33% DE RABAIS
ENSEMBLES DE DRAPS ET ÉDREDONS COTTON DREAM DE HERITAGE
Une place, deux places ou grand lit. Ensemble comprenant un drap plat, un drap-housse et 2 taies d'oreiller (une seule pour l'ens. une place.) Ord. 22,99 à 49,99.
Solde **14,99** à **35,99** l'ens.
Édredons coordonnés. Ord. 39,99 à 69,99.
Solde **29,99** à **49,99** ch. *Linge de maison, rayon 879.*

40% DE RABAIS
PÈSE-PERSONNE PRECISION
Affichage numérique. Ord. 99,99.
Solde **59,99** ch. *Linge de maison, rayon 601.*
Dans certains magasins.

Idées-cadeaux

20% DE RABAIS
TOUTES LES CALCULATRICES ET LES CALCULATRICES À IMPRIMANTE
Incluant les modèles scientifiques, de base et métriques de Sharp, Texas Instrument et autres.
Ord. 6,99 à 99,99. Solde **5,59** à **79,99** ch.
Accessoires pour le bureau, rayon 693.

10% DE RABAIS*
TOUS LES CLAVIERS CASIO
Incluant les nouveautés d'automne, de formats petit, moyen ou grand. *Sur le dernier prix étiqueté. *Accessoires pour le bureau, rayon 693.*

25% DE RABAIS
TOUTES LES MACHINES À ÉCRIRE BROTHER
Incluant les modèles EP5, GX600 et AX24, en français ou en anglais. Le choix varie selon le magasin. Ord. 179,99 à 229,99.
Solde **134,99** à **172,49** ch.
Accessoires pour le bureau, rayon 693.

15% DE RABAIS
TOUTES LES CHAÎNES PORTATIVES
Incluant les radiocassettes AM/FM, les modules à haut-parleurs amovibles et autres.
Ord. 99,99 à 399,99. Solde **84,99** à **339,99** ch.
Appareils électroniques, rayon 688.

20$ DE RABAIS
ENS. PC-303 DE PENTAX
Incluant un appareil photo 35 mm, format de poche, un rouleau de pellicule et des piles.
Ord. 119,99. Solde **99,99** ch.
Appareils photo, rayon 714.

30% DE RABAIS
TENUES D'EXERCICE DE MARQUES RECONNUES POUR HOMME ET FEMME
Hauts à col roulé et tenues molletonnées. Couleurs variées. Tailles P.M.G.TG. Le choix varie selon le magasin. Ord. 25 $ à 45 $.
Solde **17,50** à **31,50** ch.
Tenues d'exercice, rayon 740.
Dans certains magasins.

50% DE RABAIS
ASSORTIMENT DE JEUX DE SOCIÉTÉ
Ord. 9,99 à 39,99. Solde **4,99** à **19,99** ch.
Papeterie, rayon 706.

40% DE RABAIS
USTENSILES DE CUISSON ANODISÉS DE CIRCULON
Assortiment de pièces en magasin.
Ord. 39,98 à 129,98. Solde **23,98** à **77,98** ch.
Batterie, 8 pièces. Ord. 349,98.
Solde **209,98** l'ens. *Articles de maison, rayon 637.*

20% DE RABAIS
ENSEMBLE WOK, 10 PIÈCES
Incluant le wok de 35 cm avec poignées en bois, le couvercle, le collier, l'égouttoir à tempura, l'étuveuse, les baguettes, la louche et la spatule. Emballage-cadeau. Ord. 49,98.
Solde **39,98** ch. *Articles de maison, rayon 637.*
Dans certains magasins.

19,99
BOUILLOIRE EN ÉMAIL
Modèles variés de contenance de 1,9 l.
19,99 ch. *Articles de maison, rayon 637.*

10% DE RABAIS
TOUS LES ROBOTS DE CUISINE BRAUN
Ord. 99,99 à 199,99. Solde **89,99** à **179,99** ch.
Articles de maison, rayon 637.

10% DE RABAIS
TOUS LES FERS À REPASSER PROCTOR-SILEX
Ord. 18,99 à 44,99. Solde **17,09** à **40,49** ch.
Articles de maison, rayon 636.

24,99
ENSEMBLES FRENCH WHITE DE 4 PIÈCES
Emballage-cadeau contenant une casserole ronde couverte, 1,6 l, et 2 casseroles rondes couvertes, 500 ml. **24,99** l'ens.
Articles de maison, rayon 637.

74,99
ENSEMBLES COUNTRY CORNFLOWER DE 8 PIÈCES
Incluant les casseroles couvertes de 1 l, 2 l et 3 l, et le faitout de 5 l. **74,99** l'ens.
Articles de maison, rayon 637.

50$ DE RABAIS
MAGNÉTOSCOPE HAUTE-FIDÉLITÉ DE RCA
Câblocompatibilité, affichage à l'écran.
N° VR600. Ord. 499,99. Solde **449,99** ch.
Appareils électroniques, rayon 681.

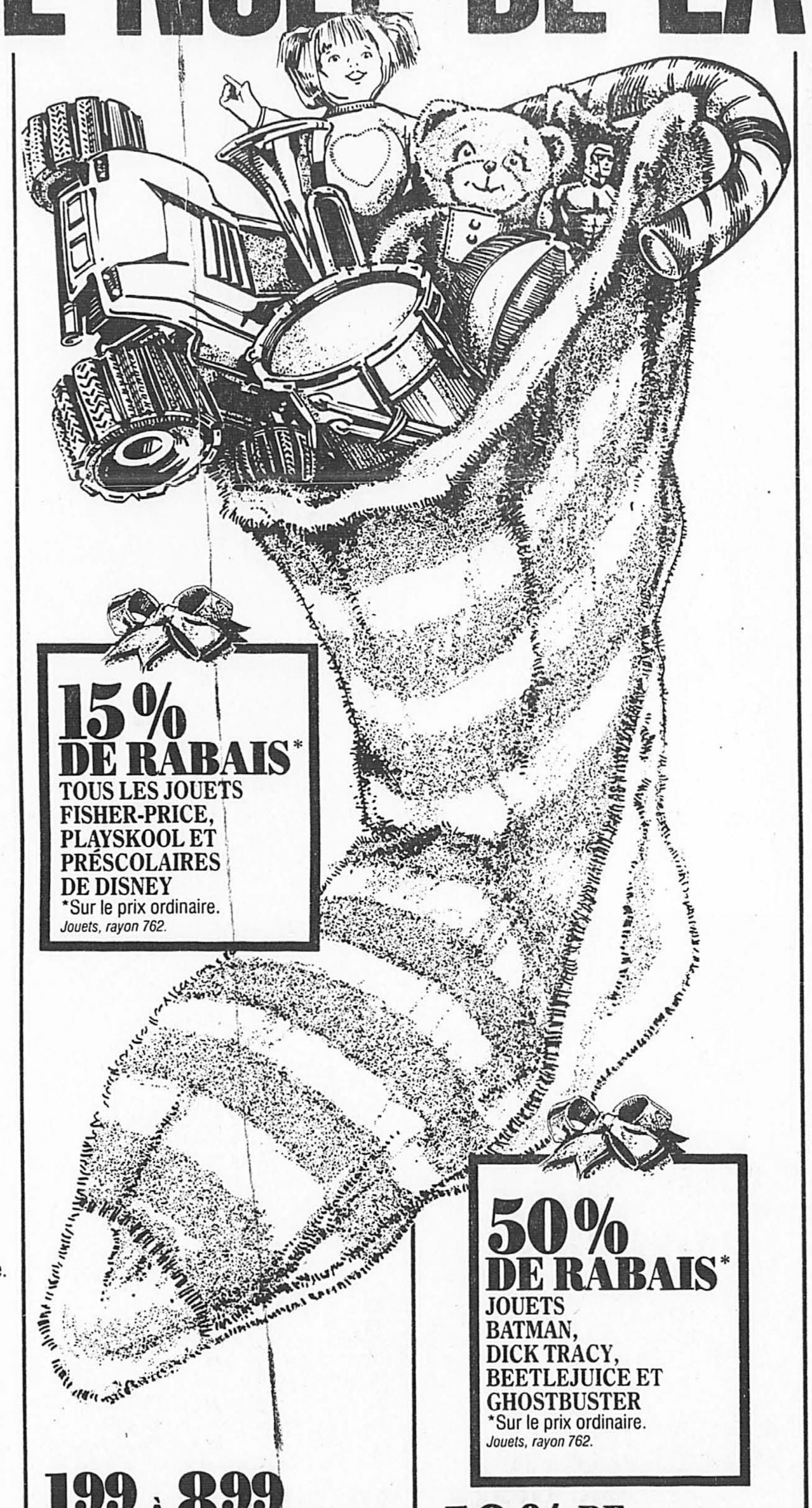
50$ DE RABAIS
TÉLÉ COULEUR STÉRÉO RCA, 53 CM
Télécommande télé/vidéo, prises audio/vidéo. N° F20569. Ord. 599,99.
Solde **549,99** ch. *Appareils électroniques, rayon 681.*

30$ DE RABAIS
MAGNÉTOSCOPE VHS SANYO
Programmation à l'écran, câblocompatibilité, minuterie 6 émission/un an. N° VHR9280.
Ord. 379,99. Solde **349,99** ch.
Appareils électroniques, rayon 681.

15 ET 16 DÉCEMBRE

la Baie

LE GRAND SOLDE
BAS DE NOËL DE LA BAIE!



15 % DE RABAIS
PELLICULES GOLD 200 ASA DE KODAK
24 poses. Ord. 5,99. Solde **5,09** ch
36 poses. Ord. 7,49. Solde **6,36** ch
Appareils photo, rayon 714.

399
VIDÉOCASSETTES VIERGES, T-120, DE MARQUE RECONNUE
Jusqu'à 6 heures d'enregistrement. **3,99** ch.
Appareils électroniques, rayon 688.

15 % DE RABAIS
PILES ENERGIZER
Au choix: AA, AAA, C, D et 9 volts.
Ord. 4,79. Solde **4,07** l'emb.
Appareils photo, rayon 714.

20 % DE RABAIS
EVEREADY
Tous nos modèles de lampes de poche Eveready en stock. Ord. 9,99 à 24,99.
Solde **7,99** à **19,99** ch. *Appareils photo, rayon 714.*
Dans certains magasins.

10 % DE RABAIS
BALLES DE TENNIS WILSON
Emballage de 3 balles. Ord. 4,49.
Solde **3,99** ch. *Articles de sport, rayon 740.*
Dans certains magasins.

1$ DE RABAIS
COQUILLAGES BELGES
250 g. Ord. 6,99. Solde **5,99** ch.
20 % de rabais*. Sablés. *Sur le prix ordinaire.
Friandises, rayon 729.

4,99
ACHAT SPÉCIAL! ÉCHARPES FRASS
Écharpes de 30 cm sur 152 cm pour femme. Choix de motifs et couleurs. **4,99** ch.
Accessoires mode, rayon 829.

20 % DE RABAIS
ASSORTIMENT DE PANTOUFLES POUR HOMME ET ENFANT
20 % de rabais. Pour homme, modèles choisis de Baycrest, Foamtread et Leisuretread. Ord. 18,95 à 35 $.
Solde **15,16** à **28 $** la paire.
20 % de rabais*. Pantoufles pour enfant.
*Sur le prix ordinaire.
Pantoufles pour homme et enfant, rayons 370 et 446.

15 % DE RABAIS*
TOUS LES JOUETS FISHER-PRICE, PLAYSKOOL ET PRÉSCOLAIRES DE DISNEY
*Sur le prix ordinaire.
Jouets, rayon 762.

1,99 À 8,99
OFFRES SPÉCIALES POUR LA CUISINE
Poignées. **1,99** ch.
Linges de vaisselle coordonnés. **2,99** ch.
Ensembles de 2 moufles pour le four. **6,99** l'ens.
Ensembles de 4 pièces: 2 moufles pour le four, poignée et linge de vaisselle. **8,99** l'ens.
Linge de maison, rayon 601.

25 % DE RABAIS
ÉCHARPES ET CHÂLES POUR FEMME
Un cadeau apprécié à Noël!
Ord. 7,99 à 60 $. Solde **5,99** à **44,99** ch.
Accessoires mode pour femme, rayons 201 et 829.

50 % DE RABAIS*
JOUETS BATMAN, DICK TRACY, BEETLEJUICE ET GHOSTBUSTER
*Sur le prix ordinaire.
Jouets, rayon 762.

10 % DE RABAIS
TOUS LES PRODUITS LIFESTYLER POUR LES CHEVEUX
Au choix: sèche-cheveux et fers à friser.
Ord. 6,99 à 19,99. Solde **6,29** à **17,99** ch.
Articles ménagers, rayon 636.

25 % DE RABAIS
COLLANTS FINS ET COLLANTS POUR FILLETTE
Assortiment de couleurs et modèles. Tailles 4 à 14. Ord. 1,29 à 6 $. Solde **98 ¢** à **4,50** ch.
Accessoires pour fillette, rayon 410.

25 % DE RABAIS
PELLICULES GOLD 200 ASA DE KODAK
24 poses. Ord. 5,99. Solde **5,09** ch
36 poses. Ord. 7,49. Solde **6,36** ch
Appareils photo, rayon 714.

25 % DE RABAIS
LES TOASTIES DE TOTES, POUR HOMME
Chaussons-pantoufles doublés d'acrylique, à semelle antidérapante. Ord. 10 $.
Solde **7,50** la paire.
Accessoires pour homme, rayon 336.

25 % DE RABAIS
TOUTES LES CRAVATES MODE
BayClub, Yves Saint Laurent, Gant, Bill Blass, Charter Club, Oscar de la Renta, Jones New York et autres. Ord. 17,50 à 70 $.
Solde **13,12** à **52,50** ch. *Cravates, rayon 334.*

25 % DE RABAIS
MAROQUINERIE POUR HOMME
Au choix: portefeuilles, portefeuilles à 3 volets, porte-billets, porte-cartes. Cuirs souples ou à relief ou peau d'anguille.
Ord. 18,50 à 55 $. Solde **13,87** à **41,25** ch.
Accessoires pour homme, rayon 336.

30 % DE RABAIS*
CHOIX DE TENUES MODE, TAILLES 38 À 44
Incluant les coordonnés, les tenues en tricot, les blouses, les vêtements sport et tout-aller et les interchangeables, mode automne-hiver et des fêtes. Tailles 38 à 44. *Sur le prix ordinaire.
Tenues pour taille forte, rayon 116. Dans certains magasins.

40 % DE RABAIS
SACS À MAIN ENGLISH GARDENS
Choix de sacs à coulesse ou rigides, de baluchons ou de cartables, motif façon tapisserie, en noir ou crème.
Après lancement 45 $. Solde **26,99** ch.
Sacs à main, rayon 210.

30 % DE RABAIS
TOUS LES COORDONNÉS DE FÊTES POUR FEMME
Au choix: crêpe, velours et lurex.
Ord. 40 $ à 120 $. Solde **27,99** à **83,99** ch.
Coordonnés de carrière, rayon 140.
Dans certains magasins.

29,99 À 59,99
ACHAT SPÉCIAL! MONTRES LORUS
Un choix au goût de l'heure, pour homme et femme.
29,99 à **59,99** ch.
Montres, rayon 231.

SAMEDI 15 DÉCEMBRE, DE 9 H À 17 H; DIMANCHE 16 DÉCEMBRE, DE 10 H À 17 H.

la Baie